

Baleares

Director
HELIODORO MUÑOZ

AÑO XLV
Nº 13.938

el diario de las islas

45 Pts.

PALMA DE MALLORCA
Domingo, 1 enero, 1984

Garaicoechea renuncia a ser candidato al Gobierno vasco



El lehendakari, Carlos Garaicoechea, ha expresado su deseo de no ser nominado de nuevo para la candidatura, de la Jefatura del Gobierno autónomo.

La decisión de Garaicoechea ha causado sorpresa no solo entre los miembros del PNV, sino también entre los demás partidos entre los que ha causado extrañeza la decisión.

Esta postura del actual lehendakari es lógica y consecuente, según Euskadito Ezkerra «ya que indica hasta que punto ha estado sometido a presiones por parte del PNV». Roberto Lertxundi, portavoz de la formación política, afirmó que «está claro que en Euskadi no ha mandado el Gobierno vasco sin el EBB, máximo órgano ejecutivo del PNV».

Añadió que «Garaicoechea es insustituible como lehendakari por lo que el PNV va a tener muchísimos problemas para nombrar un candidato idóneo».

El secretario general de Alianza Popular del País Vasco, Florencio Arostegui, manifestó su «sorpresa» ante la negativa de Garaicoechea a presentarse a la reelección, «por-

que creía que este asunto estaba ya resuelto».

Arostegui dijo que «se pierde una persona positiva para el País Vasco y para la política vasca, y yo creo que esto derivará en un grave enfrentamiento interno en el Partido Nacionalista Vasco».

Para el secretario general del Partido Comunista de Euskadi, Ignacio Latierro, es muy negativo que Garaicoechea no se presente a la reelección.

«Garaicoechea —dijo— es un hombre que ha sabido demostrar, dentro de las limitaciones políticas, capacidad para abordar los problemas, y es, en ese sentido, en el que me parece negativa la decisión del actual lehendakari».

HOY

Manacor

La estación del tren se convertirá en una de autobuses

(Página 8)

Baleares es la región que matricula más vehículos anuales

(Página 6)

Baleares

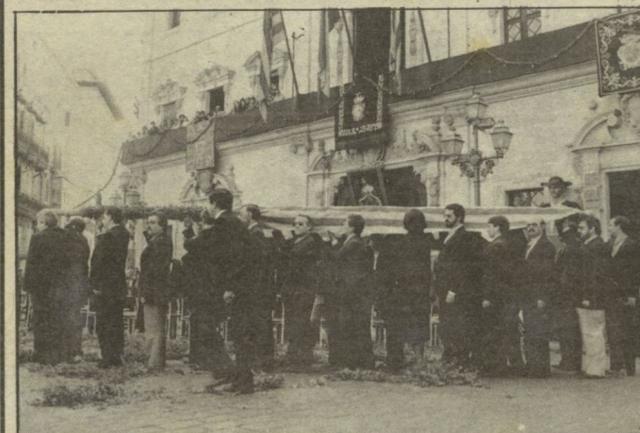
DESEA A SUS LECTORES Y AMIGOS...



1984

Sevilla

Palma celebró con solemnidad la Festa de l'Estandard



Palma celebró durante toda la mañana de ayer, con solemnidad y emoción la Festa de l'Estandard. A las 12'30 horas, el Consistorio palmesano declaró oficialmente a Gabriel Alo-



mar i Villalonga Hijo Ilustre de la Ciudad, descubriendo el retrato pintado por Xim Torrens. A todos los actos organizados acudieron las primeras autoridades autonómicas, enca-

bezadas por el presidente de la Comunidad, representantes del Gobierno Civil de Baleares y de los tres Ejércitos. (página 3)

(Fotos: JUANET)



Baleares

Director:
HELIODORO MUÑOZ

AÑO XLV
Nº 13.938

el diario de las islas

45 Pts.

PALMA DE MALLORCA
Domingo, 1 enero, 1984

Garaicoechea renuncia a ser candidato al Gobierno vasco



El lehendakari, Carlos Garaicoechea, ha expresado su deseo de no ser nominado de nuevo para la candidatura, de la Jefatura del Gobierno autónomo.

La decisión de Garaicoechea ha causado sorpresa no solo entre los miembros del PNV, sino también entre los demás partidos entre los que ha causado extrañeza la decisión.

Esta postura del actual lehendakari es lógica y consecuente, según Euskadito Ezkerra «ya que indica hasta que punto ha estado sometido a presiones por parte del PNV». Roberto Lertxundi, portavoz de la formación política, afirmó que «está claro que en Euskadi no ha mandado el Gobierno vasco sin el EBB, máximo órgano ejecutivo del PNV».

Añadió que «Garaicoechea es insustituible como lehendakari por lo que el PNV va a tener muchísimos problemas para nombrar un candidato idóneo».

El secretario general de Alianza Popular del País Vasco, Florencio Arostegui, manifestó su «sorpresa» ante la negativa de Garaicoechea a presentarse a la reelección, «por-

que creía que este asunto estaba ya resuelto».

Arostegui dijo que «se pierde una persona positiva para el País Vasco y para la política vasca, y yo creo que esto derivará en un grave enfrentamiento interno en el Partido Nacionalista Vasco».

Para el secretario general del Partido Comunista de Euskadi, Ignacio Latierra, es muy negativo que Garaicoechea no se presente a la reelección.

«Garaicoechea —dijo— es un hombre que ha sabido demostrar, dentro de las limitaciones políticas, capacidad para abordar los problemas, y es, en ese sentido, en el que me parece negativa la decisión del actual lehendakari».

HOY

Manacor

La estación del tren se convertirá en una de autobuses

(Página 8)

Baleares es la región que matricula más vehículos anuales

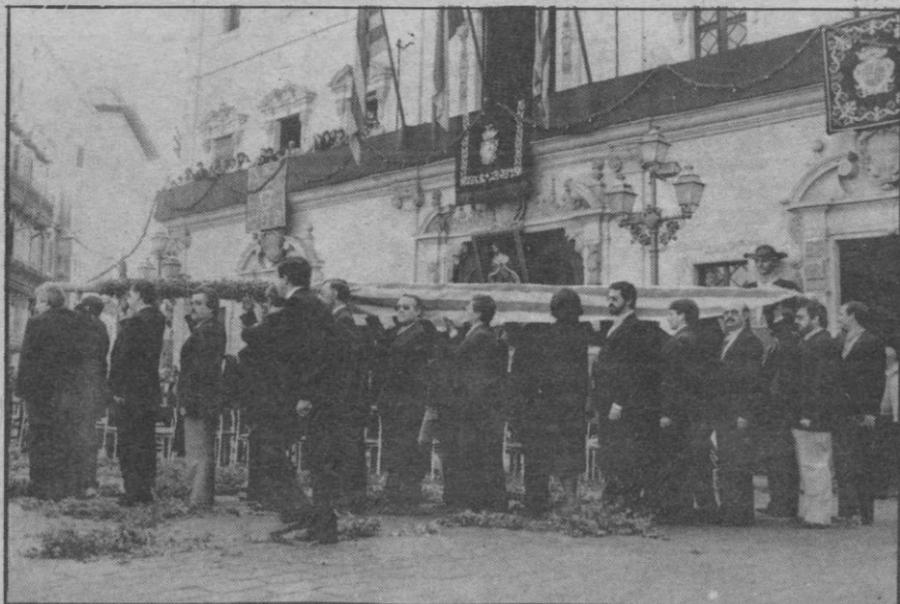
(Página 6)

Baleares

DEBEA A SUS LECTORES Y AMIGOS...



Palma celebró con solemnidad la Festa de l'Estandard



Palma celebró durante toda la mañana de ayer, con solemnidad y emoción la Festa de l'Estandard. A las 12'30 horas, el Consistorio palmesano declaró oficialmente a Gabriel Alo-



mar i Villalonga Hijo Ilustre de la Ciudad, descubriendo el retrato pintado por Xim Torrens.

A todos los actos organizados acudieron las primeras autoridades autonómicas, enca-

bezadas por el presidente de la Comunidad, representantes del Gobierno Civil de Baleares y de los tres Ejércitos.

(página 3)

(Fotos: JUANET)

1984

Andreu Claret Serra (*)

Se extiende la idea según la cual entramos en un año fatídico. Y, efectivamente, no faltan coincidencias que llaman a la especulación: el año bisesto 1984 pertenece a la literatura de la catástrofe desde que Orwell escribió, hace ya cerca de 40 años, la novela que lleva por título los cuatro números con los que se anuncia el año nuevo. Por si fuera poco, como ha recordado recientemente Jacobo Tiberman, al comenzar 1984 estaremos ya en el segundo trimestre del año judío 5.744, otro número de inquietantes connotaciones, desde la tradición cabalística que, al «traducir» este año judío en letras conforma la palabra «destrucción».

Pero no es mi propósito atizar la especulación irracional que suele acompañar la llegada del año nuevo. Todo lo contrario, la literatura que toma como pretexto la proximidad del tercer milenio para situarnos psicológicamente al borde del apocalipsis me parece tan irracional como interesante. Me preocupa más bien el porqué de éste fenómeno y de su auge en los últimos años, sus causas y su incidencia en el debate de ideas que recorre nuestra sociedad.

Es suficiente acercarse a una librería u ojear la cartelera para comprobar cómo algunos de los textos más vendidos o de las películas más concurridas, hunden sus raíces en lo enigmático, en todo lo que no tiene todavía respuesta concreta, en aquello que es aún inaccesible al ser humano. La reedición de predicciones famosas como la de Nostradamus, la refluación de textos en los que se mezcla el recurso a la ciencia con la metafísica, el boom de la astrología y de toda suerte de aproximaciones no científicas al futuro, la recuperación y discusión de relatos exóticos que proponen viajes imaginarios hacia mundos que lleva ya años descubiertos (y colonizados), todo ello aparece como recursos destinados a alcanzar la huida hacia adelante, o hacia atrás, o hacia la nada.

Sería absurdo negarles a estas manifestaciones o modas culturales cierta condición de reflejo, de expresión de unos sentimientos y de unas realidades presentes. No todo puede atribuirse a un fenómeno de manipulación de las conciencias, aunque ésta sea un hecho innegable, al que contribuye de forma interesada la industria cultural. Es cierto que alguien se propone crear un clima de fatalismo, de advenimiento de un cataclismo inevitable, con el propósito probable de disponer la sociedad a asumir el presente sin horizonte. Pero es necesario reconocer que tanto recurso a la irracionalidad, tanta llamada a retomar valores culturales periclitados son propios de una época de crisis profunda y global como la que conoce hoy la sociedad.

Una época de crisis y de mutación. Vivimos unas décadas de transición en las que todo es posible y en las que nada es seguro. Cuando se dan por primera vez recursos suficientes para resolver los problemas históricos de la humanidad, estos se agudizan y se hacen más complejos. A las consecuencias sociales derivadas de la crisis económica, en el norte y en el sur, a los problemas culturales nacidos de la crisis de civilización se suma el miedo colectivo provocado, en el este y en el oeste, por la amenaza creciente de guerra nuclear. No es de extrañar que, en este contexto tan contradictorio, la gente consuma tanta irracionalidad. Cuando es posible todo y su contrario. Cuando está a nuestro alcance, por fin, acabar con el hambre, pero también acabar con el hombre.

Hay razones sobradas para que mucha gente se adentre en el año 84, con la angustia que provoca este futuro cada vez más incierto. Pero las hay también para rechazar el fatalismo. No está escrito en ninguna parte que el mañana tenga que estar presidido por la injusticia, la guerra, la dictadura y la uniformidad que son las claves del mundo orwelliano. El fundamento de su profecía es reversible: el progreso, la técnica, la información, que en «1984» son la base de un mundo inhumano y jerarquizado pueden tener otro destino.

En todo caso, tras esta cultura irracional de lo inevitable en boga me parece advertir un mensaje de intenciones evidentes. Se trata de resaltar el clima de crisis en el que vivimos y de fomentar el miedo, no para combatirlos sino para provocar la pasividad para que el ciudadano deje de creer en sus propias posibilidades. Hay otra lectura de Orwell, la que llama a oponerse al determinismo de sus profecías. Sin renunciar al pesimismo de la inteligencia que le caracterizó, pero añadiéndole el optimismo de la voluntad. Esto es, oponiendo al fatalismo en alza una esperanza racional y activa en la posibilidad de un mundo distinto, mejor. Son dos formas muy distintas de acceder al año nuevo. Aunque sea 1984.

(*) (Del comité ejecutivo del PCE)

Otro poeta en Nueva York

Antonio L. Bouza

José Kozér es un poeta onfático pero precisando que él es el ombligo del mundo, con lo que obliga a esta humanidad —mientras no se descubran poetas en otras galaxias— a estar pendiente de su obra cuando la va situando por Europa y América. Judío de números y letras, como el mismo nombre a uno de sus libros, ha conseguido merecer una edición tan difícil y prestigiosa como la que con título de «bajo este

cien» le acaba de publicar en 1983 el Fondo de Cultura Económica, de México.

Y no podemos dejar de mencionar que el escritor J. Kozér es hijo de emigrantes judíos de Polonia y Checoslovaquia que hicieron hogar en Cuba (allí nació J.K. en 1940) y que hubieron de proseguir la diáspora hasta Nueva York donde el profesor Kozér, como ajustándose al surrealismo lorquiano, es poeta; poeta, pues en Nueva York. Y en castella-

no. Aunque el castellano de este excelente escritor sea enormemente peculiar tanto en la expresión final del concepto —intuitivo o deliberado— como en la propia gestación interna de la su lengua, exótica como requieren sus credos y las fábulas y metamorfosis lingüísticas que caracterizan a sus poemas. Por de pronto, su «bajo este cien», antología como declamos (helenismo que enmarca el antiguo castellano nombre de florilegio, traducción que hoy encontramos cursi), su recopilación, no da en absoluto idea de que se trate de un espigado por libros diversos sino que con facilidad se pasa de uno a otro capítulo de poemas como si de un único libro se tratase en el sentido de unidad. Tal es la personalidad del poeta, su pensamiento y expresión, que dan a toda su obra una peculiaridad que por otra parte es evolutiva y esta perpetuamente enriqueciéndose. Nada más lejos de Kozér que la definición cubista (en literatura) de la rosa como que no es una rosa sino una rosa una rosa una rosa... según los ángulos y perspectivas desde y como se la mire. Todo lo consigue J.K. con una expresión discursiva en cuanto a su desarrollo y un tanto criptica en cuanto a la necesidad de interpretación. E incluso esotérica a veces. Casado con una española con nombre hispánico —Guadalupe— abre su «cien» con un album de familia, brindando (copas en alto) por ella: «Junio era la tapia de ladrillos.../las rosas/enloquecidas de pimini hacia las celosías.../constante en J.K. es el empleo de paréntesis que con su habilidad ya incorporada da la impresión de que está traduciendo su poesía. Peculiar forma, plasma poético o recurso no de urgencia, que necesita a veces de oráculo o de siquiera el auxilio de una lámpara verbal. Es «album de familia» dentro de su complejidad formal, una poesía doméstica historia

de la aún poca historia del joven poeta (retrato de J.K. a los cuarenta años de edad). En el segundo libro «Tumba (fénix) de amor», no puede empezar sin una alusión (en este caso plenamente liberadora) a otros aspectos de la familia que ha preferido no incluir en el album, y prosigue con uno de los tonos más seguidos de «bajo este cien» en cuanto a poesía amorosa-erótica («Te has llevado en tu ubre de Sor Juana y aborigen/...te has llevado en la rueda de tu ovario generoso y húmedo/ mi año alegre... / con mi hija al hombro y la mochila del judío / estoy frente al Jordán quebrando mis galletas. / Y vuelven recuerdos y presente —consoladores ambos— de Guadalupe, hilo conductor de la nueva poesía («graves recuerdos, Guadalupe», hermoso poema).

En la parte final, «trípticos», recoge una selección de sus otras obras, principalmente de «así tomaron posesión en las ciudades» y tras detenerse de una manera especial en «Tríptico de la desolación» («Tierras de promisión», «La guerra en los bosques», «El caserón de los reprobos», «En la montaña de nebo», «Fulguración de la naranja», y «Función de la quimera»), nos interesa sobre manera el «Tríptico de Franz Kafka», a cuyo comienzo «Naturaleza muerta de F. Kafka», hace seguir «Las bodas de F.K.», «.../ lo empezarán a buscar por Praga o en la incesante Garua de Lima/ pero solo desenterraban el veredicto que dejó en las bibliotecas/...» y termina con una alusión al Santo de Asís (Tríptico de la manumisión): «/ama Francisco en su propio fundamento el sencillo engranaje sin destino de la noria/... un libro, «bajo este cien», más que reválida, tesis para el doctorado del triunfo en poesía, disciplina difícil de hacer y de interpretar, aunque en este caso la bondad objetiva de la obra habla por sí misma.

Cartas a «Baleares»

La caseta de Paco Obrador

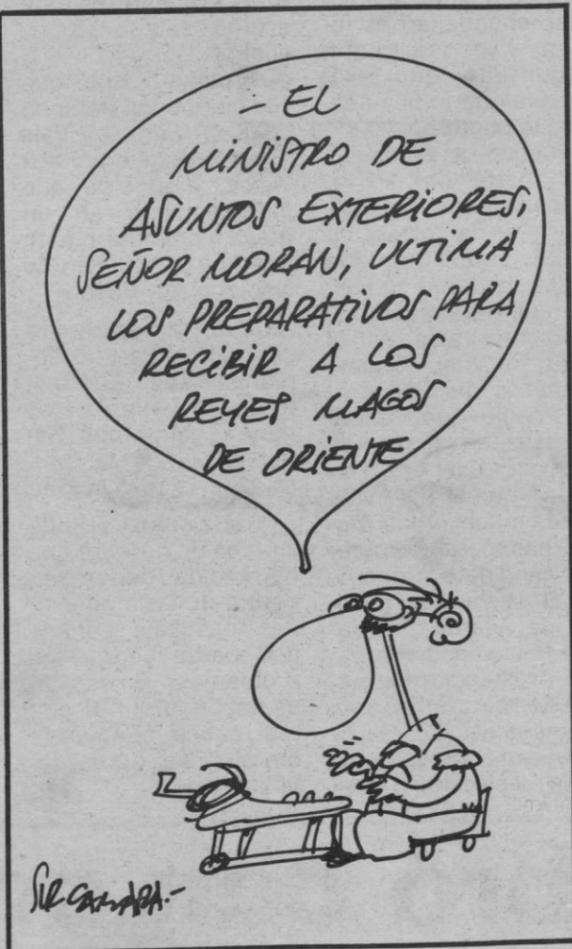
Le agradecería tuviera a bien insertar estas líneas en el espacio «Cartas al Director» de su periódico:

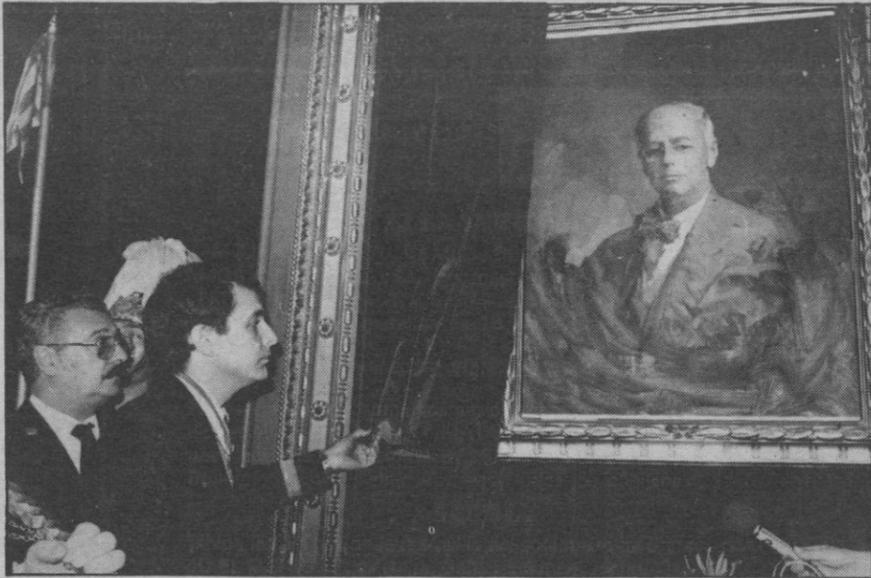
Hago referencia a una carta que ya le mandé hace ahora unos dos meses. En ella alababa al alcalde de Calviá el socialista Sr. Obrador por unas declaraciones suyas y que ahora he visto casi repetidas en una revista local titulada «Calviá de cap a cap» con un reportaje titulado «El alcalde quiere dar ejemplo y empezar por casa». Yo le recomendaba en la citada carta que verdaderamente empezara por la suya y no por la de los demás, y como todo el tema venía de que se había ordenado el derribo de una construcción de un concejal de la oposición, le sugería que derribara el almacén que han conservado de la antigua caseta de obras en donde el Sr. Obrador tiene su casa. Pero no lo ha hecho. Yo que tengo mucha confianza en sus 100 años de honradez creo firmemente que sus buenos motivos tendrá para no hacerlo y por eso quiero emplazarle a que nos lo cuente en este mismo periódico abusando de la benevolencia de su director.

Muchas gracias Sr. director y por la publicación anterior.

José Entrena Rodrigo

HUMOR





El cuadro de Gabriel Alomar i Villalonga, proclamado ayer Hijo Ilustre de la Ciudad, ha sido pintado por Xim Torrents.



El Estandarte de la Conquista de Mallorca fue portado a hombros por los regidores del Ajuntament de Palma.

Palma celebró con solemnidad la Festa de l'Estandard

M. RAMONELL

El Ajuntament y toda la ciudad de Palma celebró durante la mañana de ayer la Festa de l'Estandard, en la que imperó la emoción, la emotividad y la solemnidad. La Corporación en pleno, se reunió horas más tarde en el Salón de las Casas Consistoriales, abarrotado de público y proclamó oficialmente a Gabriel Alomar i Villalonga, hijo ilustre de la ciudad.

A las 10'15 horas los regidores colocaron en el centro de la plaza de Cort el estandarte real de la conquista de Mallorca que durante todo el año ha permanecido celosamente guardado en una vitrina y que ayer ondeó como cada 31 de diciembre. «Es gegant» y «sa geganta» flanqueaban el cuadro del rey «En Jaume», que según reza la tradición tiene tantas narices como días tiene el año.

Minutos más tarde el alcalde de Palma y sus regidores se dirigieron lentamente, precedidos por la

música de los tambores y cuatro jinetes engalanados, hacia la Catedral donde se concelebró una misa solemne, oficiada por el obispo de Mallorca, Teodoro Ubeda. En los bancos más cercanos al altar se encontraban el presidente de la Comunidad Autónoma, Gabriel Cañellas, el gobernador civil de Baleares, Carlos Martín Plasencia y altos mandos de los destacamentos de los tres Ejércitos. A un lado, en los asientos tradicionales, el alcalde de Palma y los concejales del Ajuntament de Palma, y



Gabriel Cañellas, presidente de la Comunidad Autónoma, el goPlasencia, Jerónimo Albertí, presidente del Consell Insular de Mallorca, y representantes de los estamentos militares acompañaron durante los actos de la Festa de l'Estandard a los miembros del consistorio palmesano.

delante, el presidente del consell Insular de Mallorca, Jerónimo Albertí rodeado de sus consellers.

Guardar celosamente la autonomía municipal

Miquelina Lladó, recitó con maestría los poemas de Peña que narran la conquista de Mallorca. Después el presidente de la Corporación municipal, Ramón Aguiló, en un largo e interesante parlamento se dirigió a los presentes entre los que se encontraban, como fue norma general durante toda la mañana las primeras autoridades autonómicas y militares.

Tras finalizar el acto religioso seguido con enorme respeto por el público que abarrotaba el templo, el obispo de Mallorca impartió la bendición y los regidores y las primeras autoridades regresaron a la plaza de Cort donde les esperaba impaciente, el estandarte real.

Eran las doce en punto del mediodía y las campanas d'en Figuera romplan el silencio de la plaza. El batallón de soldados del Regimiento Palma 47 se aprestaban, con el fusil al hombro, a disparar las salvas de ordenanza. El pendón de la Conquista de Mallorca era retirado de la plaza por los regidores y los disparos retumbaron erizando la piel de todos los presentes, mientras la banda municipal interpretada «La Balanguera».

Inmediatamente después, Pau Mateu, jefe de protocolo de alcaldía, anunció con unas breves palabras la representación de «La Colcada» de Pere A. Peña a cargo de la inefable Miquelina Lladó y las muchachas de la Escuela de Folklore.

socialista en Cort habían sido los avances más positivos. Tuvo un sentido recuerdo para un ciudadano que se fue, Joan Miró, y otro que ha recuperado la ciudad nombrándole hijo ilustre, Gabriel Alomar i Villalonga. Terminó deseando lo mejor a todos los ciudadanos palmesanos.

«Un mallorquí excel.lent»

A las 12'30 horas entraba en el Salón de Sesiones Ramón Aguiló que presidió la reunión que proclamó oficialmente a Gabriel Alomar i Villalonga, hijo ilustre de la ciudad. El cuadro del ilustre escritor, político e intelectual fue descubierto por Aguiló, prorrumpiendo el público en largos y cálidos aplausos de homenaje hacia la figura del mallorquí que murió en El Cairo en 1941, exiliado, incomprendido y lejos de su patria a la que representó como embajador en Italia y ministro plenipotenciario en Egipto.

Tomó la palabra Jaime Vidal Alcover quien pronunció un discurso en el que hizo una semblanza de Gabriel Alomar definido con voz entrecortada, como «un mallorquí, excel.lent entre otros perquè va assumir l'arriscada feina de parlar per tots, en defensa dels drets comuns i contra els

● Gabriel Alomar i Villalonga fue declarado oficialmente, hijo ilustre de la ciudad

privilegis generosament, sense mirar la conveniència pròpia ni el seu profit particular».

En la sala se encontraban en aquellos momentos el pintor Xim Torrents, autor del retrato de Alomar que será colgado en las paredes del Salón de Sesiones, y familiares del hijo ilustre, que agradecieron en el fondo de su corazón el acto.

(Fotos: Juanet).



A las 12'00 horas Miquelina Lladó y las niñas de la Escuela de Folklore interpretaron «La Colcada» de Pere A. Peña.

**ORO
BRILLANTES
PLATA
MONEDAS
MEDALLAS
JOYAS Y OBJETOS
PAPELETAS EMPEÑO
RELOJES, etc.**

Cuando haya comprobado el precio que le pagan venga y superaremos la oferta.

JOYAS LULIO

Ramón Llull, 6
(Junto Monte Piedad)
Telf. 21 35 14
Palma de Mallorca

PASAMOS A DOMICILIO
SABADOS ABIERTO
PAGO AL CONTADO

Semana de Información sobre el DEFICIENTE MENTAL

**265.000
"Nuevos Ciudadanos"
tienen derecho
a educación
gratuita e integrada.**

Aquí la noticia

Teatro: Sólo dos grupos mallorquines, a nivel nacional

La revista «El Público», que edita el Centro de Documentación Teatral de la Dirección General de Música y Teatro del Ministerio de Cultura, incluye en su cartelera de diciembre sólo dos grupos teatrales de Baleares. «Cucorba, grup de teatre», cuyo director es Francesc Aguiló Serra y que se propone para representar la obra «En Toni mig-dimoni i els estudiants de sa cova de Sineu». El segundo grupo es el que lleva por nombre «International Start S.A.», dirigido por T.A. Werthaim y propone un espectáculo especial con canciones y música, baile y efectos de luz y sonido. Este grupo lleva el espectáculo titulado «Toni Morla i els seus amics», que se estrenó el 29 de enero de este año en el Teatro Principal de Palma.

El propósito de esta cartelera es la confección del censo total del teatro en España y transcribir, mes a mes, el pulso real de la producción teatral en cada una de las comunidades del Estado.

CCOO y UGT convocan al profesorado numerario afectado por los traslados

Los sindicatos de enseñanza de CCOO y UGT de Baleares han convocado al profesorado numerario de EGB, FP y BUP, afectado por la normativa de traslados a una reunión que tendrá lugar mañana lunes a las siete y media de la tarde

en los locales de UGT de Palma, en la que se estudiarán las posibles medidas a tomar en relación a la situación planteada con la aplicación de las Ordenes Ministeriales referentes al concurso de traslados.

El CIM debatirá una propuesta de bandera para Mallorca

Mañana lunes, a las diez de la mañana, tendrá lugar sesión ordinaria del Consell Insular de Mallorca con orden del día de catorce puntos entre los que figuran de Presidencia una propuesta de designación de representantes del CIM en la Comisión Mixta Govern de la Comunidad Autónoma-Consells Insulares, y una propuesta de bandera para Mallorca. Por otra parte, se dará cuenta de diversas sentencias de Magistratura de Trabajo de Baleares y se propondrán al Pleno ayudas institucionales e individuales a minusválidos.

El Grupo Popular presenta una moción sobre gestión de eliminación de residuos sólidos en Mallorca. El PSM presenta cuatro mociones, entre ellas una sobre el estudio de actuación de la comisión de la droga y otra sobre servicio militar o servicio civil de los mallorquines. Por su parte el PSOE propone una moción sobre inicio de conversaciones CIM-A.C.C.B. para la cesión de la bomba de cobalto al Hospital General.

Inoportuno cierre de comercios

Ayer, «Festa de l'Estandard», fue un día lleno de solemnidades en el Ayuntamiento de Cort. Al señalarse como una de las fiestas locales, automáticamente llega la prohibición para abrir los comercios que nos han de abastecer de esta botella de leche o de champán que habíamos olvidado en la última compra. Sin pretender restarle toda su importancia a la «Festa de l'Estandard», ¿acaso no es verdad que la gente en lo que piensa es en el fin de año? Sugerimos que las autoridades piensen de vez en cuando en el pueblo llano, apate de sus solemnidades, y olviden las 50.000 pesetas de multa que amenazan a los comercios que se atreven a abrir.

En breve, se presentarán las tapas del «Album de Postales viejas»



Siguen con gran éxito de aceptación publicándose los fascículos del «Gran Album de Postales Viejas de las Baleares» con textos de Luis Ripoll.

Durante la semana que termina se ha realizado la tercera entrega y el próximo martes saldrá la cuarta. En breve se presentarán también las tapas de lo que será —terminadas las entregas— un bello libro con 240 ilustraciones referentes a las islas Baleares.

La edición tiene otro aliado ya que, con las entregas de los fascículos —en total serán nueve—, se incluirán mapas antiguos de las islas. Los nueve plazos son los mismos que en 1971 que con una tirada limitada alcanzaron gran éxito de aceptación.

Luis Ripoll manifestó ayer a esta redacción que estaba contento de la admisión del gran Album con 240 ilustraciones antiguas.

En los últimos meses

Las compañías aéreas charter de España transportaron a casi dos millones de viajeros

Las empresas privadas denuncian la competencia desdeal de Iberia y Aviaco

Las compañías españolas de vuelos «charter» transportaron desde finales del pasado año, hasta el mes de julio, un millón setecientos mil personas, según los datos que facilitaron estas empresas a «Europa Press».

Las tres compañías que se dedican en España a este tipo de transporte coincidieron en señalar que en principio se produjo una reducción en la demanda de vuelos, pero que la temporada actualmente está en su punto más fuerte y que este año durará, posiblemente, hasta el mes de octubre.

«AVIACO», más pasajeros

La compañía que más pasajeros transportó en los últimos meses, según los datos facilitados, fue «Aviaco», perteneciente al INI, que en el período de noviembre a junio, realizó 9.392 vuelos, con un movimiento de 982.270 personas. El 20 por ciento de los pasajeros realizaron viajes dentro del territorio nacional, mientras que el resto provenían del extranjero y sobre todo de Gran Bretaña, uno de los mercados fuertes para «Aviaco».

«Aviaco» utiliza para prestar sus servicios, en algunas ocasiones, aviones y tripulaciones de la compañía bandera de España, «Iberia», ya que ésta no comercializa oficialmente los charter, pero sí alquila los aviones para que sean utilizados por «Aviaco».

Esta práctica es considerada por las compañías privadas como «discriminatoria» hacia ellos, ya que consideran que esos vuelos de «Aviaco» no puede realizar debería cedérselos a las privadas en vez de a «Iberia».

«Spantax» contará con dos nuevos aviones

Por lo que respecta a «Spantax», transportó, desde enero a junio, de 1983, 680.171 pasajeros, en un total de 10.588 vuelos. Al igual que «Aviaco», aproximadamente un 20 por ciento de los pasajeros realizaron sus viajes en territorio nacional.

Esta empresa tiene unas perspectivas de contratación «interesantes», según responsables de la misma y son muy optimistas de cara a este invierno en el que preven un incremento de los vuelos, en relación con el pasado año, del 30 por ciento.

«Spantax», que tiene una importante deuda con el Estado, cuenta desde hace unas semanas con un Boeing 737, que le va a ser financiado por una empresa del grupo «General Electric». El avión llegó hace semanas y esperan recibir otro de similares características en el mes de marzo. Estos aparatos permitirán realizar vuelos, sin escalas, desde el norte de Europa hasta Canarias, uno de los principales puntos de destino en invierno.

«Hispania» espera pasar un buen invierno

«Hispania», la tercera de las compañías, comenzó sus actividades el pasado 23 de abril y desde entonces transportó en sus dos aviones 31'900 personas en 475 vuelos, de los que el 30 por ciento fueron en territorio nacional.

Los aviones de esta compañía proceden de «Transeuropa», que cerró hace algunos meses y el personal de «TAE», que también dejó de funcionar hace algo más de un año. «Hispania» funciona como cooperativa.

Por lo que respecta al invierno, las perspectivas según indicaron a «Europa Press», «son buenas y necesitamos pasar el bache para comenzar con optimismo el verano próximo».

Acusaciones de las empresas privadas

Representantes de las dos empresas privadas manifestaron que uno de los problemas con que se encuentran además del notable aumento del precio de los combustibles, es el de la competencia desdeal que hacen las empresas del Estado a las que acusan de contratar viajes a precios por debajo de su costo, para evitar que los realicen ellos.

Igualmente esperan que se cumplan las promesas de aviación civil en su plan cuatrienal, que pretende reservar un 40 por ciento de la cuota de mercado de los vuelos charter para empresas españolas. Opinan que además del proteccionismo, lo que sería necesario es dar menos facilidades, como las que se dan hasta ahora, a las compañías extranjeras, que consideran España como uno de sus mejores mercados.

ASEGURAMOS NUESTROS BLINDAJES EN 2.000.000 DE PTS

SISTEMA DE BLINDAJE ADAPTABLE A CUALQUIER TIPO DE PUERTA RESPECTANDO LA MISMA ESTETICA

CURRICULUM

- Soy de madera y de acero.
- Mido 2 metros de alto.
- Trabajo para la seguridad del hogar.
- Mis apellidos son «PUERTA BLINDADA» pero me llaman...

MGBLISA

Palma: Juan Cruzat 42 tel: 450493
Maga: gual. Juan Perceña y morante n°1

oscar a la seguridad en puertas blindadas 1983

BODAS
BAUTIZOS,
COMUNIONES Y
COMIDAS
COMPAÑERISMO

BARBARCORA

MOLIN DES COMES

SUS INVITADOS SE LO AGRADERAN

Para su ganado, lo mejor:
Piensos Piema Protector

MINISTERIO DE SANIDAD Y CONSUMO INSTITUTO NACIONAL DE LA SALUD AVISO AL PUBLICO

Se pone en conocimiento de los asegurados, que a partir del día 2 de enero de 1984 el Servicio Especial de Urgencia de Palma de Mallorca, permanecerá cerrado desde las 9 horas hasta las 17 horas prestando servicio exclusivamente para casos de «URGENCIA» desde las 17 a las 9 horas del día siguiente.

Los asegurados cuyos médicos de cabecera pasan consulta en los Consultorios de Son Cladera, Coll d'en Rebassa, el Arenal y médicos de San Jordi, Son Sardina Establiments y Son Ferriol, efectuarán los avisos a través de los teléfonos 227214 y 223981. Palma Mallorca, 30 de Diciembre de 1983.
EL DIRECTOR PROVINCIAL

Curiosa exposición en la Fundación March

Más de cien pisapapeles de cristal con su sinfonía de colores y formas

● El origen está ligado a la técnica de «millefiori»

MATEO CLADERA

En la tarde del viernes se inauguró en la Biblioteca March una curiosa exposición: pisapapeles de cristal. Ha cuidado de la misma Ramón Sánchez Cuenca, encargado de las exposiciones de la Fundación Bartolomé March Servera.

En España se ha acuñado una expresión realmente desafortunada: «artes menores» —nos dijo ayer Ramón Sánchez—, para referirse a todo aquello que no es pintura, escultura, arquitectura, música o literatura pero que implica un proceso de creación original en torno a la belleza. «Artes menores» es un término inadecuado por su sentido despectivo, igual que el de artes aplicadas o artes decorativas. Hay pinturas, por ejemplo, que no alcanzan ni siquiera la categoría de arte menor o arte decorativa, mientras que objetos cotidianos son a veces tratados por un verdadero artista elevándolos a una categoría superior. El Arte, pues, no depende de la clase de objeto que le sirve de soporte, sino de la mente de su creador quien es, en definitiva, el único responsable de que un objeto haya de ser considerado como una obra de arte o no.

Origen de los pisapapeles

El origen de los pisapapeles de cristal está ligado a la técnica de «millefiori» o pequeñas piezas cilíndricas de vidrio estirado de diferentes colores. Las excavaciones arqueológicas nos han proporcionado ejemplos vistosos de hasta 3.000 años de antigüedad en las cuentas de collar que adornaban los cuellos femeninos en Babilonia y posteriormente en Egipto y Roma. La conquista de Constantinopla por los venecianos en 1261 abrió el contacto de Europa con las viejas tradiciones perdidas y, en consecuencia, es lógico que sea Venecia la cuna de una floreciente industria del vidrio que alcanza un merecido prestigio, vigente en la actualidad.

De todas formas, para llegar a los típicos pisapapeles hace falta todavía un elemento esencial: el vidrio limpio transparente y pro-

fundido que se logra con el plomo y que es conocido como «cristal». El alto índice de refracción de este vidrio produce unos efectos ópticos de singular belleza y permite la realización de juegos con la luz de inagotables posibilidades. El cristal se utilizó espe-

cialmente en Bohemia y Silesia donde llegaron a obtener calidades no igualadas en los demás centros de producción. El nombre de Bohemia ha quedado permanentemente asociado a objetos de cristal en los

que las facetas de sus superficies talladas multiplican las reflexiones de la luz consiguiendo efectos más propios de las piedras preciosas.

El cristal se utilizó espe-

cialmente en Bohemia y Silesia donde llegaron a obtener calidades no igualadas en los demás centros de producción. El nombre de Bohemia ha quedado permanentemente asociado a objetos de cristal en los

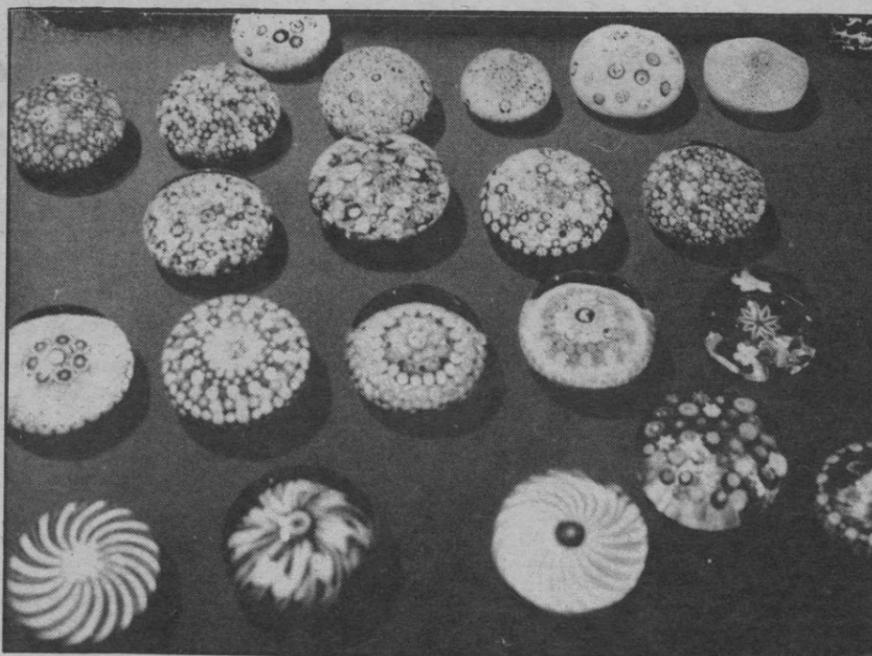
● El momento cumbre de producción fue en 1850

1858; «L. J. Maes» de Clichy-la-Garenne fundada en 1839 y actualmente incluida en «Cristalleries de Sèvres et Clichy»; y de la «Compagnie de Cristalleries de Saint Louis», fundada en 1767, todavía activa, y de la que se reconocen pisapapeles fechados entre 1845 y 1849. Factorías de otros países como la de «George Baccus & Sons» de Birmingham, o las americanas «New England Glass Company», «Boston & Sandwich Glass Company», «Gillinder & Sons» de Philadelphia, etc. no han sido incluidas en la exposición a pesar de haber producido ejemplares de calidad comparable a los franceses de los años de oro.

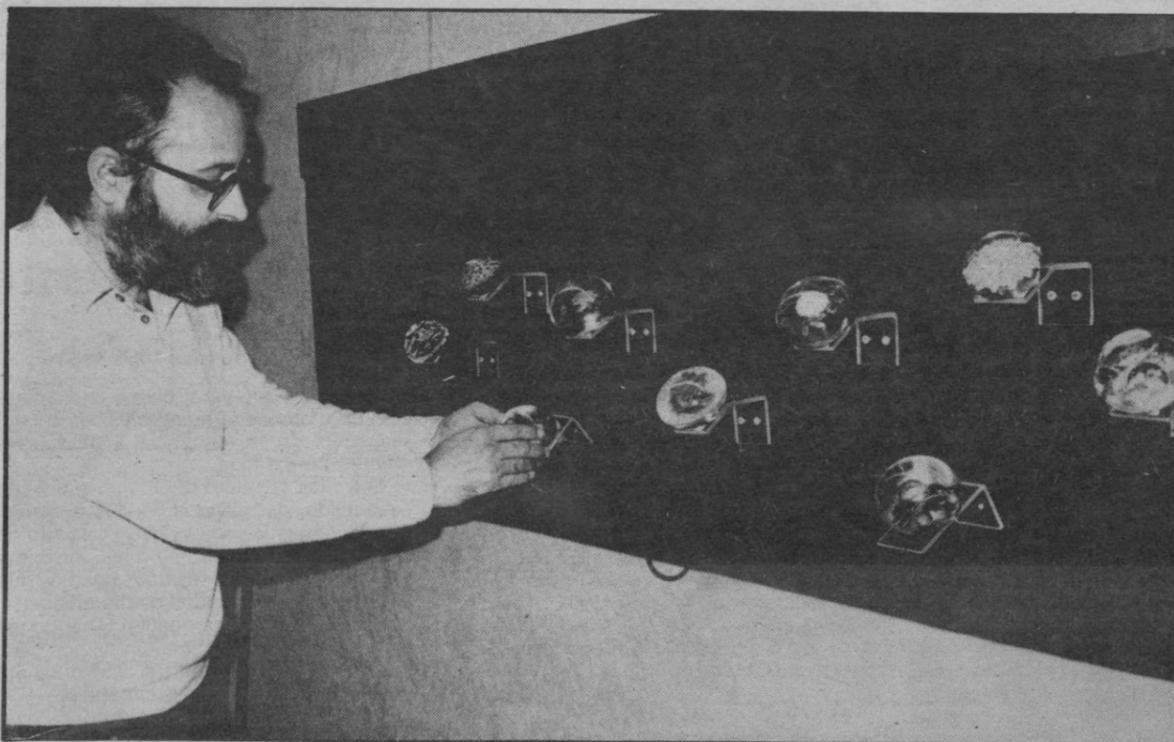
Estos objetos no son exclusivos de un país ni de una época determinada. Actualmente continúa su producción, a niveles de calidad que pertenecen a otra escala, constituyendo «souvenirs» apreciados por los turistas que visitan Murano, Bohemia u otros lugares de producción. Junto a estos pisapapeles «clásicos» son frecuentes las creaciones de los artistas vidrieros actuales en todo el mundo, que realizan diseños de gran libertad en composiciones abstractas, de innegable calidad artística.

La exposición se acompaña de una filmación realizada en la factoría de Saint Louis con los detalles del proceso de fabricación de uno de estos objetos empleando las mismas técnicas que en el siglo pasado.

Fotos: Juanet



Ramón Sánchez Cuenca, terminando de colocar los pisapapeles.



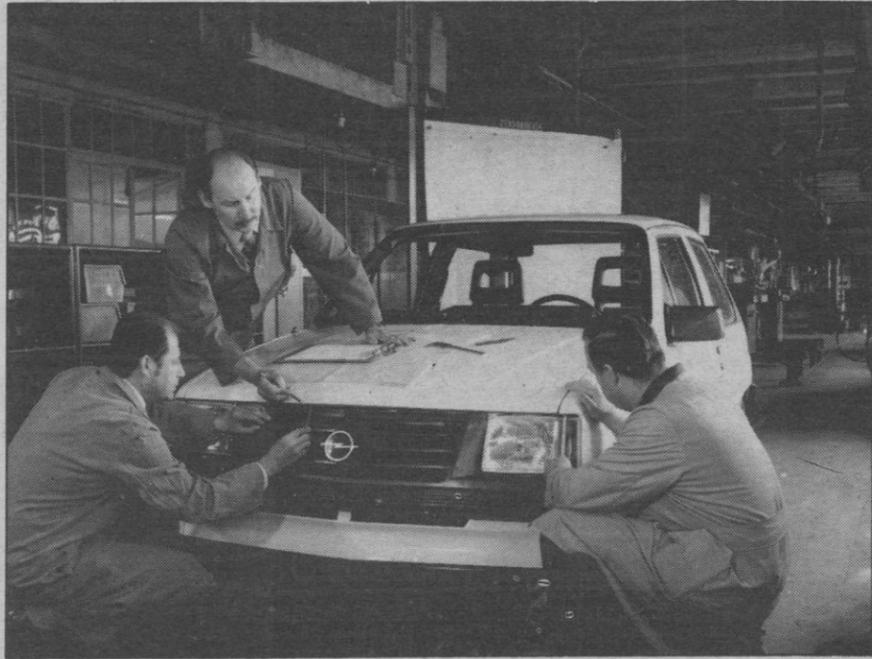
La misteriosa belleza de los pisapapeles de cristal, con su sinfonía de colores, formas y luces.

que las facetas de sus superficies talladas multiplican las reflexiones de la luz consiguiendo efectos más propios de las piedras preciosas.

Momento cumbre

El momento cumbre de la producción de pisapapeles se sitúa alrededor de 1850 para iniciarse inmediatamente un profundo declive para cuya explicación no se han encontrado argumentos suficientemente válidos.

En la exposición que presenta la Fundación March, los pisapapeles proceden de las tres más importantes factorías francesas del siglo pasado: la «Compagnie des Cristalleries de Baccarat», fundada en 1764, que actualmente mantiene su producción y de la que se conocen pisapapeles firmados y fechados entre los años 1848 y



Es la provincia de mayor índice anual de España

En 1983 se matricularon más de 23.000 vehículos en Baleares

Probablemente el próximo martes se matriculará el automóvil PM-0000-AB. Desde hace unos años, Baleares es la provincia de más alto índice de matriculaciones. Aún no se disponen de cifras oficiales pero el pasado año 1983 se vendieron una cifra de vehículos similar o superior a la de 1979 año record de adquisiciones, 23.390. En 1982 fueron 22.944.

Málaga y Santa Cruz de Tenerife son las provincias que mantienen un ritmo de matriculaciones parecido al de Baleares, aunque ligeramente inferior.

El año de mayor venta de vehículos en España fue 1977 —804.412— desde entonces se ha producido un descenso anual importante hasta situarse en 638.662 en el año 1981. La tendencia decreciente de los últimos años se frenó en 1982, con un incremento de casi un 7 por ciento con respecto al año anterior. No obstante esta sensible recuperación de las ventas de vehículos no alcanzan un volumen significativo para la industria nacional pues por ejemplo han aumentado los vehículos de importación.

Marzo y mayo, los meses de mayor matriculación

Baleares se diferencia de otras zonas del Estado español en los meses de mayor matriculación. Mientras en la península marzo, julio y noviembre son los meses que más vehículos se matriculan, en Baleares son los meses de marzo y mayo. En 1983 fueron 3.026 y 3.084 respectivamente los vehículos matriculados. Este fenómeno se explica porque en la península se suelen adquirir más automóviles los meses anteriores a las vacaciones estivales y navideñas. Aquí las ventas se producen antes de comenzar la temporada turística.

De los 22.944 vehículos

matriculados en 1982, los turismos sumaron 18.016, de estos 1.288 de importación.

El número de motocicletas ascendió a 2.114; los camiones 2.726; y 70 autocares.

El automovilista isleño prefiere comprar turismos de la marca Renault, 5.335 en 1982. A continuación le siguen los coches de la SEAT, 4.612 y la Ford, 3.347. Más retrasados se encuentran la casa Talbot y la Citroen, con 1.752 y 1.263 respectivamente.

Preferencia por los vehículos de importación

En los últimos años se aprecia un mayor interés por la adquisición de vehículos de importación. En España todavía los turismos de fabricación japonesa no han penetrado en el mercado de forma significativa.

En Baleares se ha experimentado un crecimiento



VIAJANTE

Para Baleares. Preferible residente en Palma. Edad aprox. 30 años. Preferentemente introducido en artículos fumador. A comisión libre. Contrato Mercantil. Escribir indicando curriculum Vitae a: EXCLUSIVAS CARDIEL C/ Lorena, 73-79 Local-7. Barcelona-31.

Consejos de la Sociedad Protectora de Animales

La Sociedad Protectora de Animales y Plantas ha lanzado una campaña contra el abandono de perros y gatos. Como durante estas fechas son bastantes las personas que suelen regalar animales domésticos, la citada asociación ha impreso una hoja informativa y así sensibilizar a los futuros compradores.

Entre los consejos que señala el comunicado se encuentra el de informarse antes de adquirir el animal, si en la finca donde reside existen algunas normas con respecto a la tenencia de los mismos.

También el comprador debe informarse de las necesidades y exigencia del animal que desea, y elegir el que se ajuste a sus posibilidades que no son siempre económicas sino de otra índole como tiempo, dedicación, espacio, alimentación.

paulatino de las ventas de vehículos de importación. En 1982 se vendieron 293 automóviles de la factoría Ford y 162 de la Renault fabricados en el extranjero.

No obstante, son los automóviles de patente alemana los más vendidos. Así

Opel vendió 292 turismos, por 103 la casa Mercedes; 74, la BMW y 62 la Volkswagen.

El incremento de los vehículos de importación es espectacular. Por ejemplo en 1972 sólo el 2,77 por ciento de los automóvi-

les que se matriculaban eran de importación. Diez años después el porcentaje se sitúa en el 12,27, que en cifras absolutas suponen 65.738 en toda España. En el decenio se han vendido más de 300.000 turismos de patente extranjera.

La Dirección de Medio Ambiente destina 56 millones a Baleares

La Dirección General de Medio Ambiente ha subvencionado con 56 millones de pesetas a Baleares para la gestión de los residuos sólidos urbanos, en los tres últimos años, según informa un boletín publicado por el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo.

En el mismo informe estima que Baleares es la provincia con mayor índice de residuos generados. Mientras que la media nacional es de 0,73 kilogramos por habitante y día. En las islas, el coeficiente alcanza los 0,91 kilogramos por habitante y día.

El boletín subraya la alarmante situación que padecen las grandes ciudades por el creciente aumento de los residuos. Entre las causas que lo motivan se señalan tres: la utilización de envases y embalajes de cartón y plástico, también la de

envases de vidrio y por último la disminución de materias fermentables como consecuencia de la tendencia a utilizar alimentos preparados.

Entre los objetivos de un nuevo plan de gestión de los residuos sólidos destacan los siguientes: la conservación o ahorro de energía de recursos naturales; disminución del volumen de residuos que hay que eliminar y protección del medio ambiente.

Los productos que pueden tener un valor potencial son el papel cartón, los plásticos, los materiales de fracción magnética, el vidrio y la materia orgánica.

Los componentes de los residuos pueden ser utilizados para la obtención de energía. Por ejemplo, los materiales combustibles pueden ahorrar los procesos de incineración y se pueden seleccionar para el uso como combustible tradicional.

Jardinería y Floristería MAGO BALEAR, S.A.

- ☆ JARDINERAS
- ☆ PLANTAS INTERIORES
- ☆ ARBOLES FRUTALES
- ☆ Y TODA CLASE DE PLANTAS
- ☆ VEA NUESTRAS JARDINERAS, SISTEMA HIDROPÓNICO, CON RIEGO SÓLO 3 VECES AL AÑO

Venta directamente vivo

C/. San Rafael, 30
(Esquina San Dámaso)
Teléfono 41 89 22
PALMA DE MALLORCA



(SABADOS ABIERTO TODO EL DIA)

LLUCMAJOR

La Agrupación Socialista convoca un concurso de dibujo

GARA

El Grupo de Trabajo, de Cultura, Juventud y Deportes, de la Agrupación Socialista de Llucmajor, convoca el Primer Concurso de Dibujo Local, con el tema «Mi pueblo», en el cual podrán participar los alumnos de E.G.B. del término municipal de Llucmajor.

Los trabajos serán individuales por alumno y los dibujos se presentarán realizados en color y en pliego tamaño folio.



Se hará una exposición en el local de «La Caixa», con los dibujos seleccionados por un tribunal calificador. De estos dibujos el tribunal premiará, los siete que a su criterio lo merezcan.

Han sido invitados los colegios locales de EGB a los cuales se les han enviado las bases del concurso.

Los trabajos podrán entregarse a partir de ahora, hasta el 15 de febrero de 1984 y los premios se fallarán en el próximo mes de marzo.

Los trabajos deben dirigirse al Grupo de Trabajo de Cultura, Juventud y Deportes, sito en la Plaza España, 28 de nuestra ciudad.

Premios del concurso

1º.— Historia de Llucmajor del Dr. Font Obrador (4 tomos) y libros o material escolar por valor de tres mil pts.

2º.— Historia de Llucmajor del mismo autor (4 tomos) y libros o material escolar por valor de mil pts.

3º.— Historia de Llucmajor, idem idem. (4 tomos), y libros o material escolar por valor de quinientas pesetas.

4º.— Libros o material escolar por valor de mil Ptas.

5º.— Libros o material escolar por valor de mil Ptas.

6º y 7º.— Libros o material escolar por valor de quinientas Ptas.

Colombofila Torneig de Nadal 83

Amb la celebració del ja tradicional concurs de Nadal, en el Club Colombofil de Llucmajor s'han iniciat les activitats de la tempora-

Los Reyes Magos en la Casa Cuna

Nos adelanta el delegado de la Caja de Pensiones «La Caixa», que ya empiezan a llegar, desde Oriente, en grandes camiones, los juguetes para los niños-alumnos de la guardería infantil «Casa Cuna del Niño Jesús», que regentan las

Hermanas de la Caridad y que serán repartidos el día de la festividad de los Santos Reyes, por la mañana del día 6 de enero del año 1984 en dicho centro y por los mismos Reyes Magos, que exprofeso se trasladarán a la guardería, asistiendo a la misma que previamente se celebra, en la capilla, en acción de gracias. A dicho acto, que consti-

tuye cada año un acontecimiento infantil, están invitadas las autoridades locales y simpatizantes de la obra social.

Buzón de los Reyes Magos

Para que los niños y niñas de nuestra ciudad puedan escribir su carta a los Reyes Magos de Oriente,

pidiendo juguetes y regalos, será colocado en la fachada de la Casa Consistorial, como todos los años, el Buzón de los Reyes Magos, con el fin de que ningún niño y niña deje de escribir su carta a tan egregios visitantes y depositarla luego en el buzón. Hay que procurar hacerlo en forma correcta, letra clara y sin manchas.

INGRESE LA RECAUDACION CADA DIA



Al cerrar su negocio queremos que se vaya a su casa tranquilo. Por esto, hemos puesto a su servicio nuestros cajeros automáticos.

SIRVASE AUTOMATICAMENTE



**CAJA DE BALEARES
"SA NOSTRA"**

da 83/4, després d'aquests mesos d'obligat descans dels coloms misatgers.

Setze colomistes han participat en aquest torneig de Nadal 83, on no hi ha mancat l'emoció degut als constants canvis en la classificació general. Fins a la darrera prova, no l'ha decidit el guanyador de les 25.000, pesetes que hi havia de premi pel primer classificat.

Aquest torneig ha comptat de les següents amollades: Felanitx, Sant Llorenç, Cala Ratjada, Can Picafort, Cala Sant Vicens, Port de Sóller i Sant Elm.

Els guanyadors d'aquestes proves foren els següents: J. Vidal, B. Vadell, F. Rosselló, X. Janer, B. Vadell, A. Oliver i F. Rosselló.

Per suma de temps de totes les proves va resultar guanyador d'aquest Nadal 83 en B. Vadell, seguit d'en F. Rosselló i d'en S. Ballester.

Hem de destacar la participació dels juvenils J. Contestí, J. Costa i B. Miralles que concursaven per primera vegada i han donat bastanta guerra als més experimentats.

Fiesta de Reyes Magos

Nos consta que por parte de la parroquia, los jóvenes del Club Esplai y entusiastas de esta popular fiesta, y bajo el patrocinio del Magnífico Ayuntamiento, preparan la organización de la tradicional Cabalgata de los Reyes Magos, que, como todos los años tiene lugar la víspera de dicha festividad, o sea el jueves día 5, al anochecer.

De tan destacado como esperado acontecimiento informaremos ampliamente.

MANACOR

La estación del tren será una de autobuses

Días pasados tuvo lugar una importante toma de contacto sobre el futuro de la estación de ferrocarril de nuestra ciudad, así como de la línea que sigue existiendo en Manacor.

Fue una reunión «in situ», visitando las instalaciones, a las que «Baleares» se había referido en estas últimas semanas, de que habían sido remozadas en cuanto a limpieza y desahucio de extraños habitantes; verificada por parte del Conseller de Transportes Juan Font, subdirector de FEVE, director general de Transportes Miguel Llull y alcalde de Manacor, Gabriel Homar.

Según pudimos saber posteriormente a la visita, no se resolvió nada en concreto, sino que se esbozaron las bases de un diálogo a continuar, en los próximos meses entre Consell, FEVE y ayuntamiento de Manacor, quedando en pie una próxima visita del director general de FEVE desde Madrid para tratar sobre bases concretas y estudios de proyectos, lo que pueda hacerse en dichas instalaciones.

Por el momento parece que las perspectivas pasan por convertir los aledaños del actual edificio de la estación de autobuses, tema del que ya se ha



hablado en otras ocasiones, y que por supuesto es una de las necesidades urgentes que tiene Manacor, la de dotar de unas instalaciones mínimamente aceptables de espera para los viajeros y de aparcamiento para los autobuses, con los servicios necesarios para unos y otros, actualmente inexistentes.

Otro punto, a más largo plazo y por supuesto de un presu-

puesto de muchos céntimos, sería el estudio de revitalizar la presencia del ferrocarril como medio de comunicación con la capital y pueblos del recorrido. El obstáculo más serio, aparte del económico, claro, es que está fuera de dudas que el actual trazado a través del casco urbano manacorense es absolutamente obsoleto y que nadie en Manacor apoyaría su resurrección por los peligros que encierra y las numerosas calles que corta, dado su antiguo trazado; por lo que virtualmente sólo quedan dos soluciones a estudiar, o bien un nuevo trazado actual subterráneo y aprovechar encima para convertirlo en uno de los paseos más ambiciosos y útiles con que podría contar Manacor.

ción por los peligros que encierra y las numerosas calles que corta, dado su antiguo trazado; por lo que virtualmente sólo quedan dos soluciones a estudiar, o bien un nuevo trazado actual subterráneo y aprovechar encima para convertirlo en uno de los paseos más ambiciosos y útiles con que podría contar Manacor.

Lloseta

Exito del festival de villancicos

MARIANO MEDINA

El pasado día 28 tuvo lugar en el templo parroquial de nuestro pueblo un festival de villancicos, este acto estaba incluido en el programa que prepararon conjuntamente la Comisión de Cultura del Ayuntamiento de Lloseta, las diferentes asociaciones culturales y la parroquia.

El festival dio comienzo a las 5 de la tarde. En primer lugar actuaron el grupo «Rondalla de Lloseta» que interpretaron varias piezas de su extenso repertorio, la versión que interpretaron de los campanilleros fue la que más llamó la atención.

A continuación los párvulos de San Francisco de Asís, (niños en edades comprendidas entre los 3 y los cinco años) interpretaron tres canciones muy conocidas.

Les siguieron en orden de actuación grupos de niños y niñas de los colegios públicos de Lloseta y una representación de niños y niñas del Club Juvenil L'auca.

Para finalizar las actuaciones de este festival de villancicos la Asociación de amigos de la tercera edad quisieron aportar su granito de arena a este gran acontecimiento cultural e interpretaron tres populares villancicos.

Cabe destacar el gran esfuerzo físico que tuvieron que realizar alguno de los miembros de esta Asociación para poder cantar en este festival ya que algunos han sobrepasado

los 65 años, pero como pudimos comprobar todavía tienen una excelente voz, alguno de estos miembros de la tercera edad en tiempos de su juventud fueron «cantadores» del coro parroquial de Lloseta.

Para finalizar el acto, el alcalde D. Miguel Pons dirigió unas breves palabras improvisadas a los asistentes y dijo: «Es para mí una gran satisfacción el ver como cantan estos niños y niñas y sin olvidar a estas personas de la tercera edad que han participado en este festival lo bien que lo han hecho», «nunca hubiese imaginado que en esta clase de actos se pudiese movilizar a tantas personas».

Hay que señalar también que la organización estuvo acertada en este acto.

«Resucita» la junta local de Sanidad

Tras un largo interregno de actividad alguna de la junta local de Sanidad de Manacor, fundada oficialmente en 1925 y cuya última reunión fue nada menos que en el año 1968, el pasado veintisiete de diciembre ha vuelto a reestructurarse, actualizar su composición y según nos informa el concejal-delegado Jaime Llodrá (AP) está dispuesta a reunirse con frecuencia y a tratar los múltiples problemas en los que tiene algo que opinar o decidir, como entidad importante de asesoramiento y consulta de la labor sanitaria municipal.

Hace unas semanas nos decía uno de los profesionales de la medicina en Manacor que resultaba totalmente inconcebible la inactividad de esta junta, desde la fecha indicada, y con sólo unas quince reuniones en más de cincuenta años de existencia, cuando Manacor tiene planteados muchos y variados problemas implícitamente relacionados con temas sanitarios.

Así parece, que el alcalde Gabriel Homar y su concejal-delegado han decidido poner en marcha esta entidad, siguiendo en la línea que propugnaban y siguen recordando con frecuencia, que en múltiples aspectos lo que necesita el ayuntamiento de Manacor, era reactivar iniciativas, proyectos e ideas que estaban durmiendo el sueño de los justos, o mejor de los olvidados, antes que lanzarse a aventuras nuevas, quizás políticamente más espectaculares.

La nueva junta ha quedado ahora constituida de la siguiente manera: Presidente: Gabriel Homar (alcalde) y por delegación: Jaime Llodrá (teniente de alcalde). Vocales: Juan Sans Cortacans y Miguel Vert Roig (médicos), Pedro Ladaría Caldentey (farmacéutico), Bartolomé Caldentey Martí y Luís Ladaría Caldentey (veterinarios); Miguel C. Fernández-Alvez (inspector municipal de Sanidad); Miguel Bosch Sard (director del Instituto Mossèn Alcover); P. Manuel



Gutiérrez Banderas O.P. (párroco) y Juan Riera Dalmau (abogado) como técnico de Administración local.

En esta primera reunión constitutiva ya se trataron temas relacionados con: campañas de vacunación; censo canino y su control, plazas y mercados, campañas antidroga; conveniencia de charlas educativas y orientativas para la juventud y centros de enseñanza sobre anatomía animal; proliferación de ratas y posibilidad de gestionar el que sea nuevamente abierta la Clínica Municipal.

Sobre algunos de estos temas, hablamos brevemente con el Sr. Llodrá quien nos señaló que se estudian varias fórmulas de reapertura de la clínica municipal, cuyo principal obstáculo está en el financiamiento de la misma; que existe un proyecto de limpiar y cubrir por fases el actual torrente de Manacor, proyecto que se estudia tanto técnica como económicamente con obras hidráulicas; que en enero podría iniciarse probablemente el vertido de basuras en el nuevo vertedero, pendiente tan sólo de un rápido acondicionamiento y la correspondiente subvención del Consell y que mientras siguen las obras de construcción de mil nichos en el cementerio Municipal, parece contemplarse la necesidad de que una vez terminados puede ser un número insuficiente, dadas las peticiones cursadas por los ciudadanos, por lo que no sería nada extraño, el tener que plantearse una nueva ampliación en condiciones todavía no estudiadas.

Hoy, domingo, 1

Cines

Cine Goya: «Forajidos de leyenda» y «Jesucristo superstar».

Sala Imperial: «Los luchadores de Shaolin» y «Cheech y Chong seguimos fumando».

Exposiciones

Casa de Cultura «Sa Nostra»: Pinturas de Andreu i Ferré

Servicios de turno

Farmacia: Ldo.: Mestre calle Mn. Alcover.
Gasolinera: Ctra. Palma-Cala Ratjada km. 49 Ctra. Palma.

Garaje: Hasta 13 h. calle Nuño Sans 9. Tel. 554706.

Horario autobuses

Manacor-Palma: 8'30, 14'45 y 18.
Palma-Manacor: 10, y 19'45.
Manacor-Porto Cristo: 7'30, 8, 10'15, 11'15, 14'45, 18'30 y 20'45.
Porto Cristo-Manacor: 8, 10'35, 14'15, 16'15, 17'30, 19'15 y 20.
Otros servicio con: Calas de Mallorca, Cala Millor, Artá, San Lorenzo, Son Servera, Capdepera y Cala Ratjada.

ENERO
6
Viernes
Adoración
Stos. Reyes Magos

9
10
11
12
1
2
3
4
5
6
7

¡Ojo!
Recoger
urgente
disfraces
niños en
Eurocarnavales

C/ Falangista Laportilla, 16
(Junto Pza. Patines)
Tel. 22 16 27 - Palma

**A PARTIR DE
MAÑANA**

GRANDES REBAJAS

NINS i NINES

C/. COSTA Y LLOBERA, 10 - PALMA

Todos para todos

Únete a Cruz Roja



Declaraciones del capitán general de La Coruña

«Este año ha sido muy tranquilo a nivel militar»

El capitán general de la Octava Región Militar, Fermín Casado Cepeda, ha manifestado a EFE que «el Gobierno está adoptando una actitud más firme ante el problema del terrorismo y frente a los ultrajes a la bandera».

En su valoración del año 1983, el capitán general dijo que «tanto en el plano nacional como en el internacional, ha sido un año de transición. No se han agravado los principales problemas, pero tampoco se han resuelto del todo. En nuestro país, a nivel militar, ha sido un año muy tranquilo».

«Desde nuestra perspectiva —añadió— los principales problemas son el económico, el terrorismo y el conseguir una adaptación completa y final del mapa autonómico y de las transferencias, que no se han terminado de resolver».

Según el teniente General Casado Cepeda, en este año que termina «se han gestado importantes cambios, como la reestructuración de la cúpula militar, con la reforma de la JUJEM, el plan de reforma de plantillas y el Plan Meta»; pero, precisó que estas leyes no significan nada definitivo en cuanto al posible cambio de jefes de las capitanías, porque deja en manos del Gobierno la agrupación de las actuales capitanías o la definición de nuevas demarcaciones.

Para el capitán general «no cabe duda de que el plan Meta y la reducción de plantillas influirán de modo importante sobre el Ejército», sin embargo, considero prematuro juzgar cual será éste efecto, «porque sólo el paso del tiempo permitirá valorar el resultado de estas decisiones».

Desaparecen de la circulación las monedas de 50 céntimos

A partir de hoy, desaparecen definitivamente de la circulación las monedas de cincuenta céntimos, que habían dejado de ser de curso legal desde el pasado 1 de octubre.

Hasta el día de ayer, los bancos privados, y cajas de

ahorro y los particulares han podido canjear las monedas en el Banco de España pero a partir de esta fecha, quedará prohibida la circulación de las mismas y el Banco de España ya nos las admitirá.

De momento, los barcos han quedado paralizados

El día 10, negociación pesquera con la CEE

La reunión entre la administración pesquera española y los representantes de este sector de la Comunidad europea puede celebrarse el próximo día 10 de enero, ha dicho el secretario general de Pesca, Miguel Oliver, en declaraciones a Efe.

Oliver ha señalado que la Administración está a la espera de la respuesta de la CEE sobre la petición de una prórroga que permita faenar a los pesqueros españoles en aguas comunitarias, hasta negociar un acuerdo que sustituya al que expiró a las 12 horas de ayer, 31 de diciembre, y que supondrá el amarre momentáneo de los barcos españoles.

Añadió que la Administración, además de la petición de prórroga, ha remitido comunicaciones a través de las embajadas en los países del Mercado Común explicando la postura española.

El secretario general afirmó que los pescadores que faenan en aguas comunitarias no quieren que la CEE conceda una prórroga similar a la del pasado año. «Fue perjudicial —añadió— ya que implicaba reducciones y era más un plan de pesca que una prórroga».



Amarre momentáneo de los barcos españoles

Fuertes reducciones

Miguel Oliver manifestó que en las negociaciones realizadas hasta la fecha con la Comunidad, ésta ha presentado una propuesta que se considera inaceptable por parte española al proponer fuertes reducciones en el cupo de capturas de merluza y la inclusión en el cupo de especies que sólo consume España.

Agregó que también es inaceptable la propuesta comunitaria de la conversión del palangre en la proporción de una licencia un palangre.

El secretario general dijo que el mero hecho de que el acuerdo que se pueda alcanzar fuera similar al del pasado año no es una petición desproporcionada por parte española, al suponer el acuerdo anterior una fuerte reducción en nuestras pesquerías.

Ampliación de la flota

Tras indicar que la Administración está adoptando las medidas necesarias para adecuar la flota pesquera, como lo prueba el programa de construcción, modernización y reconversión para 1984 publicado en el Boletín Oficial del Estado, anunció una ampliación de este programa para los buques de 150 a 300 toneladas.

Dura autocrítica de Adolfo Suárez en el libro que prepara con sus memorias

Adolfo Suárez está clasificando material y preparándolo para escribir sus memorias. Así lo manifestó a «Antena 3» en una entrevista que será emitida con motivo de entregarle la emisora el premio de popular de la semana. El ex-presidente añade que está dispuesto a contar toda la verdad, «pero si hay algún peligro para la consolidación de la democracia, esos puntos los ampliaré más adelante».

Otras afirmaciones de Adolfo Suárez en la entrevista

Uno de mis grandes errores fue no tener más relación con la calle y la prensa.

He hecho una dura autocrítica estos tres años.

Me dejaron solo y yo que soportar durante casi dos años ataques muy fuertes, después de mis días en la presidencia.

El error de UCD

—El error de principio fue que el partido surgió



desde el poder siendo una coalición electoral constituida dos meses antes y con ideologías muy distintas. Yo creí que debía constituir un partido único y eso se logró a nivel jurídico, pero no se logró una síntesis

de ideologías, sino una acumulación. Mejor hubiera sido un Gobierno de coalición y no un partido único.

No recibí presión de las Fuerzas Armadas. Se portaron bien. Yo buscaba que

me obedecieran, no el aplauso.

Yo advertí la peligrosidad de Armada y obligué a dejar su puesto en el 77. Me opuse a su nombramiento también como segundo jefe de Estado Mayor.

—Advierto capacidad de convocatoria. Me aplauden, pero no me votan todavía.

Militancia en el PSOE

—Quien diga que el PSOE me está financiando está mintiendo o tiene mala información. No es factible que milite en el PSOE. Aunque los objetivos de los dos partidos son parecidos, las raíces son diferentes. Mantengo una relación personal con el Rey intensa. Yo tengo un deber de gratitud porque él se jugó la corona nombrándome presidente de Gobierno.

Para mí es muy importante una gobernabilidad sin tensiones en Cataluña, porque puede ser reflejo para toda la nación.

He visto el video sobre el 23-F una vez, y no quiero volver a verlo.

Enrique Massó negocia la compra de los hoteles de Rumasa

Enrique Massó, ex alcalde de Barcelona y conocido empresario catalán, está negociando con el gobierno la posible compra de hoteles de Rumasa, según se informó a Europa Press en medios próximos al señor Massó.

Massó es el propietario del hotel Palace, de Madrid, aparte de participar en diversas empresas financieras y electrónicas.

En las conversaciones con el Patrimonio del Estado se habla, desde la adquisición de toda la cadena hotelera de «Rumasa», a limitarlo a algunos hoteles.

TRESILLOS DOS EXPOSICIONES

(precios de fábrica)

Tresillos skay	19.000 pts.	Diseño de línea Italiana en:
Tresillo cama	29.000 pts.	Sofá 3 pl. y sofá 2 pl. desde 57.000 pts
Tresillo estilo Inglés madera	59.500 pts.	Auténticas novedades de la decoración en telas y auxiliares

VISITENOS



LA FABBRICA DEL TRESILLO

Pza. Pedro Garau, 19 - Tels. 27 50 67 - 28 17 20 - Palma Avda. Argentina (Frente iglesia San Sebastian)

CASA ESPECIALIZADA EN TAPICERIA

Garaicoechea renuncia a la candidatura de lehendakari

Sorpresa y estupor entre la clase política de Euskadi ha causado la decisión de Carlos Garaikoetxea de rechazar su designación como candidato del PNV a la presidencia del Gobierno vasco, cargo que ostenta en la actualidad.

En la asamblea que celebró anteayer por la tarde el PNV en Zarauz (Guipúzcoa) para elegir el candidato a Lehendakari, el candidato a presidente del Parlamento vasco y aprobar las listas definitivas que presentar en las elecciones autonómicas, Garaikoetxea sorprendió a todos no aceptando su designación cuando toda la asamblea le había aprobado por unanimidad.

Cuando la asamblea dió el visto bueno a Carlos Garaikoetxea este puso una serie de condiciones para aceptar. Salió media hora del local donde estaba reunida y volvió a discutir los términos de las mismas.

Disputas internas

El Euskadi Buru Batzar, al parecer, como máximo organismo del PNV había señalado la posibilidad de que en este segundo mandato el presidente del Gobierno vasco estuviese sometido a la disciplina del partido de la cual fué liberado Garaikoetxea en 1980 cuando fue proclamado Lehendakari.

Esta parece ser una de las principales razones que movió a Carlos Garaikoetxea a no aceptar la designación, aunque, ha sabido Efe en fuentes nacionalistas, hay «cuestiones de fondo» que no han sido dadas a conocer por ninguna de las dos partes.

En opinión de algunos líderes políticos consultados por Efe, esta situación es un reflejo de las disputas internas y la crisis que atraviesan las relaciones Gobierno vasco-PNV.

A la salida de la asamblea, pasada la una de la madrugada, el propio Garaikoetxea declinó hacer declaraciones y a preguntas de Efe se remitió a la información que facilitarán los portavoces oficiales del PNV.

Por la mañana, en Ajuria Enea, residencia oficial del Lehendakari, han informado que el presidente del Gobierno vasco se encontraba fuera y que no volvería hasta la tarde.

Otros líderes y responsables del PNV tampoco se encontraban en sus domicilios ni en los locales del partido, aunque no se descarta que hayan comenzado ya las negociaciones para tratar de solucionar la situación.

Compás de espera

La Asamblea Nacional de PNV acordó dar un plazo

hasta el próximo día 7 de enero, en que se volverá a reunir, para designar candidato a Lehendakari y aprobar las listas definitivamente.

Reacción del PNV

El portavoz del máximo organismo de PNV, José Antonio Aspuru, ha declarado a Efe que la decisión del Lehendakari puede considerarse como definitiva: «Hemos estado mucho tiempo tratando de persuadirle por activa y por pasiva para que asumiera su candidatura, no lo ha hecho. Los cargos públicos en el PNV no son obligatorios y pienso que Garaikoetxea ha hecho uso de la facultad que tiene para negarse y no lo ha aceptado».

«Se daba por hecho —continuó Aspuru— que Garaikoetxea iba a asumir su candidatura. La negativa supone en cierto modo una decepción, pero, de cualquier forma, el partido no se viene abajo y hay gente muy cualificada para poder desempeñar esa función».

Sorpresa en el PSOE

El candidato del PSE-PSOE a Lehendakari, Txiki Benegas dijo a «Efe» que «no me gusta inmiscuirme en problemas de otros partidos» y mostró su sorpresa por la decisión de Garaikoetxea.

Para el candidato socialista a Lehendakari, la decisión del actual presidente del Gobierno vasco «pone de relieve que existen graves problemas internos en el PNV. Lamento esta decisión porque me hubiera gustado competir en las elecciones con Carlos Garaikoetxea pero, en todo caso, respeto su decisión».

El candidato de AP

Jaime Mayor Oreja, candidato de la coalición AP-PDP-UL a Lehendakari, calificó de importante esta cuestión «pero que afecta exclusivamente a la decisión de un partido político».

«He tratado y trataré de respetar al máximo las interioridades y las dinámicas internas de los otros partidos» —dijo Mayor Oreja—.

Euskadiko Ezkerra

Mario Onaindía, secretario general de Euskadiko Ezkerra, ha dicho a Efe que su partido «respetará escrupulosamente la decisión del lehendakari y el proble-



ma que éste plantea al PNV».

Onaindía afirmó que «de alguna forma entendemos la situación en la que se encuentra el lehendakari», refiriéndose concretamente, para explicar esta aseveración, «a toda una etapa de dificultades en las relaciones con Madrid y a las discrepancias surgidas entre el Ejecutivo vasco y el partido que lo apoya, en torno fundamentalmente a la Ley de Territorios Históricos (ITH), ley que regula las relaciones entre los territorios históricos (Diputaciones forales) y el propio Gobierno vasco».

El Partido Comunista

El número uno por Vizcaya en las listas del PCE-EPK, Ignacio Latierro, considera muy negativo que Garaikoetxea no se presente a la reelección.

«Ante la situación de violencia —dijo Latierro— y ante la complejidad actual de la vida política en el País Vasco, la decisión de Garaikoetxea añade incertidumbre, aunque la salidad de la situación no depende tanto de quien esté en la presidencia del Gobierno vasco como de otros factores».

Pujana quiere que siga

Cargos públicos del PNV también han mostrado a Efe su sorpresa y estupor por la decisión tomada por Carlos Garaikoetxea.

Juan José Pujana, presidente del Parlamento autonómico vasco, dijo que «mi deseo es que siga Garaikoetxea y así se lo he expresado a él mismo».

«Yo creo —añadió Pujana— que la asamblea no ha terminado aún y no quiero hacer ningún comentario más por pura prudencia. Todos somos mayores de edad y, por lo tanto, tenemos que saber lo que hacemos».

No hay alternativa

El alcalde de Vitoria y número uno en las listas del PNV por Alava en las próximas elecciones autonómicas, José Angel Cuerda, se enteró de la noticia por Efe y comentó que «Carlos Garaikoetxea es un hombre tan excepcional y tan imprescindible que para mí no hay otra alternativa».

En el supuesto de que el actual presidente del Gobierno vasco se mantuviese en su postura de no aceptar se candidato, el señor Cuerda dijo que «en el partido hay gente muy bien preparada».

Por su parte, Iñigo Aguirre, diputado en el Congreso y candidato número uno por Vizcaya en las próximas elecciones autonómicas, se mostró reacio a hacer declaraciones sobre este asunto: «Tengo mis opiniones personales, pero esas me las guardo, pues quienes creo que deben hablar son los del Euskadi Buru Batzar».

Por último, Emilio Guevara, ex diputado general de Alava y parlamentario vasco por el PNV, dijo que «no pensaba que a estas alturas se pudiera producir una situación como esta y me he quedado tan sorprendido como cualquier otro».

Guevara no quiso ser más explícito hasta cono-

cer los motivos de fondo que han ocasionado esta decisión de Garaikoetxea, aunque caso de mantenerse afirmó que «pienso, y así lo he dicho, siempre, que por encima de las personas están los proyectos ideológicos y me parece que un partido como el PNV con casi un siglo de existencia es muy difícil que se pueda venir abajo con situaciones como ésta».

Datos biográficos

Carlos Garaikoetxea Urriza nació en Pamplona el 2 de junio de 1938. Está casado y tiene tres hijos. Estudió Derecho y Economía en la universidad de Deusto (Bilbao).

Entre los cargos políticos que ha desempeñado se encuentran los de presidente del EBB del PNV, diputado del Parlamento Foral navarro, presidente del Consejo General Vasco y presidente del Gobierno vasco.

	Alava	Guipúzcoa	Vizcaya	total
PNV	8	10	10	28
PSE-PSOE	7	5	6	18
H. Batasuna	2	5	3	10
C. Popular	5	2	3	10
E. Ezkerra	2	3	2	7
Dudosos	1	—	1	2

De darse estos resultados, el PNV perdería la mayoría absoluta en la Cámara autonómica, aunque mantendría su electorado de las anteriores consultas electorales con un total de unos 390.000 votos.

El PSE-PSOE, según este estudio, perdería unos 30.000 votos respecto a las elecciones municipales del 83 y su electorado se quedaría en el 15% del censo.

Herri Batasuna, según el estudio, «puede mantener su electorado de las elecciones provinciales de 1983, en las que perdió 35.000 votantes desde 1982. Su porcentaje sobre el censo se sitúa alrededor del 9%, con una ligera tendencia a la baja».

Euskadiko Ezkerra se situaría, de acuerdo con el estudio, por encima de los 90.000 votos, lo que supone un incremento respecto a las últimas consultas y le proporcionaría el 7% del censo.

También Coalición Popular recuperaría posiciones respecto a las provinciales del 83 y su posición se acercaría al 8% del censo.

Sorpresa en su partido y en los oponentes

Se mantiene el PNV; baja el PSOE

El mantenimiento del Partido Nacionalista Vasco y la baja del Partido Socialista son dos de los datos que se recogen en un estudio sobre el estado de opinión en la Comunidad Autónoma Vasca elaborado por el «Gabinete Azterka», respecto a las próximas elecciones autonómicas vascas.

El estudio ha sido realizado entre los días 3 y 10 de noviembre entre los habitantes de la comunidad mayores de 18 años, con una muestra de 600 entrevistas, realizadas a domicilio, que se seleccionaron mediante sorteo estratificado a partir de cuotas. El margen de error es de $\pm 4\%$ en el 95% de los casos, supuesta la máxima variabilidad.

Los resultados de la encuesta arrojan que hay una participación decidida del 55%; la abstención, también decidida, es del 12, y los indecisos suponen el 33%.

En cuanto a la intención de voto más probable, con una participación del 65 por ciento, se dan los siguientes datos: Coalición Popular, 12%; Euskadiko Ezkerra, 10%; Herri Batasuna, 13%; y PSE-PSOE, 23%.

A partir de las intenciones de voto detectadas por el estudio el reparto de escaños en el futuro Parlamento vasco podría ser:

Nombres propios

RICHARD NIXON, ex presidente de EE. UU. La Administración posee más de un millón y medio de páginas con información clasificada de su gobierno y que son inaccesibles al público. Los documentos se encuentran en los archivos nacionales y estaban a punto de ser mostrados al público, pero un juez se opuso por «ilegal, practica —dijo— ya superada».

MARLIES CLAUSEN, de 26 años, de Kiel, Alemania del Norte, es la madre de los trillizos que nacieron, por primera vez, a través del método de inseminación artificial de la madre. Los médicos le hicieron la cesárea en la 33 semana del embarazo artificial. Los tres niños tendrán que permanecer en la incubadora por espacio de dos a tres meses.

DIETER GERHARDT, ex oficial de la armada de Sudáfrica, acusado de espionaje a favor de la Unión Soviética, fue condenado ayer a cadena perpetua por alta traición. El veredicto lo pronunció el Tribunal Supremo de la Ciudad del Cabo. La esposa de Dieter, Ruth, por colaborar con su marido en el espionaje, fue condenada a 10 años.

FRED SINOWATZ, canciller austríaco, dijo en una entrevista que «no hay una equidistancia de Austria con las dos superpotencias y pertenece claramente al occidente democrático y pluralista». Nosotros condenamos con toda decisión la invasión soviética en Afganistán, como hemos condenado en ocasiones acciones noetamericanas», indicó Sinowatz.

JOAQUIN RODRIGUEZ, «Cagancho», torero, se debate entre la vida y la muerte en una clínica de México. El torero español más querido por la afición mexicana echó raíces en este país desde el año 1953, cuando vistió el terno de luces por última vez en la monumental «México» alternando con su compatriota Pedro Rodríguez «Pedres» y el mexicano Rafael Rodríguez. El cáncer que afecta al genial torero es irreversible.

Una junta militar suplanta al gobierno civil

Golpe de Estado en Nigeria



Un golpe militar derrocó ayer el gobierno civil de Nigeria solo dos días después de que este presentara un drástico presupuesto de austeridad para el próximo año.

La sustitución del Gobierno del presidente Shehu Shagari por un Gobierno Militar federal fue comunicada por un general de brigada del ejército nigeriano en un mensaje radiofónico captado por la BBC de Londres.

Todas las líneas telefónicas y de telex con Lagos están cortadas y el aeropuerto de la capital nigeriana está cerrado.

Según comunicado de radio Lagos, captado en Londres, las fuerzas armadas suspendieron la Constitución, prohibieron todos los partidos políticos e impusieron el toque de queda en todo el país.

El general Sana Abacha, que se dirigió a la nación nigeriana por radio Lagos a las 9'30 de esta mañana (8'30 GMT), calificó al Gobierno civil de Shagari de «inepto y corrupto» y lo acusó de haber arruinado la economía del país.

El general, que dijo hablar en nombre de las fuerzas armadas nigerianas, criticó duramente la escasez

de alimentos en el país, la insuficiencia de los servicios sanitarios, el deterioro del sistema educativo y las altas tasas de desempleo que, manifestó, «han alcanzado proporciones embarazosas e inaceptables».

Las condiciones en que viven los nigerianos se han vuelto «intolerables», la economía ha sido arruinada sin remedio y Nigeria se ha convertido en «una nación de deudores y mendigos», afirmó Sana Abacha.

Conscientes de su papel como «promotores y protectores de los intereses nacionales», las fuerzas armadas —precisó— decidieron un cambio en la dirección del país y la constitución de un Gobierno Militar.

Hace solo dos días, el presidente Shehu Shagari presentó ante la Asamblea Nacional un presupuesto de austeridad para 1984 que, dijo, «exige sacrificios de todos nosotros».

Shagari calificó de «crítica» la situación económica del país y atribuyó el deterioro a la precaria situación del mercado petrolero mundial y a los menguantes ingresos petroleros del país.

En la URSS

Nadie habla de la reunión Shultz-Gromiko

La Unión Soviética guarda total silencio sobre el encuentro anunciado por Washington, entre el secretario de Estado de EE.UU. George Shultz, y el canciller soviético, Andrei Gromiko, el próximo 18 de enero en Estocolmo.

Según el portavoz del departamento de Estado, Alan Romberg, se ha llegado a dicho acuerdo, por «canales diplomáticos», entre Washington y Moscú para que los dos jefes de la diplomacia de las dos potencias se reúnan en la conferencia para el desarme en Europa (CDE), que comienza el 17 de enero.

Observadores en Moscú señalan que el anuncio sobre el encuentro no ha sido ratificado hasta el momento por los portavoces del Kremlin, que tampoco han anunciado si Gromiko estará finalmente presente en Estocolmo.

Como contrapartida, los portavoces de prensa del Kremlin reiteraron ayer todas las posiciones de la URSS en política internacional, contenidas en la «declaración Andropov» del 24 de noviembre.

Desde Afganistán, donde Moscú no retira sus tropas, hasta las violentas condenas a Washington por la invasión de Granada, así como la instalación de los «euromisiles» y la retirada de EE.UU. de la UNESCO, todo indica la continuidad de la política exterior de la URSS.

La falta de un anuncio oficial sobre el encuentro en Estocolmo hace pensar a los observadores que el Kremlin podría haber aceptado su realización, pero dejando en claro que se celebrará siempre y cuando «en el último momento no ocurra nada que lo impida».

Fuentes dignas de crédito y vinculadas al Kremlin destacan, por otra parte, que la URSS «hará en Estocolmo un intento por relanzar el diálogo este-oeste», y que el encuentro de Gromiko con Shultz tiene por objetivo «demostrar que no es la URSS la que se opone al diálogo».

Sin embargo, el encuentro Shultz-Gromiko no provocará cambios en la posición de la URSS sobre las negociaciones de Ginebra, que no se reanudarán mientras «EE.UU. y la OTAN no demuestren su deseo de volver a la situación anterior al emplazamiento de los «euromisiles».

Desde hoy

Brunei, nuevo estado independiente

El pequeño aunque riquísimo sultanato de Brunei, protectorado británico desde 1888, proclamó oficialmente su independencia a medianoche de ayer.

Brunei es productor de petróleo y gas natural, de los que obtiene el 98 por ciento de sus ingresos exteriores.

Con una superficie de 5.765 kilómetros cuadrados, en la costa noroccidental de la isla de Borneo, y con unos 250.000 habitantes, Brunei se convierte en el estado independiente con el más alto producto nacional bruto per capita (11.800 dólares en 1981) del Lejano Oriente.

Brunei formará parte automáticamente de la Commonwealth británica y se integrará próximamente en la pro-occidental Asociación de Naciones del Sudeste Asiático (ASEAN) de la que son miembros Filipinas, Tailandia, Indonesia, Singapur y Malasia.

El actual sultán, sir Muda Assanal Bolkiah, seguirá gobernando al país, que adoptará oficialmente el nombre de Brunei Darussalam.

La capital del nuevo estado es Bandar Seri Begawan. Un batallón de gurkas nepalíes, del ejército británico, permanecerá en el país durante los próximos cinco años y se encargará de su defensa.

La celebración del día de la independencia ha sido aplazada hasta el próximo 23 de febrero.

Siete en la escala Richter

Fuerte terremoto en Asia central

El Instituto Nacional de Geofísica de Roma comunicó ayer sábado haber registrado, durante la pasada noche, un fuerte terremoto en Asia central de una intensidad de siete grados en la escala de Richter.

El epicentro de la sacudida, que se registró a las 23 horas GMT del viernes, se sitúa en la zona del extremo noreste de la India, cerca de las fronteras norteña de Pakistán y oriental de Afganistán.

LENCERIA BARCCLO
San Miguel, 46-Palma

A partir del 2 de Enero
REBAJAS
a mitad de precio

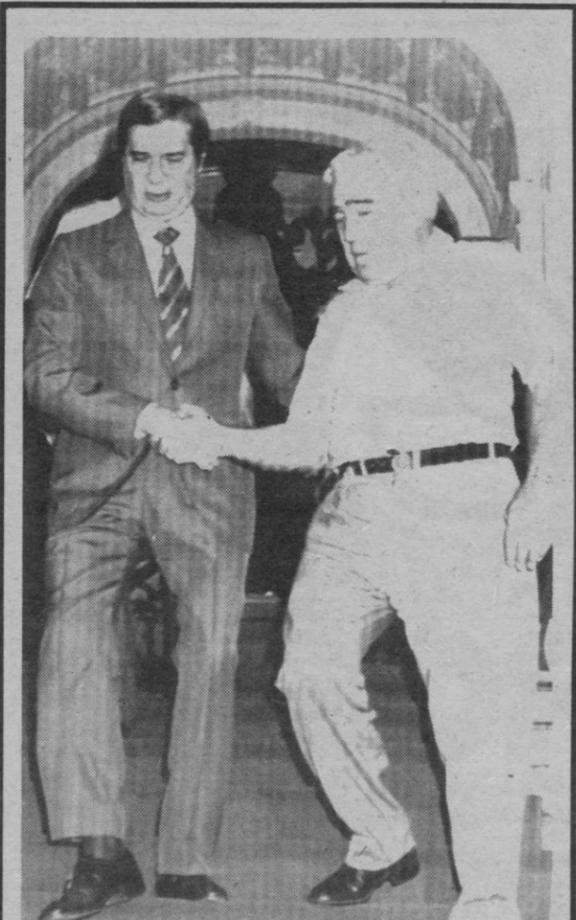
Moda infantil y juvenil



EE.UU.

Embarazada a la «mili»

Andrea Linehan embarazada de nueve meses, muestra sonriente la convocatoria a filas del ejército de EE.UU. La mujer, sorprendida, recibió ayer, por error, claro, una notificación para cumplir con el servicio militar obligatorio. En caso de no comparecencia tendría que pagar 10.000 dólares de multa. (FOTO EFE)



Miembro de la Junta Militar argentina, ante la justicia

El brigadier Basilio Lami Dozo, integrante de la Junta que gobernó Argentina durante la dictadura militar compareció ayer ante el Consejo Supremo de las Fuerzas Armadas acusado de la desaparición de argentinos. (En la foto de Efe, Lami Dozo, al salir del edificio militar donde prestó declaraciones).

MARCADOR

Primera División
Madrid, 1 — Español, 0
R. Sociedad, 0 — At. Bilbao, 1
Barcelona, 2 — At. Madrid, 1

Segunda División «A»
At. Madrileño, 2 — Granada, 3
Cartagena, 1 — Algeciras, 0
Oviedo, 2 — Castilla, 1
Santander, 1 — Linares, 0
Bilbao At., 2 — Castellón, 0

Segunda división «B»
Sporting At., 0 — Compostela, 0
Sestao, 2 — Ferrol, 1
Andorra, 0 — Logroñés, 0
Avilés, 2 — Endesa, 0
Osasuna Pro., 2 — Alavés, 0
Baracaldo, 3 — Figueras, 1

Segunda división «B» Grupo 2.º
Calvo Sotelo, 0 — Alcalá, 1
Talavera, 1 — Aragón, 0

Ibiza, 1 — Zamora, 0
Baçajóz, 1 — Portuense, 0
Córdoba, 0 — Parí, 3

Tercera división
Felanitx, 2 — P. Cristo, 0
Mallorca, 1 — Ferreries, 0
Xilvar, 2 — Artá, 1
Atco. Baleares, 3 — Sp. Mahonés, 1
Ses Selinés, 2 — Portmany, 2
Calviá, 1 — Badía, 4
Alayor, 3 — Margaritense, 0
Manacor, 2 — Porreras, 1
Binisalem, 2 — Murense, 4
Constancia, 6 — Santanyí, 0

LIGA NACIONAL JUVENIL
La Salle, 1 — Castellón Atco., 0
San Cayetano, 4 — Sabadell, 2
Cide, 0 — Damm, 4
Figueras, 3 — Mallorca, 0
Turo la Peira, 1 — Valencia, 2
Castellón, 4 — Trajana, 0
Europa, 2 — Barcelona Atco. 1

Presuntos «grapos», armados con una metralleta, asaltaron un banco en Barcelona

Tres jóvenes, dos chicas y un chico, armados con 2 pistolas y una metralleta, atracaron a primeras horas de la mañana una sucursal del Banco de Bilbao de la avenida de Virgen de Montserrat.

Los atracadores, que en el momento del asalto se identificaron como miembros del Grapo, se apoderaron de tres millones y medio de pesetas y de diversa

documentación de la entidad bancaria.

En el momento del asalto, además de los empleados se encontraba en la oficina bancaria un cliente, y un empleado-enlace que repartía documentación por las sucursales bancarias que entró en el Banco durante el atraco, sin que ninguno de ellos resultara herido.

Los atracadores huyeron.

Prorrogada la actual contratación temporal

Un real decreto del Ministerio de Trabajo que publica el Boletín Oficial del Estado prorroga la vigencia de la actual regulación sobre contratos temporales, en tanto las Cortes no aprueben las modificaciones introducidas en el Estatuto de los Trabajadores.

No es adecuado introducir modificación alguna en este momento, dice el real decreto, para evitar que los continuos cambios de legislación retraigan la contratación laboral, máxime cuando la prórroga dejará vigente el actual ordenamiento sólo hasta el momento en que se dicten las normas reglamentarias como consecuencia de la modificación que se introduzca en el Estatuto de los Trabajadores.

Una delegación española a la Conferencia de Desarme

El Boletín Oficial del Estado publicó ayer un Real Decreto por el que se crea la delegación española en la Conferencia de Desarme Europeo, que comenzará en Estocolmo el 17 de enero de 1984.

El diario oficial publica también otro real decreto por el que se designa a Máximo Cajal y López jefe de la citada delegación con

categoría de embajador.

En el documento de clausura de la reunión de Madrid de la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa, cuyo texto fue adoptado por los estados participantes el pasado seis de septiembre, se acordó la celebración de esta conferencia Europea de Desarme que, previsiblemente, durará dos o tres años.

Badajoz: la fiscalía interviene a favor de un anciano esclavizado

La fiscalía de Badajoz ha intervenido en el caso de Antonio Talamino Galado, por si los hechos que se hicieron públicos hace unos días de este «esclavo» en pleno siglo XX pudieran ser constitutivos de delito.

La delegación de Trabajo de Badajoz también ha tomado cartas en el asunto, así como las centros sindicales CC.OO y UGT, que están decididos a ayudar a Antonio Talamino, quien está ahora continuamente asediado por la prensa.

Según la fiscalía, estos hechos pueden suponer un delito contra la libertad y la seguridad en el trabajo.

Durante los últimos quince años, este hombre vivió como un auténtico esclavo, ya que un pedazo de pan y tocino eran toda su comida, y no percibía apenas salario por una jornada de trabajo de sol a sol.

Felicita las fiestas al cajero y atraca el banco

Un singular atraco se produjo ayer mañana en la sucursal del Banco de Vizcaya, en Bilbao. Un individuo de unos 25 años con barba y que portaba una escopeta de cañones recordados envuelta en un periódico, se acercó al cajero para desearle felices fiestas y, a continuación, dijo que se trataba de un atraco.

El cajero le dio todo el dinero que en ese momento tenía, unas 200.000 pesetas, dándose el ladrón a la fuga ante la actitud perpleja de los pocos clientes que en aquel momento se encontraban en el banco, quienes no tuvieron ni siquiera tiempo para reaccionar.

Los médicos, cada vez más pesimistas

«Txapela» continúa en estado crítico

Miguel Goicoechea Eiorriaga «Txapela», miembro de ETA militar, que el pasado miércoles fue objeto de un atentado en San Juan de Luz (Francia) reivindicado por el Gal permanecía a mediodía de ayer en estado crítico, según informaron del hospital «Pellegrini» de Burdeos, donde estaba ingresado.

A medida que transcurría el plazo de 48 horas dado por los facultativos para decidir si se intervendría quirúrgicamente o no, las perspectivas de un reestablecimiento era cada vez más pesimistas, en opinión de los médicos y familiares de Goicoechea.

Las gestoras pro-amnistía de Guipúzcoa tienen convocadas movilizaciones en San Sebastián y Rentería, para protestar por este atentado.

Hoy, a las cinco, en el Ramón de Carranza

Cádiz y Mallorca en busca de la salvación

Desde Cádiz (especial para «Balears»).

Esta tarde, a partir de las cinco, en el estadio Ramón de Carranza y a las órdenes del colegiado vizcaíno Urizar Azpitarte los dos colistas de la división de Honor, Cádiz y Mallorca, ambos con tan solo ocho puntos y con un balance de ocho negativos, disputarán un partido a vida o muerte, el último de la primera vuelta que puede representar para el que venza un resquicio de esperanza.

Tanto gaditanos como mallorquines tienen las cosas muy difíciles en esta edición de la Liga, las posibilidades de que unos y otros consigan la permanencia son realmente escasas pero los dos conjuntos parecen mentalizados de que venciendo a su oponente de esta tarde están en el buen camino y lograrán mantenerse.

En el Cádiz la incorporación de Joanet en el puesto de entrenador que hasta hace unas semanas ocupaba el yugoslavo Milosevic, ha contribuido también a elevar los ánimos por aquello ya tradicional en el fútbol español de a entrenador nuevo... victoria asegurada, pero claro, esto no siempre se cumple y al Mallorca la incorporación de Marcel Domingo en sustitución de Koldo Aguirre no le dio este resultado inmediato que aquí se desea hoy para los locales.

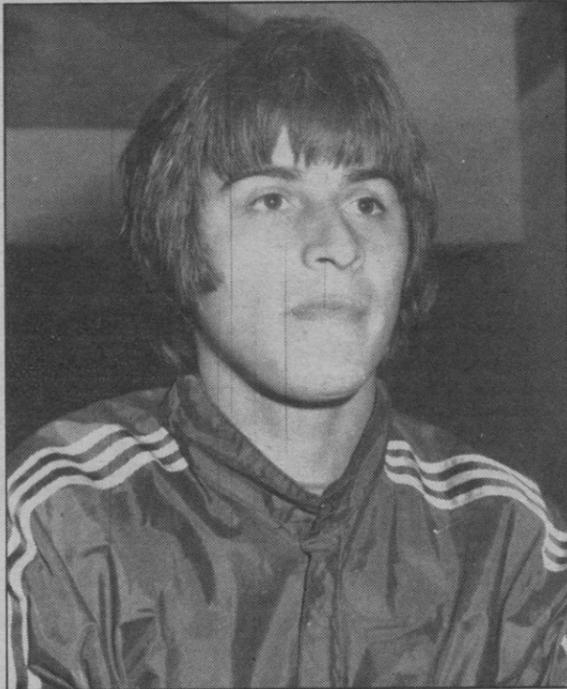
La alineación de los gaditanos está ya decidida y saltarán inicialmente al terreno de juego casi con toda seguridad, Claudio, Cha-

no, Dos Santos, Vojinovic, Amarillo, Manolito, Benito, Mejías I, Mejías II, Vilches y González.

Hasta ahora el problema de los hoy locales ha sido su poca eficacia rematadora algo que Joanet ha intentado corregir desde el primer momento mentalizando a sus hombres de forma que pierdan el miedo a encajar tantos y para que busquen, desde el silbido inicial del colegiado vizcaíno el gol que les pueda suponer los dos puntos. En resumen animos entre los jugadores y aficionados y fe ciega en un triunfo que se prevee como difícil pero seguro.

Llegó el Mallorca

A media tarde de ayer llegó al aeropuerto de Jerez de la Frontera el Real Mallorca precisamente en esta población de tanta solera los mallorquines hicieron noche. Para la celebración de la entrada del nuevo año Marcel Domingo fue explícito «tomaremos algo de champagne y las uvas y



Rolo Barrera será un arma peligrosa en Cádiz. Su tiro a balón parado puede dar satisfacciones

después a la cama».

La expedición mallorquinista llegó también muy animada, la buena racha comenzada en Valencia ha dado moral a los jugadores y todos confían en que Cádiz sea la plataforma definitiva para el relanzamiento.

dos novedades hay en la expedición de los decanos: Estella y Dacosta, dos hombres que en las últimas semanas estaban fuera de los



Novedad en la lista de convocados Dacosta. Puede que Marcel Domingo se anime a jugar con central

planes del entrenador pero que parece volverán a tener su oportunidad, junto a estos dos han viajado Mallo, Zubeldia, Zuviría, Juanito, Gallardo, Riado, Delgado, Barrera, Martínez, Izquier-

do, Juani, Verón y Armstrong. Al final García Giménez no ha viajado.

Ase pues las espadas están en alto y nadie duda de que el partido de esta tarde será competido de verdad.

Fue cedido al Córdoba

Morey: «Confío en jugar con el Mallorca esta temporada»

DEL SOL

Jordi Morey, de la plantilla mallorquinista pero cedido por la actual temporada al Córdoba, que milita en II División-B, continúa entrenando en el «Luís Sitjar» a las órdenes de Marcel Domingo. Y lo hace con total ilusión, con la esperanza de reincorporarse a su auténtico equipo.

—Acepté la cesión al imaginar que iba a estar aquí inactivo. Oservé que Koldo Aguirre no contaba con mis servicios y me fui. Luego, en Córdoba, he sufrido muchas decepciones en varios aspectos.

—¿Cuántos partidos has jugado y goles?

—Creo que siete en total y batir al portero contrario sólo en dos ocasiones. Sufrí una lesión, vine a recuperarme aquí y he decidido quedarme. Estoy a la espera de que tanto el Mallorca como Córdoba lleguen a un acuerdo y que me quede aquí definitivamente.

—¿Con la esperanza de jugar en el primer equipo?

—Por descontado. Entrenó con la mayor ilusión y confío en que se me de una oportunidad. Si así fuere trataré de aprovecharla al máximo. Modestamente, pero creo tener cualidades suficientes para hacerlo en I División con mi actual club.

—¿Se evitará el descenso?

—Si se gana al Cádiz y en casa se realizan partidos como ante la Real Sociedad, se conseguirá el mantener la categoría. Se va a sufrir mucho pero contando con la colaboración de todos, que no falle la suerte, que las lesiones respeten, habrá continuidad.



—¿Cómo marchan tus estudios de Químicas?

—Bien, en general. Al ir a Córdoba, ha habido un poco de abandono. Ahora menos y a partir de aquí, intensificar. Me queda sólo

un curso y hay que obtener la licenciatura lo mas rápido posible.

Jordi Morey, joven con aspiraciones. Que se cumplan todas.

(Foto: PASCUAL)



El año deportivo internacional

Vela: éxitos españoles

La noticia del año, para los españoles, fue sin duda el triunfo de Gorostegui y Doreste en el mundial de Flying Dutchman, celebrado en Pasadena, segundo título que consiguen y, con ello, la posibilidad de obtener medalla, nueva medalla, en la olimpiada.

En el mundo privó la Copa América, que por primera vez salía de Estados Unidos.

Miles de espectadores se reunieron en la Bahía de Nexport durante dos días para asistir al desenlace de la «regata del siglo», por la Copa de América, en unas jornadas en las que el viento en calma parecía estar de parte del Liberty, que defendía el título de campeón.

El Aguamanil de Plata, expuesto desde hace 12 años en los locales del New York Yacht Club, corría peligro de cambiar de sede. Sin embargo, la pericia del timonel Dennis Conner intentaba que la embarcación norteamericana fuese superada por el Australia-2.

Cada yate había conseguido tres victorias y estadounidenses y australianos se aprestaban, tras detenidos estudios, a conseguir el triunfo, mientras unas cuatro mil embarcaciones seguían con atención las hábiles maniobras de ambos.

El Liberty tomó mejor la salida y pronto consiguió ocho segundos de ventaja, que aumentó seguidamente a 29. Después, el Australia-2, tras aprovechar el viento de popa, recuperó los 57 segundos que había tenido de desventaja y al final superó a su rival norteamericano en 41 segundos.

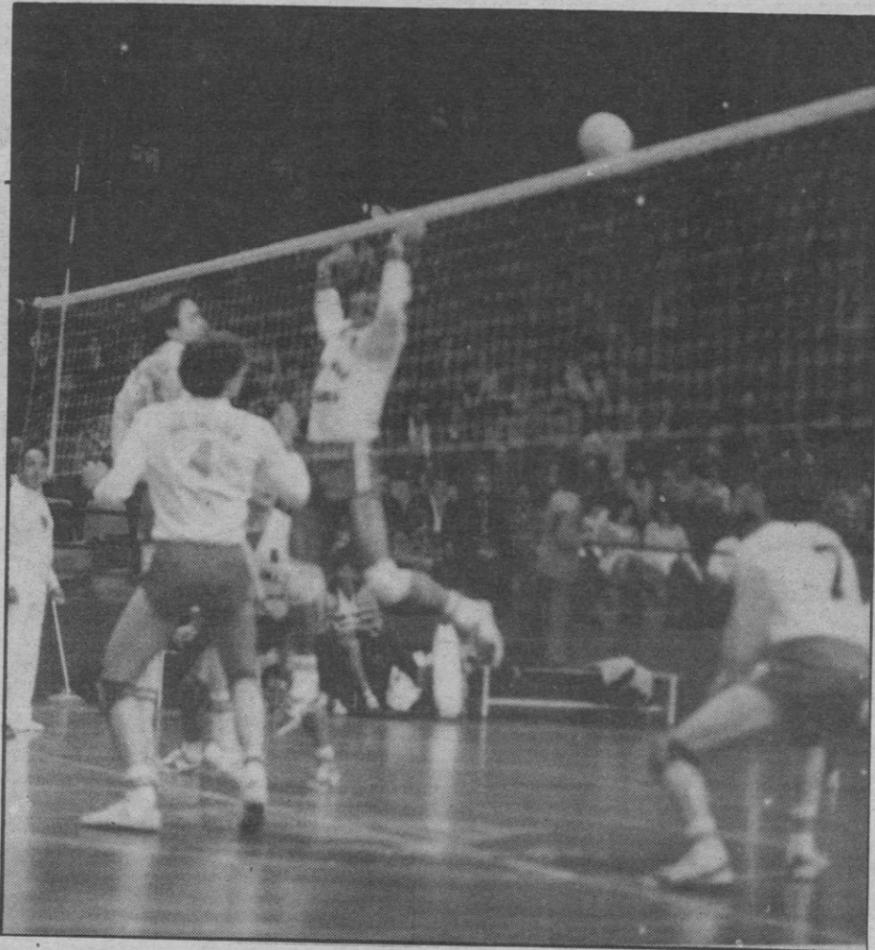
La quilla milagrosa del Australia-2, diseñada por Ben Leixcen, y que había sido mantenida en secreto durante dos años, dio la victoria a los australianos, mientras en los locales del New York Yacht Club, en Manhattan, todo era desolación.

El 26 de septiembre, la Copa de América abandonaba Nueva York en un furgón blindado, camino de Australia, para ocupar un nuevo lugar en los salones del Royal Perth Yacht Club.

En otra competición, la Vuelta al Mundo en solitario, el francés Philippe Jeantot fue vencedor delante del sudafricano Bertie Reed.

Voelíbol: La URSS prepotente

La Unión Soviética ha continuado su dominio en voleibol en 1983. Ni Checoslovaquia, Finlandia, Holanda, Italia, Alemania De-



mocrática, Bulgaria y Polonia pudieron frenar a la extraordinaria selección soviética.

Pese a la reincorporación de Wagner, el jugador clave que permitió vencer a la Unión Soviética en los Juegos Olímpicos de Montreal, en 1976, los polacos no pudieron poner en peligro a sus vecinos en la final del Campeonato de Europa, ante los que sucumbieron por un claro 1-3.

Todo, pues, permanece igual en los tres primeros lugares a nivel europeo, con los búlgaros en tercer lugar. La excepción son los italianos en cuarta posición, como único país de la Europa Occidental.

Casi lo mismo puede decirse de la categoría femenina, en la que las alemanas federales fueron las quintas, mientras en las primeras son las germanas democráticas que, ante su público batieron a las soviéticas.

El C.S.K.A. de Moscú siguió dominando en la Copa de Europa por clubes, y el Automobile de Leningrado en la Recopa.

Todo hace suponer, que los soviéticos, como preparación para los Juegos Olímpicos de 1984, en Los Angeles, continuarán su supremacía esta temporada.

Natación: Gross, el grande

Si ha habido un triunfador en los europeos de natación que se celebraron en Roma, el mes de septiembre, ese es Michael Gross. Un alemán democrático de

19 años, 1,99 de estatura y 2,07 metros de envergadura, que será quizá el hombre a batir por los americanos en la próxima olimpiada.

Gross mejoró en Roma dos récords mundiales, el de 200 libre, con 1-47-87 y el de 200 mariposa, con 1-57-05, además de colaborar con sus compañeros en el de relevos 4 x 200 libre, en 7-20-40.

Salnikov, el soviético, también ha realizado una temporada primorosa y sigue manteniéndose en su puesto de rey del medio fondo, después de batir sus propios registros en 800 (3-48-32) y 1.500 (14-54-76).

En Roma la natación europea estuvo a buen nivel, hasta el punto que salvo en algunas excepciones, como los americanos Rick Carey, Steve Lundqvist y Matt Gribble, casi todo lo importante se ha realizado en el viejo continente.

En notas breves, Italia se adjudicó la Copa Latina, por delante de Francia y Brasil. En julio falleció el saltador soviético Sergei Shalibashvili, durante la universiada, al estrellarse contra un trampolín durante un salto.

En total se han batido 21 records del mundo, 16 en categoría masculina y 5 en femenina.

Judo: Stohr, el sol naciente en la RDA

El nipón Yasuhiro Yamashita, que domina el judo mundial desde 1977, va a tener en el futuro en el jo-

ven alemán democrático Henry Stohr a su más difícil rival.

Ausente de los tatamis la temporada anterior, debido a las graves heridas sufridas en un accidente de automóvil, Stohr había conquistado el Campeonato de Europa en 1981.

La trayectoria ascendente del judoka germano se ratificó en Moscú, donde puso en aprietos al temible Yamashita, menos rápido en sus movimientos que en años anteriores. Aprovechando su gran talla y su envergadura, Stohr mantuvo a distancia al nipón y le creó numerosos problemas y quedó de manifiesto que Yasuhiro, al que se consideraba invencible, ha recibido un aviso a menos de un año de los juegos olímpicos de Los Angeles.

Cierto es que para Yamashita solo está Henry Stohr como un adversario a tener en cuenta, pues el polaco Vladimir Rezko, el soviético Khabil Biktachev y el holandés Wil Wilhem fueron derrotados este año con facilidades por el nipón.

Su compatriota Hitoshi Saito, laureado en todas las categorías, dejó una magnífica impresión, al vencer en todos sus combates por Ippon.

Los japoneses mantuvieron su supremacía, conquistando, como en 1979 y 1981, cuatro títulos por Nakanishi, Hikage, Saito y Yamashita. Los otros vencedores fueron los germanos democráticos Ultsch y Preschel y los soviéticos Tletzeri y Soloduchine.

Balón insular

GABRIEL GENOVRT



Alfonso García, «ariete» del C.D. Cafetín.

El cafetín no se rinde

Trece son las jornadas que se llevan disputadas en el actual campeonato de Segunda Regional. La lucha para ocupar en propiedad puestos que opten a ascenso asegurado es tremendamente encarnizada, ya que los mismos (con casi total seguridad, solamente estará, al alcance de dos), la lucha en estos momentos se circunscribe entre Son Sardina, Sant Bernat, Santa Ponsa y Cafetín sin que con ello intentemos cortar en flor, las ilusiones de quienes aparecen más rezagados.

Roque Membrilla Sánchez, es quien preside con harta positividad, ese modesto pero tremendamente entusiasta club, sin reparar cualquier sacrificio de toda índole, con tal de que el equipo, siga en la cúspide de su actual categoría. Y palabra que a pesar de los muchos avatares, que en todo momento se tienen que sortear, el tío va saliéndose con la suya, y lo prueba si ello vale como botón, ese fulgurante fichaje que hace escasas fechas, acaba de realizar, todo ello con vistas a reforzar la plantilla, ante esa encarnizada y decisiva segunda vuelta, que dentro de pocas jornadas se iniciará.

Nos referimos a Alfonso García, un «ariete» a pesar de su juventud con bastantes «horas de vuelo», iniciado y formado hasta hace unas semanas, en los equipos inferiores de San Andrés, barcelonés. Al venir a residir a Palma junto con sus familiares, no dudó un instante en comprometerse con todas las de la ley, con su nuevo club, que más que un club, es una auténtica continuidad familiar, dado el trato y comprensión que «priva» en todos sus estamentos.

Existe lógica ilusión entre cuantos forman la plantilla, para seguir la «racha» que últimamente resultó tan triunfal. Y buena piedra de toque para conseguirlo, buscar un ahinco y derroche sin regateo de esfuerzos y pundonor, los puntos deberá dilucidar en un rectángulo que le puede ser muy proclive, como será el del Lloret, habida cuenta, que la «carambola» mucho le puede favorecer, al tener que enfrentarse en la misma jornada entre sí, Santa Ponsa-Son Sardina, mientras que Sant Bernat, le corresponderá igualmente viajar al difícil rectángulo del Pla de Na Tesa. Y de forma muy especial, no hay que olvidar de que en cuanto a encuentros disputados, Sant Bernat aparece con un partido de más disputado, que a la hora de «nivelar», pueden generar dos nuevos puntos favorables a Cafetín, si prosigue repetimos, esa marcha desenfadada que de forma casi irresistible, viene realizando.

San Cayetano-Castellón Atco.

El próximo domingo, se iniciará la disputa de la 2ª vuelta de esta apasionante Liga Nacional. Como adelanto a la misma, aprovechando la festividad del día 6, día de Reyes, en Son Espanyolet, contendrán San Cayetano y Castellón Atco. encuentro exento de rivalidad, ya que a la misma hora, no habrá «competencia» que pudiera restar espectacularidad a este extraordinario lance.

Foto: Pascual

ANUNCIOS ECONOMICOS

Domingos y martes: 9 ptas. palabra
Miércoles a sábados: 8 ptas. palabra (Mínimo 10 palabras)

Se recogen en nuestras oficinas Paseo Mallorca, 9-B, 1º y
Gremio Silleros, Polígono La Victoria y en Agencias de Publicidad

Guia de Secciones

bolsa inmobiliaria
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

- 1 SOLARES Y TERRENOS
- 2 LOCALES Y DESPACHOS
- 3 FINCAS
- 4 ALQUILERES
- 5 CHALETS
- 6 APARTAMENTOS
- 7 CASAS Y PISOS
- 8 TRASPASOS

bolsa inmobiliaria
PARTICULARES

- 9 SOLARES Y TERRENOS
- 10 LOCALES Y DESPACHOS
- 11 FINCAS
- 12 ALQUILERES
- 13 CHALETS
- 14 APARTAMENTOS
- 15 CASAS Y PISOS
- 16 TRASPASOS

bolsa del motor

- 17 MOTOS
- 18 AUTOMOVILES
- 19 CAMIONES

bolsa del trabajo

- 20 DESEAN TRABAJO
- 21 OFRECEN TRABAJO

otras secciones

- 22 HOSPEDAJES
- 23 ENSEÑANZAS
- 24 MUSICA
- 25 ARQUITECTURA
- 26 GASTRONOMIA
- 27 COMPRAS
- 28 VENTAS
- 29 FROIDAS
- 30 TRANSPORTES
- 31
- 32
- 33
- 34
- 35
- 36 PERSONALES
- 37 ANIMALES DOMESTICOS
- 38

bolsa inmobiliaria
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

1 SOLARES Y TERRENOS

BAHIA GRANDE solar 750 m2, hace esquina, vallado, proyecto chalet, vistas al mar, 1.100.000, facilidades. RIGO 217122-217506. (19).

ES GARROVES solar 3.100 m2, buena situación. Facilidades COLL API. 226449. (11).

BAHIA GRANDE solar de 600 m2 con planos aprobados, magnífica situación, 1.300.000. Facilidades LAMAS. 418951. (16).

BAHIA AZUL solares en primera línea de 750 m2, a 3.000 Ptas. m2. Facilidades LAMAS. 418951. (18).

PONT D'INCA NOU solares de 435 m2, buena situación. Facilidades LAMAS. 418951. (14).

COSTA D'EN BLANES solar 1.080 m2, agua, luz, buenas vistas, 3.900.000, facilidades RIGO. 217122-217506. (16).

PORTOL NOU solar con permiso edificación 700 m2. 1.500.000. Entrada 600.000. Resto 4 años. POU 225234. (15).

PARCELA RUSTICA

En carretera Arenal-Lluchmayor, Km. 3.
Agua, luz. Desde 800.000 ptas.
Facilidades: 200.000 entrada,
resto convenir. Teléfono 212402.

2 LOCALES Y DESPACHOS

APARCAMIENTO llaves en mano, grandes y pequeños, zona Juan Alcover, precio interesante, contado. A. BENASSAR. Tel. 225808. Se alquila a buen precio. (22)

ZONA PUENTE TREN despacho 110 m2, 2 dependencias grandes, 2 aseos, ideal, gestión, consulta, oficina, etc. 2.500.000. Convenir. GALMES. 216668-223127. (21).

BALMES. Vendo local 300 metros. 10.450.000. Cambiaría por piso o finca rústica. Teln. 272265. (14)

3 FINCAS

SANTA EUGENIA. Media cuarterada, caseta cisterna, arbolado. 1.635.000. Facilidades. Telf. 272265. (11)

COSTITX. 3.500 metros cercado pared. Arbolado aljibe, edificable. 765.000. Facilidades. Teléfono 272265. (12)

COSTITX. 4.000 metros cuadrados cercado pared. Caseta mallorquina, cisterna, frutas. 1.450.000. Facilidades. Teléfono 272265. (13)

PALMA. 54.000 metros regadio. Cercado pared. Grandiosas casas mallorquinas, dependencias. Luz y agua. 23.000.000. Cambiaría por pisos. Tel. 272265. (20)

COSTITX. Un cuartón tierra buena. Caseta habitable, cisterna, cercado pared. 1.465.000. Facilidades. Teléfono 272265. (14)

SANCELAS. 4.000 metros. Caseta, cisterna, encinas y cultivo. 1.625.000. Facilidades. Tel. 272265. (12)

CARRETERA SINEU. 2.000 metros edificable. Junto carretera. 675.000. Facilidades. Tel. 272265. (11)

COSTITX. 1/2 cuarterada cercada pared. Arbolado, tierra buena. 765.000. Facilidades. Tel. 272265. (11)

CO TITX. 1/2 cuarterada cercada pared. Arbolado, tierra buena. 765.000. Facilidades. Teléfono 272265. (13)

COSTITX. Un cuartón zona regadio. Permiso edificación. 675.000. Facilidades. Teléfono 272265. (11)

VENDO FINCAS desde 50.000 de entrada, 8.000 mensuales. Tel. 272265. (10)

COSTITX. 2.000 metros cercado pared. Algarrobos, almendros. Edificable 665.000. Facilidades. Teléfono 272265. (12)

SANCELAS. Media cuarterada cercada pared. Caseta, cisterna, junto carretera. 1.435.000. Facilidades. Teléfono 272265. (13)

COMPRO FINCAS máximo 30 Km. Palma. Pago contado. Teléfono 272265. (10)

CARRETERA SINEU. 2.000 metros arbolado. Cercado pared, caseta, cisterna. 1.165.000. Facilidades. Teléfono: 272265. (13)

COSTITX. 4.000 metros cercado pared. Encinas, tierra buena. 835.000. Facilidades. Tel. 272265. (13)

CONSELL casa nueva, energía solar, 3.500 m2 de terreno, árboles frutales, pequeña piscina, precio 5.500.000, facilidades. Darneto, 19 bajos. Tel. 235629. (20)

SANTA EUGENIA caseta nueva, con chimenea, aljibe y aseo. 2.500 m. tierra buena, entrada 600.000, resto a convenir. BESTARD. 243808. (20)

SANTA EUGENIA caseta con terreno, cercado, entrada 500.000, resto facilidades. BESTARD. 243808. (12)

4 ALQUILERES

BELTRAN INMOBILIARIA. Alquileres de todas clases. Avda. Alejandro Rosselló, 15-2º. Edificio Minaco. Tel. 222211-227219-226627.

INICIASAN pisos para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Tel. 2152511141

SE ALQUILA piso sin muebles, céntrico, 4 dormitorios, baño y aseo, 35.000 ptas. FINCAS PALMA Pza. Santa Catalina Thomás 18. (26)

PROPIETARIOS de viviendas confíen su alquiler y administración MATEO JAUME agente inmobiliario. Avda. Alejandro Rosselló, 24. Tel. 460750. (18)

MATEO JAUME Administrador, Alejandro Rosselló, 24, Locales 60 y 400 m2, en C. Viñaza. (14)

MATEO JAUME administrador, Alejandro Rosselló, 24, Aragón junto Avenidas pisos 3 y 4 dormitorios, 2 baños, aseo y calefacción. (19)

MATEO JAUME Administrador, Alejandro Rosselló, 24, En Avenidas ático 2 dormitorios, 24.000 ptas. (13)

MATEO JAUME Administrador, Alejandro Rosselló, 24, Andrea Doria pisos 3 dormitorios, calefacción, 25.000 ptas. (14)



Todos los que necesitan lo que Vd. anuncia están leyendo esta página.

MATEO JAUME Administrador, Alejandro Rosselló, 24, Coll den Rebassa piso dos dormitorios, 16.000 ptas. (14)

MATEO JAUME Administrador, Alejandro Rosselló, 24, Avenida Jaime III, entlo. apto para despacho. ROSSELLÓ. 224991. (22)

Z CORREOS, amueblado, 2 dormitorios, teléfono, calefacción central, 30.000 comunidad incluida. LINDE. 224479. (13)

ZONA PLAZA ESPAÑA, amueblado, 3 dormitorios dobles, baño, aseo, teléfono, lavadora, 40.000, opción aparcamiento. LINDE. 216814. (16)

ARENAL, apartamento 1 dormitorio, baño, cocina, amueblado, 20.500 comunidad incluida. POU. 225234. (12)

CALAMAYOR, estudio amueblado, comunidad incluida 16.600. POU. 225234. (10)

PROPIETARIOS DE VIVIENDAS, por gran demanda confíen su venta y alquiler. POU. Agente Inmobiliario. Arco de la Merced, 5. 225234. (20)

ALQUILO ático amueblado en Santa Catalina, 2 dormitorios, 30.000 ptas., mensuales. VAQUER 235629 (13)

Alquilo apartamento amueblado travesía Avd. Joan Miró, 18.000 Ptas.
Alquilo estudio amueblado zona Jaime III. 13.000.
Alquilo piso amueblado zona 31 de Diciembre, 3 dormitorios. Alquiler: 23.000 Ptas.
Alquilo estudio amueblado, Edificio Boston, Cala Mayor, 17.000 Ptas.
GRAU BENASSAR. C/. San Miguel, 43, 1º

INMOBILIARIA BAUZA

LES DESEA A TODOS SUS CLIENTES Y AMIGOS UNAS MUY FELICES FIESTAS

Avda. Gabriel Alomar i Vilallonga, 11 Tel. 464534.

VISITE EL RIU CENTER

Quedan algunas locales disponibles.

EDIFICIO FENIX (Paseo Marítimo)

Pisos-apartamentos, de 1, 2 y 3 dormitorios, con terraza vista al mar. Primera calidad con excelentes acabados, aire acondicionado con control individual. ENTREGA INMINENTE. VISITE PISO PILOTO MAÑANAS Y TARDES.

APARTAMENTOS PORTONOVA

Ofrecemos apartamentos primera línea de 1 y 2 dormitorios desde 4.500.000 ptas., amueblado y equipado. Piscina en invierno y en verano. Frente puerto deportivo Palma Nova. VISITE PISO PILOTO MAÑANAS Y TARDES INCLUIDO FESTIVOS. (Se. Horario)

EN MAGALLUF

Vendemos casa adosada, planta baja con jardín, primera planta con tres dormitorios dobles y armarios empotrados, y dos baños. Precio desde 6.975.000 ptas. forma de pago: entrada desde 200.000 ptas., resto en 15 años.

EN ILLETAS

Vendemos apartamentos primerísima calidad de 2 y 3 dormitorios, en primera línea (al lado Hotel de Mar).

EN BENDINAT

Ofrecemos villas de extraordinaria calidad y diseño. Precios desde 18.000.000 ptas. A convenir.

- Vendemos áticos de 4 y 5 dormitorios (piscina) en Paseo Marítimo y Paseo Sagrera.
- Ofrecemos edificio libre en buen estado, 3 plantas y local cerca Avenidas, por 16.000.000 ptas., con muy buenas facilidades.
- Ofrecemos derecho edificación, 600 m2., en 1ª línea, Parque del Mar.

5

CHALETES

CHALETES en Santa Ponsa terminados, 3 dormitorios, armarios empotrados, sala comedor, con chimenea, 2 baños, cocina, terraza, jardín 360 m², garage. Precio: 11.000.000 ptas. A. BENASSAR 225808. (26)

VENDO chalet en zona Mini Max solar 2.000 m², 2 plantas, torreón, sótano, bodega, 4 habitaciones, 2 baños, 2 salones, comedor con chimenea, garaje, 90 m² de fachada a dos calles, pozo propio algebe, dos cisternas, instalaciones para volatería, árboles frutales, etc. 12.500 ptas. m². KIRCHHOFFER. 252043. (47)

LA CABANETA chalets en construcción, 500 m², solar, 140 m², construidos, 3 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños, salón comedor por porche, cocina grande, galería-lavadero, garaje, 11.000.000 facilidades. RIGGO 217122-217506 (33)

SON ROQUETA chalet 750 m², de solar, 200 m², construidos, 4 dormitorios dobles, armarios empotrados, 2 baños, 2 aseos, salón comedor grande con chimenea, cocina amueblada, despensa, galería-lavadero, trastero, porche, garaje 13.000.000 facilidades. RIGGO 217122-217506 (39)

SOMETIMES cerca playa, estrenar, 3, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, madera norte, calefacción individual, garaje, jardín, construcción primerísima calidad, sala comedor con chimenea, 11.000.000, 13.000.000, entrada 20%, resto convenir. LINDE 216814 (32)

BAHIA AZUL estrenar, solar 600 m², edificado 120 m², 3 dormitorios, salón comedor chimenea, terrazas, garaje, 5.950.000 entrada 1.000.000, resto 6 años, directamente propietario o convenir. LINDE 224479 (28)

CALA MAYOR 400 m², solar, 3 dormitorios dobles, baño, aseo, cocina amueblada, horno, encimera, salón chimenea, garaje, más apartamento, 2 dormitorios, baño, cocina salón, terraza, 10.000.000 facilidades. LINDE 224479 (29)

COSTA D'EN BLANES chalet, 2 plantas, 625 m², solar, nuevo, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada noble, comedor, chimenea, barba-coa, trastero, madera norte, buenos acabados, buena vista 13.000.000 convenir. GALMES 216668-223127 (32)

PALMAÑOLA chalet, 1.000 m², solar, 3 dormitorios dobles, cocina amueblada, salón más comedor, 2 baños, terrazas, garaje, 10.500.000 facilidades. GALMES 216668-223127 (22)

EL TORO chalet, 500 m², solar, 2 plantas, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, 2 terrazas, salón 44 m², chimenea, jardín, 11.000.000 se acepta permuta por piso. GALMES 216668-223127 (30)

BAHIA AZUL varios chalets a estrenar, de tres y cuatro habitaciones, desde 5.300.000 a 8.500.000 facilidades. Tel. 227750 (19)

SANTA PONSA nuevo a estrenar, zona residencial, 1.000 m², tres habitaciones dobles, dos baños y un aseo, hall, cocina office, sala star, comedor, coladuría garaje, materiales nobles, totalmente cercado en piedra y hierro. Precio 15.500.000 facilidades. Tel. 227751 (37)

COSTA DEN BLANES chalet adosado, garaje, tres dormitorios, dos niveles, jardín, vistas, precio 7.000.000 facilidades. Tel. 227750 (17)

SANTA MARIA cerca pueblo, casa antigua, 4 dormitorios, baño, cocina, salón, comedor, piscina, árboles frutales, 5.800.000 facilidades. POU 225234 (19)

CABANETA chalet próxima entrega 3, 4 dormitorios dobles, armarios, 2 baños, salón comedor, chimenea, cocina, garaje, terrazas, 11.300.000 facilidades. POU 225234 (21)

MARRATXINET casa 2 dormitorios, baño, salón, comedor, chimenea, terraza, 2.000 m², terreno, cisterna electricidad, 3.780.000 entrada 1.500.000 facilidades. POU 225234 (19)

ZONA SAN MIGUEL edificio completo, local, 8 viviendas, 2 despachos, sótano, 9.000.000 facilidades. POU 225234 (15)

OCASION SANTA MARIA chalet 65 m², un dormitorio, aseo, salón comedor, garaje, 2 cisternas, 2.000 m², terreno, frutales, motor labranza, agua cercado, 2.200.000 A.P.I. 452029 (23)

ZONA ESPORLAS chalet estrenar, 4 dormitorios, baños, salón, chimenea, cocina amueblada, garaje, teléfono, vistas 3.000 m², terreno, 11.000.000 COLL API 226449 (21)

PALMAÑOLA chalet, 3 dormitorios, baños, salón, chimenea, cocina, despensa, 1.000 m², jardín, piscina, garaje, 10.000.000 COLL API 226450 (18)

COSTA D'EN BLANES chalet estrenar, 3 dormitorios, baños, salón, chimenea, 1.025 m², solar, 11.500.000 COLL API 226449 (17)

DISPONEMOS de magníficos chalets zonas: Son Vida, Sometimes, Secar del Real, Pajura, Bahía Azul, Bahía Grande, Santa Ponsa, Costa d'en Blanes, interesantes ofertas. LAMAS 418951 (26)

LA CABANETA a estrenar, 3 dormitorios, salón con chimenea, 2 baños, jardín, garaje, buenas vistas, 11.500.000 facilidades. LAMAS 418951 (19)

GENOVA magnífico chalet, 2 plantas, 1.000 m², de solar, cocina equipada, terrazas, vistas al mar, calefacción, aire acondicionado, facilidades. LAMAS 418951 (22)

BAHIA AZUL chalet estrenar, estilo ibicenco, 3 dormitorios, salón comedor, jardín, vistas al mar, 5.400.000 facilidades. LAMAS 418951 (18)

OCASION

vendo chalet 1.000 m², 3 habitaciones, piscina. Todo perfecto. En avenida principal, PalmaHof. Informes 214370. Precio: 12.000.000.

6

APARTAMENTOS

ESTUDIOS CALA MAYOR edificio Pullman IV amueblados, precio interesante contado. A. BENASSAR. Tel. 225808. (14)

OCASION vendo por necesidad apartamento turístico en Alcudia. Tel. 211980. (10)

SANTA PONSA Apartamentos a estrenar 3 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños completos, salón comedor con terraza, cocina, galería-lavadero, parking, 5.600.000. Facilidades RIGGO 217122-217506 (25)

ARENAL (junto club Nautico) piso 110 m², 3 dormitorios, dobles, armarios empotrados, baño, aseo, salón comedor con terraza 20 m², cocina amueblada, galería-trastero, 3.950.000 Facilidades RIGGO 217122-217506 (31)

URBANIZACION SON FERRER llaves en mano, 3 dormitorios, baño, salón comedor, con terraza, cocina, lavadero, sin gastos de ascensor ni portería, 3.500.000. Facilidades. RIGGO 217122-217506 (26)

BONANOVA Apartamento 110 m², 3 dormitorios, cocina amueblada, salón, baño, terraza 30 m², aparcamiento, vista mar, calefacción, piscina, acabados lujo, 5.000.000. ACEPTA PERMUTA. GALMES 216668-223127 (26)

CAN PASTILLA apartamento 3 dormitorios, cocina amueblada, gran salón, 2 baños, terraza, aparcamiento, 5.500.000. Convenir. GALMES 216668 - 223127. (18)

CAN PASTILLA 2 dormitorios, baño, cocina completa, terraza, gran trastero, completamente amueblado, electrodomésticos. T.V. 4.200.000. Convenir. LINDE 216814. (18)

ARENAL 3 dormitorios, baño, cocina completa, completamente amueblado, electrodomésticos, lavadora, 5.500.000. Facilidades 3 años. LINDE 224479. (16)

SANTA PONSA Nuevo a estrenar. Tres habitaciones, dos baños. Salón 50 metros. Terraza 60 m². Cocina, Coladuría. Pocos vecinos y parking. Maderas y gres de calidad. Precio 5.250.000. Facilidades. Tel. 227750. (31)

BONANOVA ocasión 1 dormitorio doble, baño, salón comedor, cocina, terrazas, todo amueblado, 2.000.000 Facilidades LAMAS 418951. (16)

7

CASAS Y PISOS

ZONA EUSEBIO ESTADA 3 dormitorios, 2 baños, desde 2.800.000 aparcamiento incluido, contrato desde 400.000, resto a convenir, 297388-298098. (20)

ZONA FORTI estrenar, gran salón-comedor, muy soleado, 3 dormitorios dobles, 2 baños, precio 3.750.000. Entrada 1.350.000 resto 13 años. Tel. 297388-298098. (24)

JUNTO AVENIDA HEROES MANACOR 3 y 4 dormitorios, 2 baños, desde 3.600.000 contrato, 500.000, resto a convenir. Tel. 297388-298098 (20)

ZONA CIUDAD JARDIN primera línea, 2 baños, 2 dormitorios dobles, armarios, despensa, etc. a estrenar, entrega inmediata. Precio 3.800.000. Entrada desde 1.000.000 y resto a convenir. Teléfono 297388 y 298098. (30)

ZONA PLAZA TOROS directamente con el constructor, 4 dormitorios dobles, amplias cocinas amuebladas, gárgara opcional, muchas facilidades, aceptaría piso usado como entrada. Para más información pueden llamar sin compromiso alguno al teléfono 202511. Horas oficina. (37)

PRIMERA LINEA ARENAL planta 5^a, 4 d. armarios empotrados, amplia sala comedor, cocina mallorquina con vigas, 2 baños, terraza grande vista al mar, precio 13.500.000 ptas. A. BENASSAR Tel. 225808 (30)

LUJO VIA ROMA 3,4 y 5 d. armarios empotrados, acabados, cocina completamente amueblada, 2 baños, suelos mármol calefacción individual a gas, aparcamientos opcionales, precio 12.500.000 y 14.500.000 ptas. A. BENASSAR Tel. 225808 (33)

MANUEL DE LOS HERREROS terminados 4 d. armarios empotrados acabados, 2 baños, suelos mármol, cocina completamente amueblada, calefacción individual a gas, trastero, aparcamientos opcionales, precio 8.500.000 y 9.000.000 ptas. A. BENASSAR Tel. 225808 (33)

PLANTA 5^a SON ESPAÑOL todo exterior terminado, 4 d. baño, aseo, sala-comedor, cocina, terraza, suelo gres, aparcamiento incluido. Precio: 5.950.000 Ptas. A. BENASSAR. Tel. 225808. (25)

ZONA FORTI: Un dormitorio doble, baño, cocina amueblada, etc. Precio 2.100.000. Facilidades. SOLER. 450400.

EL TERRENO. Vistas panorámicas, 3 dormitorios, dos baños, aseo, garaje incluido, etc. Tranquila situación. Precio 6.800.000. Facilidades. SOLER. 450400.

SON SERRA. 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, terraza, despejado, etc. Precio 3.100.000. Entrada 1.300.000. Resto 12 años. SOLER. 450400.

ATICO ARAGON. 2 dormitorios, baño, cocina amueblada, amplia terraza, despejado, etc. Precio 2.750.000. Entrada 1.000.000 Resto 13 años. SOLER. 450400.

ZONA SANTA CATALINA. 120 m², 4 dormitorios, 2 baños, trastero, terraza, armarios, etc. Despejado precio, 4.300.000. Facilidades. SOLER. 450400.

HEROES DE MANACOR Ang. Tomás Forzeza, entrega inmediata, 3 y 4 d. 2 baños, sala comedor, cocina, desde precio 3.700.000, 4.250.000, 4.400.000 y 4.700.000 ptas., aparcamientos opcionales en el mismo edificio. A. BENASSAR Tel. 225808 (35)

HEROES DE MANACOR, directamente del constructor pisos de 2 y 3 dormitorios con y sin ascensor. Desde 3.100.000. Entrada 350.000. Resto a 20.000 ptas. mensuales. Terminados en 30 meses. FINCAS VAQUER. C/ Dameto, 19 bajos. Tel. 235629. (37)

LAS PALMERAS 2 dormitorios dobles, 2 baños, comedor, cocina, todo amueblado, 2.700.000 Facilidades LAMAS 418951. (15)

SON VERI magníficos apartamentos a estrenar, 3 y 4 dormitorios, comedor, cocina, terrazas, vistas al mar, entrada única 500.000 pts. resto en 12 años al 11% de interés. LAMAS 418951. (31)

SOMETIMES lujosos apartamentos, 3 dormitorios dobles, armarios, salón chimenea, jardines, aparcamientos. Facilidades. LAMAS 418951. (14)

SANTA PONSA Apartamentos lujos. Totalmente amueblado y equipado dos habitaciones dobles, con dos baños, Salón a dos niveles, Terraza y buenas vistas. Piscina y parking. Precio: 5.500.000 y equipado 6.500.000. Facilidades. Tel. 227751. (33)

PLANTA 1^a ZONA SAN FELIX 3 d. sala comedor, cocina amueblada, baño, balcón, precio 2.200.000 ptas. A. BENASSAR Tel. 225808 (20)

ATICO PLAZA PEDRO GARAU 4 d. armarios empotrados, sala comedor, cocina amueblada, baño, aseo, terraza, tel. decorado, precio 5.000.000 ptas. A. BENASSAR Tel. 225808 (24)

S/ATICO ZONA MEDICO DARDER 4 d. armarios empotrados, sala comedor, cocina amueblada, baño, aseo, tel. terraza, precio 5.000.000 ptas. A. BENASSAR Tel. 225808 (23)

ATICO SON ARMADAMS 4 d. armarios empotrados, sala comedor, cocina amueblada, 2 baños, 1 aseo, calefacción individual a gas, 160 m², terraza, trastero y aparcamiento incluido, precio 10.500.000 ptas. al contado. A. BENASSAR Tel. 225808 (35)

PLAZA TOROS: Próxima entrega, 3 dormitorios, baños, salón, cocina, aparcamiento opcional. 3.918.000. Entrada 700.000. Resto 25.000 mensuales. COLL API. 226449. (21)

OCASION REYES CATOLICOS: Próxima entrega, 4 dormitorios, baños, salón, cocina, despensa. Precio con aparcamiento 5.700.000. Facilidades. COLL API. 226449. (19)

PEDRO GARAU: Piso 3 dormitorios, baños, salón, cocina amueblada, pintado, empapelado. 4.600.000. Entrada 950.000. Resto 40.000 mensuales, intereses incluidos. COLL API. 226450. (22)

PLAZA TOROS: Próxima entrega, 3 dormitorios, baños, salón, cocina, 3.500.000. Entrada 550.000. Resto 25.000 mensuales. COLL API. 226449. (18)

OCASION SANTA PONSA: Pisos 2-3-4 dormitorios, baños, salón, terraza, cocina, cerca del mar. Precio con garaje desde 4.450.000. Entrada 975.000. Resto 30.000 mensuales. COLL API. 226450. (28)

PLAZA PROGRESO: Planta baja y piso 212 m², jardín, buena situación. 6.000.000. Facilidades. COLL API. 226449. (16)

CERCA CINE HISPANIA 3 dormitorios, armario, 1 baño, comedor, cocina, trastero, 2.500.000 entrada 600.000. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (17)

ZONA PASCUAL RIBOT 1 dormitorio doble, baño, salón comedor, cocina amueblada, galería, suelos parket, cerámica, 1.800.000 CIUTAT (G. Abraham) 221154 (19)

CERCA PLAZA COLUMNAS perfecto estado, 3 dormitorios, dobles, 2 baños, salón comedor, cocina amplia, cerámica, 4.600.000 facilidades 5 años. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (22)

PRINCIPIO GENERAL RIERA 8^o piso, 140 m², 4 dormitorios, dobles, 4 armarios, 2 baños, amplio salón, cocina completa, garage opcional, suelos mármol y gres, vistas despejadas. 6.000.000 facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (31)

SANTA CATALINA, pisos de 2, 3 y 4 dormitorios, desde 1.300.000. Facilidades VAQUER 235629. (14)

RAFAL (junto Mini-Max) 1^o piso sin ascensor, 4 dormitorios, baño completo, todo exterior, bonita terraza, 3.800.000. VAQUER 235629. (18)

ZONA FORTI pisos de 3 dormitorios, baño y aseo. Primeros con terraza de 67 m². Próxima entrega. Precio 3.800.000. Entrada 600.000. Resto 15 años. VAQUER 235629. (27)

PROMOCION COLLIURE: Protección oficial, 4 dormitorios, baños, salón, cocina. 4.125.000. Entrada 975.000. Resto 40.000 mensuales intereses incluidos. COLL API. 226449. (20)

OCASION FORTI: Próxima entrega, protección oficial, 3 dormitorios, baño, salón, cocina. 3.816.000. Entrada 600.000. Resto 25.000 mensuales. COLL API. 226450. (20)

HONDEROS: Próxima entrega, protección oficial, 3 dormitorios, baños, salón, cocina, aparcamiento opcional. 3.918.000. Entrada 700.000. Resto 25.000 mensuales. COLL API. 226449. (21)

OCASION REYES CATOLICOS: Próxima entrega, 4 dormitorios, baños, salón, cocina, despensa. Precio con aparcamiento 5.700.000. Facilidades. COLL API. 226449. (19)

PEDRO GARAU: Piso 3 dormitorios, baños, salón, cocina amueblada, pintado, empapelado. 4.600.000. Entrada 950.000. Resto 40.000 mensuales, intereses incluidos. COLL API. 226450. (22)

PLAZA TOROS: Próxima entrega, 3 dormitorios, baños, salón, cocina, 3.500.000. Entrada 550.000. Resto 25.000 mensuales. COLL API. 226449. (18)

OCASION SANTA PONSA: Pisos 2-3-4 dormitorios, baños, salón, terraza, cocina, cerca del mar. Precio con garaje desde 4.450.000. Entrada 975.000. Resto 30.000 mensuales. COLL API. 226450. (28)

PLAZA PROGRESO: Planta baja y piso 212 m², jardín, buena situación. 6.000.000. Facilidades. COLL API. 226449. (16)

CERCA CINE HISPANIA 3 dormitorios, armario, 1 baño, comedor, cocina, trastero, 2.500.000 entrada 600.000. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (17)

ZONA PASCUAL RIBOT 1 dormitorio doble, baño, salón comedor, cocina amueblada, galería, suelos parket, cerámica, 1.800.000 CIUTAT (G. Abraham) 221154 (19)

CERCA PLAZA COLUMNAS perfecto estado, 3 dormitorios, dobles, 2 baños, salón comedor, cocina amplia, cerámica, 4.600.000 facilidades 5 años. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (22)

PRINCIPIO GENERAL RIERA 8^o piso, 140 m², 4 dormitorios, dobles, 4 armarios, 2 baños, amplio salón, cocina completa, garage opcional, suelos mármol y gres, vistas despejadas. 6.000.000 facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (31)

ATICO BLANQUERNA terraza 30 m², 3 dormitorios, armarios baño, aseo-ducha, salón comedor grande, cocina amueblada, calefacción individual, trastero, 5.500.000 facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (24)

PLAZA PARIS 130 m², 4 dormitorios dobles, 3 armarios, 2 baños, salón grande, cocina amueblada, despensa, vistas muy despejadas, 4.500.000 facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (24)

ZONA 31 DICIEMBRE piso excelente estado, 140 m², 3 dormitorios, dobles, 5 armarios, 3 baños, salón a dos niveles, chimenea, cocina amplia, calefacción individual, garaje incluido, 6.500.000 facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (31)

HONDEROS protección oficial, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina equipada, galería, 3.818.000, entrada 500.000, resto 30 mil mensuales, informacion ref. 848 API. 203630. (22)

SON OLIVA precioso ático de reventa, 3 grandes dormitorios, amplio baño, cocina totalmente equipada, gran salón, galería, terraza, 30 m², precio 3.000.000, entrada 600.000, resto 30.000 mensuales. API. 203630, ref. 1041. (31)

PLAZA ESPAÑA principio, magnífico piso 4 dormitorios dobles, dos baños, cocina amueblada, office, aparcamiento, soleado, 7.000.000, facilidades, ref. 1151. API. 203630. (21)

ZONA BALMES piso bien conservado, 3 dormitorios, dos baños, cocina amueblada, buena orientación, 3.500.000, facilidades. Ref. 894. API. 203630. (20)

TOMAS FORTEZA piso semi-amueblado, 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, terraza, 2.800.000, muchas facilidades, ref. 1135. API. 203630. (18)

MEDICO DARDER estrenar, 3, 4 dormitorios, dos baños, amplio salón, cocina equipada, aparcamiento, todo exterior, desde 4.200.000, más información, ref. 1128. API. 203630. (23)

ADRIAN FERRAN buen estado, 3 dormitorios, baño, cocina, salón comedor, terraza, 3.100.000, informes, ref. 649. API. 203630. (17)

BONANOVA a estrenar, entrega llaves Enero-84. Tres habitaciones dobles, dos baños, salón chimenea, cocina y coladuría. Terraza, Madera norte, parking, Jardín comunitario de 6.000 M², gas ciudad. Precio: 5.200.000 y 4.751.000.- Hipoteca a 12 años con el 11% interés. Telf. 227751. (40)

ZONA TENIS 180 M², cuatro habitaciones, dos baños completos, salón con chimenea de 60 M². Terrazas. Cocina office y coladuría, aseo, despensa y garaje. Calefacción maderas norte y puertas estilo inglés. Precio 6.500.000.- Facilidades. Tel. 227751. (36)

PLANTA BAJA de techo libre, Reyes Católicos. 240 M². Solar. Cuatro habitaciones. Dos salas comedor. Cocina, despensa, trasteros, baño y jardín. Pozo, agua, luz y teléfono. Precio 6.500.000.- Facilidades. Telf. 227750. (30)

ATICO Fco. Martí Mora. Tres dormitorios dobles. Baño y aseo. Comedor cocina, hall. Dos terrazas grandes. Decorado. Buenas vistas. Precio: 5.200.000.- Facilidades. Telf. 227750. (24)

SON RAPINYA 4 dormitorios, trastero grande, baño y aseo, terraza, galería, zona colegios. Precio: 3.500.000.- Muchas facilidades. Telf. 227751. (19)

ZONA JUAN CRESPI, planta baja 180 m², 3 dormitorios dobles, cocina amueblada, salón, chimenea, comedor, baño, patio con jardín, trastero, barbacoa, 5.500.000. Convenir. GALMES. 216668-223127. (26)

CRISTOBAL REAL 3 dormitorios dobles, cocina, galería, salón, baño, aseo, terraza, exterior, buena orientación, estrenar, 4.950.000. Facilidades 3 años. GALMES. 216668-223127. (22)

MEDICO DARDER, pisos 3-4 dormitorios, cocina amueblada, salón, 2 baños, terraza, armarios, garaje opcional, desde 4.200.000. Facilidades. GALMES. 216668-223127. (21)

PLAZA PARIS, 2 dormitorios, cocina amueblada, salón, baño, balcón, bien conservado, 2.700.000. Resto

7 CASAS Y PISOS

SON ESPAÑOLET estrenar 135 M2, 3 dormitorios, armarios, 2 baños, cocina amueblada, con electrodomésticos, calefacción, suelos de mármol, y parket, vistas al castillo 6.500.000. Facilidades. API. 452029. (26).

AVENIDAS piso 120 m2, 4 dormitorios estrenar, recibidor, salón comedor, terraza, armarios, cocina amueblada y galería, vistas magníficas, 5.000.000, A.P.I. 452029. (20)

AVENIDA ARGENTINA piso estrenar, 3 dormitorios, recibidor, salón comedor, terraza, armarios, cocina amueblada completa y galería, acabados calidad, 5.950.000, A.P.I. 452029. (21)

JUAN MARAGALL piso lujo 200 m2 útiles, 5 dormitorios dobles, salón comedor muy grande, 3 baños, cocina completa, galería, terraza, vista al mar, 10.500.000, A.P.I. 452029. (25)

JUAN CRESPI piso 3 dormitorios, recibidor, salón comedor, terraza, cocina amueblada, 2.750.000, A.P.I. 452029. (14)

ZONA REYES CATOLICOS planta baja 130 m2 3 dormitorios, recibidor, salón cocina, despensa, aseo, jardín, trastero y cisterna, 3.200.000, A.P.I. 452029. (20)

PEREZ GALDOS a estrenar, 4 dormitorios, armarios, baño, aseo, cocina amueblada, 5.350.000 muchas facilidades, A.P.I. 452029. (16)

C/ CARO 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada con despensa, teléfono, 4.300.000, a convenir. A.P.I. 452029. (16)

MOLINAR piso excelente conservación, 3 dormitorios, salón comedor, cocina, galería, cerámica, 2.200.000 LAMAS 418951 (14)

ANDREA DORIA piso lujo, 4 dormitorios dobles, armarios, gran salón cocina equipada, calefacción, 6.000.000 muchas facilidades LAMAS 418951 (18)

SON ARMADAMS piso con 2 dormitorios, gran salón, cocina equipada, baño, aseo, 3.800.000 facilidades. LAMAS 418951 (16)

ALEXANDER FLEMING 3 dormitorios, 2 baños, gran salón, terrazas, cocina equipada, calefacción, 4.000.000 facilidades. LAMAS 418951 (16)

ARENAL 3 dormitorios, cocina, comedor, terraza, galería, 3.500.000 facilidades. LAMAS 418951 (11)

SON RAPIÑA 2 dormitorios, salón comedor, baño, cocina amueblada, 1.600.000 facilidades. LAMAS 418951 (13)

SON RAPIÑA magnífica conservación, 3 dormitorios, cocina equipada, baño, aseo, terrazas, aparcamiento incluido, 3.600.000, facilidades 8 años. LAMAS 418951 (19)

PLANTA BAJA MOLINAR 3 dormitorios, salón comedor, terrazas, baño, aseo, techos decorados, hilo musical, 4.900.000 facilidades. LAMAS 418951 (18)

RAFAL excelente conservación, 3 dormitorios dobles, salón comedor, trastero, cocina amueblada, 3.800.000, facilidades LAMAS 418951 (15)

DISPONEMOS de áticos, sobreaticos, duplex en todas las zonas de Palma. Interesantes ofertas. LAMAS 418951 (15)

EUSEBIO ESTADA protección oficial, 1, 2, 3 dormitorios, construcción 1ª calidad, desde 2.200.000. Entrada convenir resto 17 años al 11%. LINDE 216814. (22)

SON DAMETO 4 dormitorios, baño, aseo, cocina completa, galería acristalada, 4.200.000. Entrada 1.500.000 resto buenas facilidades. LINDE 224779. (18)

SON OLIVA a estrenar, 4 dormitorios, baño, aseo, armarios, garaje, 5.100.000. Entrada 30% resto facilidades. LINDE 224479 (17)

SON GOTLEU 3º sin ascensor, 3 dormitorios, 1.850.000. Entrada: 700.000 resto 30.000 mensuales, intereses incluidos. LINDE 216814. (17)

ZONA STA. CATALINA 3 dormitorios, baño, aseo, cocina completa, galería acristalada, electrodomésticos, lavavajillas, lavadora, soleado, vistas bahía 5.300.000. Entrada 40% resto convenir. LINDE 216814. (24)

ARCH. L. SALVADOR nuevo, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, horno, encimera, garaje, Buenas facilidades. LINDE 216814. (17)

Z. BAR GUELL ático, 3 dormitorios, 2 baños, cocina completa, despensa, sala comedor, con chimenea y sala estar con chimenea, 5.000.000. Facilidades. LINDE 224479. (29)

PRINCIPIO GENERAL RIERA 4 dormitorios dobles, 2 baños, cocina completa, terraza, armarios, suelos mármol, madera norte, garaje opcional, 5.900.000. Buenísimas facilidades. LINDE 216814. (23)

Z. FORTI 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, galería, 3.400.000. Entrada 1.200.000 resto 30.000 mensuales intereses incluidos. LINDE 224479. (19)

HEROES DE MANACOR 4 dormitorios, baño, aseo, cocina completa calefacción individual, 4.900.000. Convenir. LINDE 224479. (14)

RAFAL 4 dormitorios, baño, cocina, salón, soleado, 3.300.000. Entrada 1.000.000 resto buenas facilidades. LINDE 216815. (15)

BONANOVA estrenar, 150 m2 más 50 m2 terraza, 4 dormitorios, 2 baños, aseo, gran cocina, despensa, sala comedor con chimenea, vistas, soleado, aparcamiento, 7.500.000. Convenir LINDE 224479.

ZONA COLLIURE piso 4 dormitorios, baño, aseo, salón comedor con terraza, cocina, galería-lavadero, 3.700.000. Facilidades RIGO 217122 - 217506. (19)

JUAN CRESPI sobreatico 3 dormitorios dobles, baño completo, cocina amueblada, salón comedor con terraza, mucho sol, 4.000.000 RIGO 217122 - 217506. (20)

C/ ARAGON piso 165 m2, 4 dormitorios, armarios, 2 baños completos, 1 aseo, salón comedor, cocina amueblada, madera, office, galería, despensa, calefacción individual, suelos mármol, primera calidad, acabados primera calidad, 10.000.000. Facilidades. RIGO 217122 - 217506. (36)

JUNTO AVENIDA ARGENTINA piso de 3 dormitorios, armarios empotrados, baño completo, cocina amueblada, salón comedor, 4.500.000 facilidades. RIGO 217122 - 217506. (20)

RAMON Y CAJAL a estrenar, piso exento contribución, 4 dormitorios dobles, con armarios empotrados, 2 baños completos, cocina amueblada, galería-lavadero, 6.850.000. Facilidades RIGO 217122 - 217506. (26)

ZONA CRUZ ROJA en construcción, pisos de 4 dormitorios dobles, armarios empotrados, 2 baños, gran salón comedor, cocina amueblada, despensa, trastero, garaje opcional, acabados cerámica, maderas norte, 6.300.000. Facilidades. RIGO 217122 - 217506. (32)

JUNTO PLAZA COLUMNAS en construcción VPO pisos y áticos, 3-4 dormitorios, 2 baños, aparcamiento incluido, muy buenos acabados, 5.750.000 entrada 800.000 resto 15 años. RIGO 217122 - 217506. (28)

ZONA AMANECER piso próxima entrega, V.P.O., 4 dormitorios, 2 baños, aparcamiento incluido, 5.300.000. Facilidades RIGO 217122 - 217506. (17)

JUNTO PLAZA MADRID sobreatico, 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, salón comedor con terraza, 40 m2, 4.400.000. Facilidades 217122 - 217506. (21)

OCASION

RICARDO ORTEGA, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, suelo parket, moqueta, librería, mueble bar, 2 terrazas, recién pintado 4.500.000. Facilidades. **BONANOVA** a estrenar 125 m2, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, piscina, garaje privado, jardín, calefacción individual, 7.900.000. Facilidades. Teléfono 212402.

VENDO PISO

PASEO MALLORCA 5 dormitorios-200 m2. Precio: 12.000.000
GRAU BENASSAR, C/ San Miguel, 43, 1.º

COMPRARIA

Piso o apartamento, 2 o 3 dormitorios, pago al contado. Teléfono 223513

8 TRASPASOS

BAR tipo barra americana, hilo musical, aire acondicionado, permiso para realquilar, facilidades. 212402. **COTONER** (14)

CAFETERIA traspaso en Paseo Mallorca. Tel. 211980. (10)

TRASPASO Bar-Pub, en el Arenal 1ª línea, entre balneario 7 y 8, 150 m2, en pleno funcionamiento. Alquiler bajo Aceptaría permutas. Tel. 464050. (24)

TRASPASO LOCALES en diferentes zonas de Palma, desde 1.000.000. **GALMES** 216668-223127. (12)

PASEO MALLORCA: Traspaso cafetería, pleno rendimiento, gran terraza, completamente equipada. Admito permuta. **COLL API** 226450. (15)

AVENIDAS, traspaso local 200 m2, instalaciones nuevas. 4.500.000. Alquiler 20.000. **POU** 225234. (11)

SE TRASPASA BAR TODO NUEVO: producción normal, situado entre Paseo Mallorca y Policía Nacional. Precio inicial 3.500.000. Se puede negociar condiciones. **CIUTAT** (G. Abraham) 221154. (24)

SE VENDE CAFETERIA GALERIAS DE PLAZA GOMILA, 70 m2, más 40 m2 terraza, 2 baños, almacén, mobiliario completo, totalmente equipada en maquinaria. Precio convenir. Muchas facilidades. **CIUTAT** (G. Abraham) 221154. (30)

CALLE OLMOS, traspaso bar completamente montado, **TRASPASO** 3.000.000. **POU** 225234. (10)

bolsa inmobiliaria PARTICULARES

9 SOLARES Y TERRENOS

CONSTRUCTORES. Vendo bajos 300 m2. **Borguny**, esquina Antich (frente urb. Molinos Industrial). Teléfono 286965, tardes. (15)

SES ROTGETES solar de 2.340 m2. Tel. 244144. (10)

VENDO SOLAR 1.800 m2, zona Gomila. Tel. 231012. (10)

OCASION

VENDO GARAJE para 30 coches en el centro de Palma. Buen precio. Tfno.: 23-71-12.

10 LOCALES Y DESPACHOS

ABOGADOS, MEDICOS, GESTORIAS, CENTRO OLMOS puede ser su lugar de trabajo, por su situación privilegiada, junto lugares oficiales y comerciales. Directamente del constructor, despachos desde 66 a 500 m2, pagos a convenir. Tel. 225867. (37)

ALQUILO LOCAL céntrico, nuevo, 25.000, 100 m2. **Capitán Castell**, 16 - 292387. 251213. (12)

11 FINCAS

OCASION Vendo terreno en Santa María - 600 M2., posibilidad de agua. Total 330.000 Ptas. Telf. 243177. Llamar de 8-9 noche. (21)

12 ALQUILERES

PARTICULAR piso amueblado, 3 dormitorios, teléfono, terraza con vistas, 40.000 Ptas. 217381. (13)

EL TERRENO. Alquiler piso amueblado 2 habitaciones baño aseo cocina gas ciudad, salón comedor, calefacción terraza vista mar y bosque. Ptas. 26.500. Dos de Mayo, 9. (26)

PARTICULAR ALQUILA apartamento en plaza Gomila. Tfno. 293028 de 20 a 22 horas (13)

LLOMBARDS (Santanyi). Alquiler casa rústica Cocina, dormitorios, comedor, baño, garaje, patio, terraza. Tfno. 653839. (15)

ALQUILO estudio en centro ciudad informes Tel. 254058. (10)

ALQUILO ATICO amueblado con teléfono. Zona Santa Catalina. Tel. 224867. (10)

EN EL ARENAL apartamentos de un dormitorio, 20.000 Ptas. de 3 dormitorios, 25.000 Ptas. Tel. 264536. (16)

APARTAMENTO 4 habitaciones, fantástica vista. Arenal. 28.000 pesetas. Tel. 250243. (10)

PASEO MALLORCA. Piso con o sin muebles, 5 dormitorios, calefacción, 65.000. Comunidad incluida 210322. (14)

ZONA PLAZA OLIVAR. Piso sin muebles, 3 dormitorios, baño, 25.000. Comunidad incluida 210322. (11)

ARENAL Apartamento amueblado, 2 dormitorios, terraza, 22.000. - 210322. (10)

SON DAMETO. Piso sin muebles, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, terraza, vistas bahía, aparcamiento, trastero. 40.000. - 210322. (19)

COSTA D'EN BLANES CHALET amueblado, 3 dormitorios, baño, aseo, jardín, piscina. 75.000. - 210322. (14)

PRINCIPIO EUSEBIO ESTADA. Local apto almacén u otro negocio 100 m2. 35.000. - 210322. (14)

CALLE ARCHIDUQUE llaves en mano protección oficial, 3 dormitorios, baño, aseo, suelos cerámica, 4.370.000, entrada 1.300.000, resto 12 años. 212945. (20)

ARENAL cerca playa piso estrenar 4 dormitorios, 2 baños, 4.500.000, facilidades 10 años. 212945. (14)

CA'N PASTILLA planta baja amueblada 3 dormitorios, armarios empotrados, jardín, 4.900.000, facilidades 10 años. 212945. (15)

SANTA PONSA primera línea apartamento amueblado, 2 dormitorios, 2 baños, gran terraza, aparcamiento. 4.500.000 210322. (15)

SANTA PONSA apartamento 2 dormitorios, terraza, vistas mar. 500.000. Entrada. 212945. (11)

ZONA BAR GUELL planta baja techo libre, 4 dormitorios, baño, cocina amueblada. 1.600.000. Facilidades. 216415. (13)

EL VIVERO piso 3 dormitorios, baño, cocina amueblada. 1.600.000. Facilidades. 216415. (11)

ZONA INSTITUTO ático lujo, 3 dormitorios, baño, terraza. 5.400.000. Entrada 1.000.000, resto 50.000 mensuales. 216415. (15)

ES FORTI piso 4 dormitorios, baño, cocina amueblada. 3.150.000. convenir. 216415. (11)

ESPORLAS casa 3 dormitorios, cocina amueblada, corral, garaje. 2.850.000. Facilidades. 216415. (11)

EN EL CENTRO DE LA BAHIA 1.ª LINEA DOS ULTIMAS VIVIENDAS

Salón comedor con chimenea
Cocina amueblada con despensa.
70 m2. de terraza y trasteros.
Tres dormitorios dobles.
Dos baños
Suelos de gres
Carpintería norte
Informes: Tel. 464734 - 463579
Horas oficina.

LE REGALAMOS 100.000 PESETAS

NASA le ofrece este gran premio si Vd. compra un apartamento en el Edificio Victoria de la Urbanización El Toro, durante los días 17 de Diciembre al 16 de Enero. ¡Aprovechese! Compre un precioso apartamento de 2 dormitorios dobles con armarios empotrados, salón espacioso, cocina amueblada con encimera de gas incluida, Galería, lavadero, baño completo, vista espléndida al mar, orientación sur. ENTRADA MINIMA y resto a pagar en 10 o 15 años a 35.000.- Ptas. cada mes. Informamos en Tel.: 23-71-12

PISOS PROTECCION OFICIAL

Calle Aragón esquina Pedro Ripoll Palou. Tres dormitorios dobles, dos baños completos, cocina espaciosa, coloduría, recibidor, distribuidor, gran sala comedor, amplias terrazas y balcones, madera norte en interiores y exteriores, persianas enrollables, gas ciudad, antena colectiva, TV y FM, teléfono, portero automático, pavimento cerámico en toda la vivienda, Aparcamiento incluido, ascensores hasta aparcamiento, baños y cocina: azulejos hasta el techo, agua caliente por termo gas ciudad, Parque infantil y gimnasio propios. 15 años facilidades. Promotor-constructor JAIME GIBERT RUIZ-FUNES. Via Alemania, 15. Teléfonos: 212705 - 211946.

ZONA ARAGON

Edificio Naranja. DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR. Ultimos pisos, protección oficial, 3 dormitorios dobles, baño, sala comedor, cocina, orientación sur, jardín comunitario, aparcamiento opcional, desde 4.150.000 Ptas. 250.000 entrada 30.000 mensuales. Información CONSTRUCCIONES PORTALS. C/ Reina Esclaramunda, 7. Tel. 227764.

16 TRASPASOS

ZONA CAMP REDO traspaso mercería totalmente equipada, 1.500.000, alquiler 13.000 muy buena situación. Interesados. LAMAS 418951 (se acepta permuta). (19)

TRASPASO COLMADO con vivienda Alquiler económico. Equipada. Ideal para carnicería. Telf. 282969. (12)

TRASPASO: local en calle Conquistador, con dos niveles. 98 m2. 23.000 Ptas. mensuales. Se vende a la mejor oferta. Tel.: 221795 y 223153. (23)

SE TRASPASA tienda frutos secos zona Sta. Catalina. Tel.: 240082. (10)

TRASPASO LOCAL primera línea Ca'n Pastilla, gran terraza. Tfno. 294981 (horas 19 a 22). (14)

SE TRASPASA COLMADO con vivienda. Por no poder atender. 2.800.000. Entrada 1.200.000, resto en 3 o 4 años. Tfno. 238926. (20)

OCASION se traspasa por rotura de sociedad bar cafetería Yorkshire, frente hotel Ondina en el Arenal. 2.500.000 Ptas. facilidades, informes. Tel. 260243, o en el bar de 11 a 19 horas. (30)

13 CHALETS

VENDO CASA techo libre, 2 plantas, jardín, 800 m2, zona Son Serra. Informes 235000 (14)

VENDO chalet en la Cabaneta con maravillosas vistas sobre la bahía de Palma. Superficie 180 m2, más 30 m2 de terrazas, 2 plantas, 1ª calidad, 12.000.000 Ptas. facilidades. Tel. 466260. (30)

SE VENDE chalet en Génova, 5 dormitorios, 3 baños y 1 aseo, salón comedor, con chimenea, calefacción central, piscina, garaje. Tel. 402429. (22)

BONANOVA chalet lujo estrenar, 11.940.000, entrada 2.500.000, resto 10 años. 216415. (11)

VENDO EN BUÑOLA chalet solar 7 000 m2, 5 habitaciones, 2 baños completos, 1 aseo, sala comedor, con chimenea, sala estar, calefacción central, barbaoco, porche y terraza, 100 árboles frutales, estancias para animales. Informes Sr. Company, 217173. (horas oficina). (38)

SANTA MARIA chalet legalizado estrenar, 1 dormitorio, baño, cocina, chimenea, 2.000 mts. frutales, 1.900.000, entrada 700.000, resto convenir. 216415. (19)

VENDO

PARTICULAR A PARTICULAR
Bonito chalet en Cala San Vicente, dos plantas de 350 m2., en solar de 1.000 m2., posibilidad permuta con otra propiedad. Informes 501390.

¿TIENE UD. PARCELA?

Le construimos un chalet a su medida en 6 meses. Precio muy ajustado directo del constructor.
FACILIDADES 10 AÑOS
Información: Tel. 455011

14 APARTAMENTOS

CA'N PASTILLA vando apartamentos de 1 dormitorio, cocina, salón, baño, terraza, vista mar, desde 2.500.000, facilidades. Tel. 262568. (18)

SANTA PONSA apartamentos 1ª línea en Puerto deportivo, escalera y comunidad cada 3 apartamentos, directamente constructor, entrega junio. Tel. 244203. (20)

SE VENDE apartamento 1 dormitorio, sala comedor, vista al mar, 8º piso, Impala II, Cala Mayor, Ptas. 1.750.000, Tel. 299654 horas oficina. (21)

15 CASAS Y PISOS

VENDO piso maravilloso al borde del mar situado en Cala Mayor-San Agustín, 200 metros cuadrados, dos grandes terrazas, seis dormitorios, tres cuartos de baño, tres mil metros cuadrados de jardines, dos piscinas, playa propia, 2.000 m2 de solarium, 1 plaza estacionamiento automóvil, calle Alferaz González Moro, Edificio Gaviota, 4º-D. Sr. Rodríguez. Tel. 401095.

ZONA INSTITUTOS pisos y áticos en construcción, directamente constructor, espaciosos, buenos acabados, persianas, despensa, 127 m2 precio promoción, 5.400.000, resto convenir. 1.000.000, resto convenir. Tel. 463249. (25)

CARRER MANACOR próximo Avenidas, últimos pisos estrenar, primero con 135 m2, terraza, segundo y sexto todos de 4 dormitorios y 2 baños. Desde 4.800.000. Oportunidad. 463249. (25)

ZONA FLEMING vando piso, 125 m2, 4.900.000 facilidades. Tel. 261615 (10)

VENDO PISO calle Juan Crespí, 4 habitaciones, cocina amueblada, despensa, 2 baños, armarios empotrados, sol todo el día, dos terrazas. Tfno. 402202 - 282635. (23)

LLOSETA. Vendo 2 casas contiguas con corral, acceso dos calles. Precio ocasión. Teléfono: 501392. (14)

SANTA PONSA ático 3 habitaciones, 2 baños, amueblado completo. Ptas. 5.775.000. Tel. 452159. (14)

TERRENO piso 3 habitaciones, 2 baños, terrazas, vista mar, piscina 5.480.000 teléfono 243533 461088 (14)

PISOS zona San Miguel, Olmos, 127 m2, 4 dormitorios, salón comedor, calefacción individual, gas ciudad, directamente del constructor con aparcamiento, precio 2.500.000 a 3.000.000 a convenir. Resto hipoteca, 10 años. Tel. 217640. (32)

GENOVA. Zona residencial. Piso nuevo, 152 m2., 3 habitaciones dobles. Vista panorámica bahía Palma y bosque Bellver. Piscina comunitaria. Calefacción, hilo-radiada. Información Tel. 281221. 9 h. a 13 h. Preguntar por Srta. Verónica. (35)

ATENCIÓN ULTIMOS PISOS 3ª promoción, Francisco Martí Mora. DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR, protección oficial, 2, 3, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amplia, sala comedor, terraza, orientación sureste, fachada ladrillo visto, desde 3.140.000 entrada 300.000, resto 15 años al 11 por ciento. BALEAR DE CONSTRUCCIONES S.A. C/ Reina Esclaramunda, 7. Tel. 227764.

PARTICULAR vende piso zona Balmes por marcharse condiciones a convenir, intereses al 7 %. Teléfono 255797 (15)

GENERAL RIERA directo constructor, protección oficial, 3 dormitorios, garaje opcional. Entrada única 300.000. Resto 35.000 mensuales. 212945. (17)

EUSEBIO ESTADA estrenar 3 dormitorios, baño, pequeña comunidad. Entrada 400.000, resto 15 años 212

16 TRASPASOS

SE TRASPASA LOCAL con almacén. 450.000 ptas. Tfnos. 200365 - 230323. (10)

SE TRASPASA o vende restaurante zona Colonia Sant Jordi, totalmente equipado, recién instalado, ideal para explotación familiar, excelente clientela y situación, facilidades. Tel. 215215. (24)

URGENTE por no poder atender, traspaso chocolatería, pleno rendimiento, local 140 m², también apto restaurante u otro negocio. Informes. Tel. 215215. (23)

PRIMERA línea Ca'n Pastilla, se traspasa local. Tel. 266500. (10)

TRASPASO local Paseo Marítimo. Tel. 224085. (10)

ARENAL primera línea local 200 mts. con o sin género. 5.500.000. Facilidades. 212945. (14)

ARENAL planta baja habitable con local negocio. 1.600.000. Alquiler bajo. 212945. (11)

PEDRO GARAU traspaso local 60 m². 600.000. 212945. (10)

TRASPASO tienda material bellas artes, por jubilación, pleno funcionamiento, inmejorable situación. Tel. 212944. (13)

BUSCAMOS restaurante-bar, no importa mal estado, traspaso o compra información detallada y precio, exclusivamente por escrito a: Arie Boekel, calle Costa y Llobera, 5, Palma Nova. (27)

POR AUSENTARME traspaso tienda, pleno rendimiento, 150 mts. con vivienda, zona Tte Coronel Franco. Tel. 210974. (16)

VENDO SEAT 131-1600 PM-I, 250.000. Tel. 419481 (tardes). (10)

PARTICULAR vendo Seat 128 PM-K, 225.000 ptas. Tel. 256404. (10)

OCASION vendo R-6 a toda prueba PM-T, precio 270.000 al contado. Tel. 238575. (13)

URGENTE Particular, vendo CX Palas gris metal, seminuevo. 211282 - 235987. (10)

APROVECHESE de nuestras ofertas especiales, venta recambios usados de toda clase de coches. Archiduque Luis Salvador, 122. Teléfono. 290897.

COMPRO TODA CLASE de coches, accidentados, pago contado. Teléfono: 290897. (10)

ALFA ROMEO 2.5. Aire acondicionado. 6 cilindros inyección. Un trueno Morey Automóviles. Capitán Vila, 38 y Manacor, 77. (18)

BMW 320. Extraordinario. Golf. GTI. Muchos extras. Peugeot 504. Cupé. Fiat Spider 124 descapotable. Gargas. MOREY AUTOMOVILES. Capitán Vila, 38 y Manacor, 77. (22)

R-18. M-ET Aire acondicionado, 131 Mirafiori. Gasolina y Diesel. 1430 Pegasin, y R-5 copa. PM-W. MOREY AUTOMOVILES. Capitán Vila, 38 y Manacor, 77. (23)

FORD FIESTA L 1.1 S. y Guía. PM-W. preciosos. Y Ford Taunus 2.000 GLS direc. Asistida, sábados mañana abierto. MOREY AUTOMOVILES. Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77.

'RENAULT-5TL confort. Sólo estreno PM-W. R-7. Económico. 170 mil. SIN ENTRADA Y 4 años. Garantizado. MOREY. Automóviles. Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77. (28)

VISA super II, E, motor Peugeot 5 puertas GS-X-2. Techo. CX. Precio ganga. 375.000. Dorado. MOREY AUTOMOVILES. Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77. (24)

PARTICULAR vendo Mercedes 280 S. Muy pocos kilómetros. Teléfono. 225684. (20)

FURGONETA DIESEL 2.400 Kg. vendo por 300.000.- Contado 175.000. Resto convenir. Teléfono: 254058. (13)

R-12 TS PM-I recién pintado. Afosa. Aragón, 138. (10)

A. MARTINEZ
Automóviles
C/ Manacor, 71. Tel. 24 41 44 Palma

BMW 318.....PM-U	FORD CAPRI.....PM-T
GOLF GTI.....B-EL	FORD ESCORT.....PM-Y
FORD CAPRI 2.300.....PM-E	FORD FIESTA.....PM-Y
R-18.....PM-N	FORD FIESTA...PM-U y PM-P
R-5.....PM-P	127 FURA.....PM-Y
R-5 GTI.....PM-O	127 FURA.....PM-W
TALBOT SAMBA.....PM-W	127.....PM-T y PM-V
TALBOT 150.....PM-T	PANDA 35.....PM-T-PM-F
CITROEN VISA.....PM-Y	132 DIESEL.....PM-F
JEEP VIASA.....PM-M	RITMO 75.....PM-O

SIN ENTRADA
y hasta 4 años facilidades.



Todos los que necesitan lo que Vd. anuncia están leyendo esta página.

SE TRASPASA
Pub nuevo, estupendo también para barra americana. Grandes facilidades. Tel. 223658 interesados llamar por las tardes.

RESTAURANTE
traspaso con capacidad para 32 personas, en funcionamiento. Precio: 4.000.000. Informes: 256404.

bolsa del motor

17 MOTOS

PARTICULAR: Pupsanr M.K-10 PM-M. 45.000. Tfnos. 270543 - 279554. (11)

PARTICULAR VENDE BMW 900/6. PM-I. Informes Tel. 410246. (10)

VENDO DUCATI 350 Vento. Precio: 110.000. Teléfono 460689. Buen estado. (10)

PARTICULAR vendo Sanglas Yamaha, en perfecto estado. Económica. Tfnos. 415723 - 256575. (11)

VESPIÑO GL con garantía, precio 30.000 ptas. Med Ped. S.A. Tel. 681632. (13)

MOTOS KIKE se venden Derbi Scoot PM-Y, Derbi TT, 8 Puch Cobra Derbi C-6 C/ Hondros, 35. Tel. 467966. (21)

MOTOS Salom y del Barrio Tomás Forteza, 24. Motos procedentes de cambio, Guzzi 650 SP, PM-V. Benelli 354 PM-X, BMW 800 S. Laverda 500 PM-S. Scoot Derbi 74 CC. PM-Y. (48)

PARTICULAR vende moto Cota Trail 74, 125 PM-I y Loto 74, 125 PM-F, precio interesante. Tel. 251689, mañanas laborables. Sr. Bernardo. (23)

SUR MOTORS
VEHICULOS OCASION

COMPRA-VENTA-CAMBIO DE AUTOMOVILES

FORD FIESTA L.....PM-Y-W	FORD FIESTA BRAVO.....PM-W
FORD FIESTA.....PM-U-P	FORD ESCORT L.....M-EV
RENAULT 5 TL.....PM-V	RENAULT 18 GTS a.s.....PM-V
RENAULT 12 Familiar.....PM-F	SEAT FURA.....PM-W
SEAT PANDA.....PM-V	SEAT RITMO 78.....PM-P
SEAT 131 Familiar.....PM-L	CITROEN VISA SX.....PM-V
TALBOT 150 SX Aut.....PM-O	TALBOT 150 S.....M-CG

IMPORTACION

VOLKSWAGEN GOLF GTI.....PM-W	Año 78
BMW 633 CSI.....Año 78	
MERCEDES 190 E solo 1.000 Kms.....Año 83	
MERCEDES 280 SE.....PM-K	
FORD ESCORT XR3i.....Año 81	
PEUGEOT 604 STI todo extra.....PM-S	

SIN ENTRADA FACILIDADES 5 AÑOS TOTALMENTE REVISADOS Y GARANTIZADOS SABADOS TARDE ABIERTO
Avda. Argentina, 18 b.
Tels. 450691-450781 Palma de Mallorca.

OCASION
VENDO CRHYSLER 150 PM-L ISMOTOR,
Telf. 469169

BMW 318 PM-U
Extras. Autos Martínez
C/. Manacor, 71.

GOLF GTI B-EL
Extras. Autos Martínez
C/. Manacor, 71.

19 CAMIONES
MICROBUS. Mercedes 406-D. 18 plazas. perfecto estado. Precio interesante. MO-SA. C/ Aragón 191. (14)

bolsa del trabajo
21 OFRECEN TRABAJO

NECESITAMOS matrimonios, camareras, doncellas, jornaleras, asistentes, señoritas niños. Conseguimos mejores sueldos. Calle Unión, 15 pral.

SE OFRECEN matrimonios cocineras, doncellas, señoras niños, jornaleras, asistentes por día u horas. Tel. 225061-222890. (15)

SEÑORA O CABALLERO quiere usted ayudar económicamente a su hogar. Puede hacerlo colaborando con nosotros y trabajando en su propia casa. le damos trabajo asegurado. Le aseguramos un cobro semanal. Informes telefonando al 211741. (35)

SE NECESITAN Sras. para barra americana, sueldo a combinar informes Bar Jumilana. (Músico Balaguer), nº 50 a partir 7 tarde. (Detrás Plaza Toros). (23)

SE NECESITA PERSONA formal para cuidar señor inválido Tfn. 293077, 14-16 y 20-22 horas (16)

PRECISO SEÑORITAS para masajes, mayores edad. General Riera, 72 primero. (10)

SE NECESITA CHICA de servicio doméstico, responsable. Se exige conocimientos de cocina y experiencia con niños. Informes: Tfn. 210057. (19)

CONCESIONARIO AUTOMOVILES NACIONALES E IMPORTACION Busca vendedores a comisión. Eusebio Estada, 46. (13)

SE NECESITA: matrimonio, cocineras, doncellas, cuerpo casa camareras, asistentes, externas e internas. Sueldo a convenir. Plaza Olivar, Edificio España, primero D.

SE OFRECE toda clase de servicio doméstico con seriedad y garantía. 211697. Plaza Olivar, Edificio España.

SE NECESITA señorita con buena presencia para salón de caballeros. Tel. 452578, de 11 a 21 horas. (17)

SE NECESITA señorita para barra americana. Tel. 223658. (10)

SE NECESITA
colaborador para agencia inmobiliaria. Deberá tener experiencia en el ramo, desarrollada en Mallorca en cualquiera de sus departamentos. Las condiciones económicas se acordarán personalmente no descartando la posibilidad de una garantía fija mensual. Se valorará el conocimiento de idiomas. Contactar con el 226156.

SE PRECISA
Diseñadora-Cortadora
Diseñador-Cortador
para llevar la dirección de un taller de confección de todo tipo de disfraces y complementos.

Se requiere:

- Dotes de mando
- Mucha imaginación y dinamismo
- Se valorará experiencia

Trabajo fijo todo el año. Condiciones económicas a convenir (pueden llegar a ser muy importantes)
Interesados para concertar entrevista dirigirse al Tel. 214744 de 11 a 14 h.

18 AUTOMOVILES

OPEL KADETT 1300 lujo, Ford Fiesta normal, lujo, Bravo, Festival 1.100, 1.300 S, Seat 127 Fura, Panda 35, y 45, Ritmo 65, Citroen Charleston todos PM-V. R-18 PM-U, R-12 Super PM-J, R-5 TL, GTL, PM-P, Simca 1.200 PM-K, Chrysler 150 Super, facilidades. Garage LA ISLA Aragón, 67 (49)

TALBOT SAMBA. LS PM X. En inmejorables condiciones pago hasta 3 años y garantía Mosa. Aragón 191. Tel.: 279600-04-274700-04. (22)

TALBOT HORIZON. LS. PM T. Perfecto estado. Plazas hasta 3 años y con garantía MOSA. Aragón 191. Tel.: 279600-04274700-04. (22)

TALBOT HORIZON GL y GL. Automático. PM-W. Solo estrenados. Con radio. Plazas hasta 3 años. Garantía Mosa. Aragón 191. Tel.: 279600-04-27400-04. (25)

TALBOT 180 DIESEL PM-M, N. y S. Completamente revisados. Hasta 3 años. Garantizados por nuestra firma. Aragón, 191 Tel.: 279600-04 274700-04. (24)

TALBOT 150 LS. PM.T. En perfectas condiciones. Plazas hasta 3 años. Garantía Mosa. Aragón 191. Tel.: 279600-04 274700-4

SEAT 131, 1.430 PM-G 215.000 ptas. C/ Manacor, 71. (10)

FORD TAUNUS de particular, PM-U, pocos kilómetros. Telf. 201112 de 8 a 14, 203223 en adelante. (Tolo). (17)

¿DESEA VENDER O CAMBIAR SU COCHE? visítenos Ud, tasa su coche y nosotros le gestionamos la venta o el cambio. Financiamos la operación y se lo pagamos al contado. AUTOS LEVANTE, C/ Teniente Sánchez Bilbao, 22, Tel. 468276. (39)

VENDO Seat 127 Esp. PM-M, bien conservado. TI. 274434. De 14 a 16 horas. (14)

PARTICULAR vende Seat 131. PM-H. Económico, con radio cassette. Tel. 299474. (12)

PARTICULAR: Lancia HPE. 2000. PM-O impecable, aire acondicionado. Direc. asistida. Tfn. 270543. (13)

PARTICULAR: Vendo R-18 GTS. PM-P perfecto estado. 30.000 Kms. Tfn. 455886. (13)

SUPERMIRAFIORI 1600 vendo, metalizado, 51.000 Kms. de particular a particular, perfecto estado, siempre en garaje. 410.000 ptas. Tel. 400577 y horas oficina 236748. (23)

OCASION furgoneta 4F, motor nuevo, PM-I. C/ Flecha Matas Serra, 46 Son Gotleu. (13)

OFERTA REYES vendemos barato Talbot 150 GLS, PM-M con radio cassette. Fiesta «L» PM-P 27.000 kilómetros, un dueño. 127 CL PM-K con radio cassette, practicamente nuevo. 1430 FU PM E 62.000 Kilómetros. R-12 familiar PM-M como nuevo. Seat Panda PM-T con 25.000 kilómetros sólo estrenado R-12 PM 158.744 barato. Tenemos muchos más, venga a vernos en C/ Pérez Galdós, 5. Tel. 469310. (61)

MERCEDES 180 diesel, ocasión, buen estado por sólo 150.000 ptas. Tel. 452159. (12)

OCASION Visa II Super X PM-W, vende particular 410.000 ptas. Bonaire, 9, garaje Parking. (15)

COMPRO coches accidentados. Tel. 240076. (10)

AUTOS LEVANTE compra-venta coches usados, facilidades. Teniente Sánchez Bilbao, 22. 468276. (12)

OCASION furgoneta Sava J-4 barata. Tel. 560141. (10)

CLASES DE CORTE lunes, miércoles y viernes de 11 mañana a 10 noche, Cabo Alomar Blancas, 19-2º Tel. 250595 (travesía General Riera). 23)

AUTOOCASION
EUSEBIO ESTADA, III (Carretera Poligono)

150 COCHES EN EXPOSICION
Totalmente revisados y garantizados

50 Renaults PM-U, R-5, R-6, R-12 y R-18
15 Ford Escort PM-Y (5.000 kms.)
25 Seat 127 BM-U (colores a elegir).
20 Seat Panda PM-U (colores a elegir).
30 Ford Fiesta PM-U (colores a elegir).
10 Ford Fiesta lujo.
R-5 TS PM-L impecable.
Seat 131, 1.800 5 marchas Supermirafiori, año 82.
Renault R-5 5 puertas PM-U
Seat 127 CL PM-U impecable.
Simca 1.200 TI PM-K
Talbot Solara SX PM-V
Ford Escort 1.800 Ghia negro, 8.000 kms.
Talbot 150 PM-K, impecable.
Sin bancos ni financieras, directamente, con nosotros

Talbot Horizon GL.....PM-I	R-7.....PM-I	.....PM-I
Talbot 150 GL.....PM-P	R-12.....PM-H	.....PM-H
Talbot 180 Diesel.....PM-L	R-5.....PM-G	.....PM-G
Simca 1200 LS.....PM-J	R-8.....PM-H	.....PM-H
Simca 1200 GLS.....PM-N	Citroen Diane 6.....PM-I	.....PM-I
Seat 124.....PM-N	Citroen GS Palas.....PM-H	.....PM-H
Seat 131 Supermirafiori.....PM-N	Citroen GS Club.....PM-H	.....PM-H
Seat 128.....PM-J	Citroen Diane 8.....PM-D	.....PM-D
Seat 1200 Sport.....PM-J	Ford Fiesta L.....PM-P	.....PM-P
Seat 127.....PM-L	Ford Fiesta Guía.....PM-P	.....PM-P
Seat 132 Diesel.....PM-N	Peugeot 504GL.....PM-N	.....PM-N
R-8.....PM-N		

AUTOMOVILES COLL
C/ Nuredduna, 12
Margarita Calmari, 24
Gran Via Asima, 16
Poligono Ca Victoria
su concesionario PEUGEOT TALBOT

QUIERE ASEGURARSE TRABAJO Y GANAR DINERO
No es fácil ganar dinero para ganarlo tiene que trabajar si es necesario 8 horas diarias.

¡QUIERE GANAR 9.000,- PTAS!
A LA SEMANA PERO SEGURAS

Olvidese de tejemanejes fáciles y muy bien pagados, antes de realizarlos, consútenos y visítenos y le demostraremos nuestro sistema, estamos en:

PASAJE SANTA CATALINA DE SIENA (CENTRO COMERCIAL LOS GERANIOS)
NUMERO 7, Tel. 21 17 41 - somos:

TRICOMA, S.A.
Y le aseguramos un ingreso semanal trabajando en su propio domicilio

otras secciones

22 HOSPEDAJES
ALQUILO HABITACION INDIVIDUAL. C/ Juan Alcover, 23-3º, 1ª. (10)

23 ENSEÑANZAS
POLICIA MUNICIPAL oposiciones Palma y pueblos. Pablo Piferer, 19. Tel. 237330. (11)

OPOSICIONES a jefe de estudios de la Escuela de Policía Municipal. Pablo Piferer, 19. Tel. 237330. (15)

INGLES, Francés, Catalán, profesores especializados. Carterbury. Pablo Piferer, 19. Teléfono: 237330. (11)

ADMINISTRATIVO del ayuntamiento, oposiciones convocadas, clases a cargo profesores especializados. Pablo Piferer, 19 teléfono 237330 (15)

FRANCES. Principiantes. Profesorado niños y adultos. ALIZANZA FRANCESA. Tel. 214101.

CLASES DE CORTE Y CONFECCION sistema Martí. Obtencción título. 246045 (10)

CLASES INTENSIVAS conversación Inglés Alemán Francés, llamen preferentemente mañanas. 468267. (10)

INGLES-ALEMAN con tres alumnos en clase la profesora puede atender las dificultades de cada uno y ningún esfuerzo del estudiante se desperdiciará desaprovechado. 3.000 ptas. al mes. IDIOMAS RAABL Plaza Santa Magdalena, 3.

INGLES, FRANCÉS, ALEMAN a partir de 6 años, adultos, profesores nativos, titulados, métodos modernos, grupos reducidos, preparación escuela Oficial de Idiomas. Cursos 1983-1984: Matrícula abierta. IDIOMAS PROGRESO, Pl. Progreso, 12 B. Tel. 238036. (34)

PROGRAMADOR DE ORDENADORES I.B.M. y Hewlett Packard en DATA UNO: Via Portugal, 1 A Palma, Obispo Llopart, 5. Inca. (18)

CENTRO UNO mecanografía y taquigrafía audiovisual, administrativo, secretariado, informática, oposiciones Ayuntamiento. Via Portugal, 1 A Palma. Tel. 224371, Obispo Llopart, 5 Inca. 502185. (22)

BELU'S inicia su curso de corte y confección. Luis Martí, 4. Tel. 461138. (13)

24 MUSICA
INSTRUMENTOS MUSICALES y accesorios, antigua casa Banqué, calle Colón, 16. Palma.

MUSICAL CHAPLIN instrumentos profesionales, primeras marcas mundiales, servicio técnico, C/ Bartolomé Torres, 17-A (muy cerca Multi-cines Chaplin). Tel. 277025. (19)

TROMPETAS y boquillas Schilke, Olds, Conn, equipos de voces Montarbo, Binson, Sinmarc, sintetizadores Korg, Roland, cuerdas guitarra y bajo Rotosound, amplificadores Roland, Acoustic, Music Son, Baterías Honsuy Premier, Ludwig, etc. MUSICAL TORRES, Calle Angel Guimerá, 24, Palma. Tel. 291759. (39)

otras secciones

25 RADIO Y TELEVISION

AUDIO TELE reparaciones de televisores B/N y color, video, antenas individuales y colectivas. Servicio rápido y garantizado. Tel.: 294491-290839.

ATENCION para reparar su TV urgente llamar a los teléfonos 292659 y 273406. Acudimos antes de dos horas. Precios económicos. (20)

MATEC S.C.L. servicio oficial SANYO reparación video, TV, cassettes, Pérez Galdós, 9. Tel. 463016. (16)

VIDEO-SERVICIO PALMA reparaciones y venta radio TV color, instalaciones antena. Despuig, 9. 288230. (14)

FERBAS reparaciones televisión y antenas, servicio a domicilio, rápido y económico. Tel. 285284. (13)

SERVICIO TECNICO
TVC - HIFI
Telf. 255340 - 255341
Arquitecto Bennasar,
54 bajos,
S. A. ELECTRONICA
PALMA



26 NAUTICA

CAMBIAMOS SU MOTOR USADO por un «Solé». Informes Tel. 286385 (10)

OFERTAS NAUTICAS campaña fin de año, tanto en barcos nuevos como usados, precios especiales en todos los modelos. XIMELIS NAUTICA (frente Club Marítimo Molinar) (24)

SE VENDE lancha fibrestre 4'93 mtros. motor mariner 60 CV Ptas. 475.000. Tel. 299654 horas oficina. (16)

PUESTO AMARRE 3 x 9 mts. en Can Pastilla, vendo. Tel. 222191. (11)

BOTE AUXILIAR, ahora lo tenemos en NAUTICA BALTASAR. C/ Honderos, 36. Tfno. 468014. (14)

EMBARCACIONES MAJONI CLIPPER, Trimaran, Pescador, Llaud, Caleta, Llaud Calobra, Llaud Mitjorn de 36 palmos. Verlos en

NAUTICA BALTASAR C/ Honderos, 36. Tfno. 468014. (23)

EMBARCACIONES Fribrester, Poligas, Tiburón, Caopino, Rio, Astilleros Comnepeu, Margel Guittart, Cap Nofeu. Verlas en

NAUTICA BALTASAR C/ Honderos, 36. Tfno. 468014. (21)

EMBARCACIONES usadas, gran stok, motores usados, garantizados.

NAUTICA BALTASAR C/ Honderos, 36. Tfno. 468014. (14)

NAUTICA BALTASAR C/ Honderos, 36. Facilidades hasta 36 meses. (10)

BALSA NEUMATICA Zodiac 3'40 con motor Suzuki, 16 HP perfecto estado. Precio ganga. Sr. Cabanellas, 464200, horas oficina. (18)

LLAUT 28 palmos con cabina de poliester con motor diesel SOLE 12 HP equipado con velas, toldo y otros extras, con puesto de amarre, compuesto de amarre, gran ocasión. Informes Sr. Cabanellas. Teléfono 464200, horas oficina. (31)

SUPERPESCADOU nuevo de 35 palmos de poliester, con cabina, equipado velas marconi, sonda gráfica, piloto automático y muchos extras más, motor PERKINS 45 HP precio interesantísimo. Informes Sr. Cabanellas. Tfno. 464200, horas oficina. (33)

VELERITO 5 metros botijo, estado nuevo con motor Honda 7'5, 4 tiempos. Precio ganga. Informes: 464200. Sr. Cabanellas (18)

BALSA NEUMATICA 4'30 metros con motor suzuki 25 HP y remolque lmap. Muy nueva. Precio interesante. Tel. 464200. Sr. Cabanellas (20)

SI DESEA vender su embarcación llámenos al Tfno. 464200 Sr. Cabanellas. Ahorrará tiempo y molestias, además cobrará al contado. (19)

VENDO VELERO 7 metros, con motor interior diesel 14 HP estado nuevo, muchos extras, informes 464200, horas oficina. Sr. Cabanellas. (20)

OCASION Botes Clipper, 16 palmos. P.V.P. 62.000. Precio oferta 52.000 ptas. Informes teléfono 464200, horas oficina. (16)

LLAUT Majoni 7'20 metros con cabina en poliester, motor B.M.W. 50 diesel, muchos extras, equipo velas Marconi, casi nuevo. Sr. Cabanellas 464200. (23)

REMOLQUES Y ENGANCHES INTEMA, todos los modelos, instalación de enganches para remolques y caravanas, venta exclusiva NAUTICA MUS. (18)

NEUMATICAS estación de servicio, mantenimiento y reparación de toda clase de neumáticas y balsas salvavidas. NAUTICA MUS (17)

DRACO, Lanchas Diesel y gasolina, NAUTICA MUS. El Molinar. (10)

NAUTICA MUS ofrecemos facilidades, hasta 36 meses sin entrada en todos nuestros productos, si Ud. es solvente no lo dude, le saldra barato. (23)

MARINER el fueraborda moderno seguro con nuevos modelos, más barato, mejor servicio y facilidades a su medida. NAUTICA MUS El Molinar. (21)

GUY GOVACH yates de prestigio, y precios sin competencia, de 5 a 14 metros. NAUTICA MUS El Molinar. (18)

OFERTA AÑO NUEVO de Náutica Balear (hasta 15 enero) Zodiac Cadet Ptas. 85.000. Zodiac Zed 26, ptas. 60.000. Balsa MD 4/5 ptas. 90.000. Container 6, ptas. 125.000. NAUTICA BALEAR, Varadero La Lonja, Paseo Sagrera s/n Tel. 227468. (37)

LLAUD MYABCA MDL 26 41 pies motor central Perkins 45 HP, auxiliar Yanmar 15 HP, Diesel vivero sonda y muchos extras, año 83. COMERCIAL MOREY Fco. Suau, 6 Tel. 253333

SE VENDE llaud 30 Palmos, madera, cabinado, motor Di-ter 17 HP. Documentado. Ocasión 150.000 ptas. Tel. 204852-252244. (18)

VENDO colchas y mantelerías de ganchillo, particulares y tiendas, interesados. Tel. 611031 a partir de las 8 de la noche. (20)

UNICA Boutique muñecas en Palma, toda clase de vestidos, conjuntos y juguetes, C/ Juan Alcover, 54 A Palma, (16)

VENTA DE ROPA MILITAR principio carretera Esporlas-Esllaiaeta. (10)

APARTAMENTO 3 habitaciones, calefacción, gran terraza, primera línea, facilidades, Playa de Palma. Tel. 250243. (14)

29 PERDIDAS

EXTRAVIADO cachorro fox-terrier, hembra, por Son Darneto, 28 - XII, se gratificará. Tel. 288874. (14)

30 TRANSPORTES

MUDANZAS CASA ROJALS Nacionales e internacionales. Personal especializado en traslado de muebles y pianos. Guarda-muebles. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Tel. 212227-461514. Siete Esquinas, 1-B.

MUDANZAS y transportes Baleares y península, precios económicos. Tel. 293102. (10)

GRUAS POL ofrece la gama completa: grúas gran tonelaje, camiones grúa, traylor, góndolas, 251045-251545. (16)

MUDANZAS JIMENO Baleares y Península, sábados y festivos, las 24 horas, para empresas y particulares, servicio de grúa. Tel. 252672. (20)

31 DIVERSOS

LIMPIEZA ALFOMBRAS moquetas, sofás, butacas, guardamos alfombras, PINGUINO Tel. 294340

LIMPIEZA de moquetas, alfombras, trillos y vitrificado suelos. Tel. 268172. (10)

ATENCION CONFECCIONISTAS, y Hoteles. Disponemos de planchas vapor y servicios técnicos. Colliure, 15. Tel. 201762. (16)

ALFOMBRAS MOREY Limpia alfombras, moquetas y tapicería. Sistema MORLIMP. ☎ 277582.

BANQUETES bodas, comuniones, lo mejor es S'es tres Germanes. Crta. Inca Km. 8.400. Tel. 602094. (15)

LIMPIEZA DE OFICINAS y su conservación, confíela a El Brillo Balear, pida presupuestos. Tel. 222700. (15)

CRISTALES ESCAPARATES su limpieza y conservación, confíela a El Brillo Balear. Tel. 222700. (13)

CITY SERVICE arreglamos prendas de vestir señora, caballero. 31 Diciembre, 14 Palma. (12)

BENMA limpieza moquetas, sistema Mr. Steam o Pes, guardamos alfombras. Tel. 250057. (12)

BENMA limpieza alfombras, moquetas y tapicerías, recogida y entrega domiciliar. Tel. 250057. (12)

32 PERSONALES

LAS SEÑORITAS Sabina, Rosi, Margarita, Sandra y Lusi le esperan de 11 a 21 horas. Sábados inclusive. Aragón, 27. 1.º (20)

LAS SEÑORITAS ESTHER, YOLANDA, Eva, Marg, Rosa y Carmen, les atenderán en Francisco Sancho, 30, principal. (15)

SEÑORITAS MALLORQUINAS de 20 a 25 años de 10 mañana a 8 TARDE. Tel. 200325. (15)

SE OFRECEN señoritas de compañía de 10 mañana a 8 tarde, sábados también, se admite tarjeta visa. Tel. 200325. (20)

FABULOSOS DUPLEX con señoritas bisexuales, de 10 mañana a 9 noche. Admitimos tarjeta visa. Tel. 200325. (16)

DOS CHICAS complacientes, os esperamos en el teléfono 243256, tarjetas VISA. Domingos también, de 10 a 24. (17)

MAITE, Sandra, Raquel, Nancy, Miryan y Nieves les ofrecen sus servicios de masaje relax, thailandés, griego y dúplex. General Riera 72 primero (de 11 a 21 horas). Aceptamos Visa. (29)

SE OFRECE chico de compañía para señoras. Tel. 401866 de 8 h. a 14 h. (13)

MENSAJE DE AGENCIA MATRIMONIAL «CUPIDO», hombre mujer que no has encontrado felicidad, paz, amor, garantizamos tenerlo para ti, inscripción. Mujeres ¡¡GRATIS!! Llámanos sin compromiso 210151. (24)

VIUDO 43 años. Todo un caballero «CUPIDO». Garantiza hará feliz una buena chica. 210151. (14)

¡¡APROVECHESE!! como obsequio de Navidad, Agencia Matrimonial «CUPIDO». Inscríbete a todas las mujeres solteras separadas, viudas, divorciadas. ¡¡GRATIS!! (19)

SEÑORITA ATRACTIVA salida a hoteles, de 12 mañana a 8 tarde. Tel. 272839. (13)

SOLTERO 54 AÑOS buena persona «CUPIDO». lo garantiza, desea casarse. 210151. (11)

SOLTERA 25 años, guapa. Viuda 30, con clase separada. 46 sencilla, divorciada 54 elegante desean rehacer sus vidas. 210151. (19)

CONOZCA algo diferente, nuevas señoritas en top less, buen ambiente con reservado C/ Capitán Vila, 11 (Junto Mercado Pedro Garau), top less Baccaras. (23)

33 MASAJES

SE NECESITAN señoritas para relax y masajes 18 a 25 años, buena presencia y educación. Llamar Tel. 469682. (18)

INGRID Y GIANINE masajes relax en cabinas video, Fray Luis Jaume, nº 3. (12)

ANA Y NATALIA os esperamos en el teléfono 243256 de 10 a 24, domingos inclusive, vamos a domicilio. Tarjetas Visa. (20)

SALON 7-7 Nueva dirección, nuevos servicios, les atenderán las señoritas Rosi, Sabina, Sandra, Lusi, Margarita, de 11 a 21 horas, sábados inclusive. Aragón, 27-1.º. (25)

SALON NEFER, Masajes deportivos, relax. C/ Elcano, 9. (Son Armadams). (10)

SALON JUPITER, Las señoritas Tania, Caty, Mandy, Ely e Isabel, ofrecen los servicios más completos con video y espejos. Gabriel Maura 15. Primero, primera. (24)

SALON CAPRI les ofrece sus nuevos servicios atendidos por las señoritas ESTHER, YOLANDA, Eva, Mary, Carmen y Rosa. Francisco Sánchez, 30 principal. (21)

LAS SEÑORITAS Sonia, Patricia y Susy les ofrecen sus servicios de masajes de 11 a 21 horas, (sábados cerrado). Tel. 452578 (servicio a hoteles). (24)

SALON GEMINIS cuatro nuevas señoritas, les atenderán en nuestras salas de video relax, Avda Argentina, nº 67 2º 2º. Abierto de 11 a 22 horas, sábados inclusive. (26)

27 COMPRAS

ORO MAS DINERO por su oro. Taller joyería, necesita comprar para su fabricación. C/ Emil Darder 37-B. Antes C/ Manos. (21)

COMPRO muebles usados antiguos y modernos, paso a domicilio. Tel. 274889-242184. (12)

COMPRAMOS objetos de oro usados y joyas. Vidrería, nº 12 (10)

COMPRO muebles antiguos usados y modernos, cuadros, objetos náuticos, plata antigua, alfombras, abanicos, rosarios, relojes, joyas antiguas, etc. Pisos enteros, pago al contado, máxima discreción. Tel. 224539.

COMPRO pinturas, relojes, joyas, plata y muebles antiguos. (Particular). Tel. 240197. (16)

¡TODOS PROMETEN...
más que nadie, NOSOTROS le pagamos por su ORO su justo precio.
Calle Plateros, 2 esquina Platería.
Pasamos a domicilio. Tel. 213433

Compramos oro
Pagamos el máximo. Papeletas de empeño. El doble o el triple según tasación. Abierto todo el día. Sábados inclusive. Venta de lingotes para inversionistas.
C/ Viñaza, 4 bajos
(2.ª travesía C/ Aragón)
Telf. 46 30 36

CASA DEL ORO
Compramos oro. Papeletas de empeño, monedas, medallas y objetos rotos.
Relojes oro, cuando haya comprobado el precio que le pagan. Venja y superamos la oferta. Visitamos a Domicilio
C/ PLATERIA, 17-A Palma

GEMA
COMPRAMOS ORO, JOYAS ANTIGUAS Y TODA CLASE DE OBJETOS DE ORO Y PLATA, PAPELETAS DE EMPEÑO. PAGAMOS MAS DEL TRIPLE, SEGUN COTIZACION ORO. OFRECEMOS EL MEJOR PRECIO
Vía Sindicato, 10 entresuelo.
(Frente Plaza Mayor). Palma.

28 VENTAS

TRANSPORTES SASTRE se vende tierra vegetal y negra. Tel. 241046. (10)

BALANZAS USADAS totalmente revisadas y garantizadas, todas las marcas, desde 20.000 pts. OFITEC INTERNACIONAL S.A. Fco. Suau, 15-A (Crta. Valldemossa), Tel. 203604-61 y 296779-92

REGISTRADORAS USADAS diferentes marcas y modelos, desde 20.000 ptas. Ofitec Internacional S.A. Fco. Suau, 15-A (Crta. Valldemossa), Tel. 296779-92 y 203661-04. Palma. (24)

VENDO CHAQUETA de Vison de garras, nueva, marion calidad y buen precio. Tfno. 253431. (14)

PARTICULAR vende dormitorio y sofá nido. Tel. 256108. (10)

VENDO lava-vajillas seminuevo un seno y escurraplato. Tel. 203233. (10)

ABRIGO caballero sin estrenar 5.000 ptas. trajes usados calidad, casi nuevos, 4.000, dos gabardinas muy buenas 4.000, ropa señora muy buena precios ridiculos. Tel. 225019. (25)

VENDO título Club Natación Palma, precio muy interesante. Tel. 232220. (11)

REGISTRADORA electrónica, 4 totales, casi nueva, baratasima. Tel. 236822. (10)

VENDO fotocopiadora en buen estado. Tel. 250041. (10)

SALON DIANA
Masajes, atendidos por 6 señoritas
Le esperamos de 11 a 21 horas.
General Riera, 72, primero.
ACEPTAMOS TARJETA-VISA

34 PRESTAMOS

MANACOR Y COMARCA, Préstamos en 24 horas. Tel.: 5544107. (10)

SERVICIOS FINANCIEROS hipotecas, préstamos, descuentos, etc. Tel. 211980. (10)

SE BUSCAN partidas de 100.000 a 500.000 ptas. Altísimo interés y garantía total. 211980. (14)

PRESTAMOS RAPIDOS hipotecas, financiaciones. Tel. 200465. (10)

PELETERA ARREGLOS y reformas a la moda actual, visón, astracán, etc. trabajos garantizados. Artesanía y moda 466999 SEGUI. (18)

HIPOTECAS Y PRESTAMOS tramitación y concesión en 48 horas. Tel. 464050. API. (12)

DISPONEMOS De capital, partidas de 1 a 10 millones, para garantías inmobiliarias. Tel. 223322. (14)

36 PROFESIONALES

URGENCIAS fontanería eléctrica y termos en dos horas sin recargo. 281618. (12)

REPARACION URGENTE, Domésticas e industriales. Neveras, cocinas, cafeteras, termos, frigoríficos, fríos. Electricidad y fontanería. Teléfono 24 horas diarias. 285166. PALMA

MAESTRO ALBAÑIL albañilería y reparaciones de toda clase, azulejos y urgencias. M. Font. Tel. 207599. (15)

MAESTRO OBRAS confección interiores, estructuras y reformas albañilería. M. Calmar. ☎ 294289.

ARREGLOS persianas enrollables, graduables. Presu- puestos gratis. Rapidez, economía. Teléfonos: 272937-254376. (11)

MAESTRO ALBAÑIL reparaciones urgentes, reformas, chalets y presupuestos. 468138. (10)

ELECTRO TUR montajes eléctricos, cambios de tensión y aumento de potencia. Tel. 260171 de 9 a 19 horas. (18)

BLINDAMOS PUERTAS desde 18.000 ptas. colocamos cerraduras de seguridad, desde 2.800 ptas. PANY PORTS. Tel. 418616. (16)

CARPINTERIA y ebanistería, trabajos a domicilio, armarios empotrados, cocinas, librerías, blindajes de puertas. Tel. 270561. (15)

FONTANERO toda clase reparaciones instalaciones presupuestos gratis, no cobra- mos desplazamientos, urgen- cias. Teléfono 269133. (13)

ARREGLAMOS ROPA DE VESTIR
SEÑORA-CABALLERO-NIÑOS
Modernizar, ensanchar, alargar, acortar no es problema. Rápido y económico
TAILOR SERVICE
Plaza Barcelona, 11. Tel.: 452791.
(Frente tribuna Campo fútbol del Mallorca.)

37 ANIMALES DOMESTICOS

RESIDENCIA y Escuela de adiestramiento «Criadero Los Valientes». Venta cachorros pastor alemán, dobermann, schnauzer. Tel. 265125. (15)

CENTRO MALLORQUIN de adiestramiento canino. Residencia-clínica veterinaria. Adiestramiento cursos de obediencia, disciplina, guarda, vigilancia, defensa personal, informes. Tel. 416565-416767. (21)

CACHORROS DOBERMANN de «AXEL» mejor macho Internacional Palma 1983. Adiestramiento canino 237735-213623. (13)

LOS VALIENTES vende cachorros Cocker Spaniel, Schnauzer y Bouvier des Flandres. 265125. (12)

SEGURIDAD perros adultos eventualmente adiestrados para guardar. Los Valientes 265125. (13)

MONTAÑA DE PIRINEO, cachorros excelente pedigree. MON TROPICAL. Tlf. 415661. (11)

MASTIN ESPAÑOL cachorros fabulosos para guarda. MON TROPICAL. Tlf. 415661.

CANYPLANT, cachorros de raza: Pastor alemán, bobtail, cocker spaniel, caniches y todas las razas Gatos siameses. Toda clase de artículos para animales de compañía. C/ Francisco Manuel de los Herreros, 25 (junto Mercado Pedro Garau). Telf. 270566. (37)

COMPRES su Dobermann en criadero nº 1 de España. Tenemos actualmente 10 campeonos de esta fabulosa raza. Criaderos Los Valientes. 265125. (21)

PARTICULAR vende cachorro alguno de dos meses. Excelente pedigree. Tel. 298303-411051-414308. (13)

ATENCION cazadores, se venden faisanes, perdices, codornices, patos, azules para repoblación y suelta en vedados. Tel. 238575. (17)

VENDO hembra breton español, 9 meses, todas vacunas, barata. Tel. 226483-469525. (12)

MON TROPICAL Artículos para equitación. Todo en acuafilia. Perros de caza, cachorros y adultos. Alimentos, jaulas, correas, accesorios en general para toda clase de animales. C/ Luca de Tena, 29. Tel.: 415661. 415750. (33)

VENDO dobermann azul, 2 años, carácter excelente. Tel. 419481 (tardes). (10)

VENDO dobermann hembra, 3 meses orejas cortadas, inmejorable línea de sangre. Tel. 419481 (tardes). (14)

PELUQUERIA CANINA 4 PATAS y 1 rabo especialidad en caniches, cortes de pelo a tijera, ofrece sus sementales de cruce Yorkshire Terrier, pastor alemán, dobermann, gatos persas y afganos con línea de sangre americana. Tel. 232278.

C.E.M.A.C.
Vende fabulosos cachorros Pastor Alemán, desparasitados y vacunados, con L.O.E.
Informes teléfono 416565.

38 FUTUROLOGIA

ZAIDE-ZAIDE-ZAIDE Medium-clarividente. Cartas Tarot. Líneas y rayas de la mano. Tel. 217514. (15)

SANADOR depresiones nerviosas, dolores generalizados. 211282, 235987, cartas tarot. (10)

PENELOPE orienta presente, futuro, «cartas Tarot» carta astrológica. Tel. 254562.

CENTROMAR, S/A
Comercial Náutica

— Moda náutica
— Objetos de regalo
— Exclusivas internacionales y otras cosas

COMUNICA QUE:
Para su mayor comodidad, del 2 al 5 de enero, permanecerá abierto de 10 h. de la mañana a 20,30 h. noche ininterrumpidamente. Visítenos, le esperamos. Ruiz de Alda, 17-Esq. Pº Mallorca, Tel. (971) 287163. Palma de Mallorca-11

Cuando Vd. necesita busca en Baleares

Cuando Vd. ofrece algo, le buscan aquí.

Santoral

1 enero 1984 HOY, DOMINGO; Sta. M. Madre de Dios.
El Sol sale a las 8.10 y se oculta a las 17.35. Luna: Nueva.

Radio Mallorca

ONDA MEDIA. 1080 Kc/a.

INFORMATIVOS: 02.00, 03.00, 04.00, 05.00, 06.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.30, 20.00, 22.00 y 23.30. MUSICALES: 08.00 Vamos de Excursión. 10.10 Esto es domingo. 12.03 El Gran Musical. 15.00. Esto es domingo. 22.30 Canciones de otro tiempo. 03.03. La Radio en la noche. DEPORTIVOS: 14.00 Última hora deportiva. 17.00 Carrusel Deportivo. 21.00 Resumen Deportivo de la Jornada.

FRECUENCIA MODULADA. 94.0 Mgc/s.

RELIGIOSOS: 08.30 Santa Misa. MUSICALES: 09.00 «40 Principales». 16.00 «40 Principales, Musicales y Deportivos». 20.00 F.M. Hora Cero. 02.00 La Radio en la Noche.



CADENA 80 (102.3 FM). 09.00.— El séptimo día. 09.15.— De domingo a domingo (M^a Gloria Paredes). 9.30.— Costums de Mallorca. (Toni Galmés). 11.00.— De viajes. 14.00.— Mi música, tú música. 14.30.— Deportivo. 15.00.— Los grandes del pop. 16.00.— Esto es jaja (José Luis Arriaza). 16.45.— Re-transmisión partido de fútbol. (Cádiz-Mallorca). 20.00.— Musical. 21.00.— Ochenta deportes (Juan Ant^o. Fdez. Abajo). 22.00.— Deportivo local. 23.00.— New York-New York (Ana Rosa Quintana). 01.00.— La hora de las brujas. 02.00.— Al ritmo de la madrugada. (Adolfo Sobenes).



RADIO POPULAR

ONDA MEDIA: 1.224 KHz.

07.00: Fiesta; 08.00: Hermano América; 08.05: Música y amigos; 10.00: Rondalla mallorquina; 10.30: Resum informatiu d'any: 3er. trimestre; 11.00: Elija su música; 12.00: Habla el obispo; 14.00: Radio turismo; 15.00: Resum informatiu d'any: 4.º trimestre; 16.30: Tiempo de juego; 20.30: Supermatch de la jornada; 22.00: Especial año nuevo.

FRECUENCIA MODULADA: 97.5 MHz.

09.45: La baraja; 16.00: Popular deportivo F.M. Jornada deportiva; 22.00: Especial año nuevo.



6.30: Apertura conexión radiocadena Madrid. 10.05: La escapada. 11.05: La cara B. 12.05: Programa V centenario. 13.30: Radioestadio 1ª edición. 14.30: 19.30 Radiocadena noticias. 15.05: Temas de cine. 15.30: Tarde del domingo. 19.45: Se abre los domingos. 22.03: Radiocadena deportes. 23.05: Viaje con nosotros. 1.00: Ecos del futuro.

PROGRAMA F.M. ESTEREO

6.30: Apertura conexión con Onda Media. 9.00: Domingo musical. 11.05: La Cara B. 12.00: Programa V centenario. 13.30: Radioestadio 1ª edición. 14.05: Musical domingo. 17.00: Fútbol. 21.00: Radioestadio 1ª edición. 3.00: Cierre.



Radio Nacional de España

ONDA MEDIA (En Baleares se recibe en 738 kHz o en 774 kHz)
6.00: Caravana de amigos; 8.00: España a las 8; 8.30: Portada; 9.00: En días como éste (incluye transmisión Lotería NI.); 13.30: Regional; 14.00: Informativo 2; 14.30: Siete días; 15.00: Regional; 16.00: Entrevista; 17.00: El ocio es negocio; 20.00: Diario hablado; 20.30: Radiogaceta de los deportes; 21.00: Frontera; 22.00: Espectacular; 24.00: 24 horas; 0.30: Poesía en la radio; 1.00: Zarzuela; 2.00: Interiores; 3.00: Nueva orquesta; 4.00: Producción propia

Servicio farmacéutico de urgencias

DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

ARMENGOL COLL
Olmos, 47-A. 215868
CALAFELL CLAR
Sindicato, 41. 211448
CALDENTY VIVES
Camino Vecinal Son Rapinya, 77. 238146
CANO OLEO
Archiduque Luis Salvador, 35. 250037
CLAR BLANCH
San Magín, 54 (Santa Catalina). 231828
CORTES CORTES
Nuño Sanz, 42 (Hostaletas). 273696
GIMBERNAT QUINTANA
Avd. Gabriel Alomar i Villalonga, 5, (Antes Avd. Primo de Rivera). 482483
RIERA DE BARCIA
Francisco Martí Mora, 25, (Frente Parroquia Ramón Llull). 237359
SALAS FONT
Canónigo Sancho Nebot, 19 (Son Cladera). 271070
SAMPOL ROSSELLO
Plaza Pedro Garau, 16. 272386

FARMACIA DE GUARDIA
EN LA ZONA DE CAN PASTILLA-ARENAL
DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

TRUEBA FERNANDEZ
Apart. Balboa - local nº 5 - La Ribera (Entre Balnearios nº 2 y 3). 267348

FARMACIA DE URGENCIA
DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

BALAGUER RIERA
San Miguel, 26. 211249

Servicios aéreos

Vuelos nacionales

DOMINGO

Palma — Alicante: 09'00, 11'30 y 19'00
Palma — Barcelona: 07'50, 09'05, 13'20, 15'10, 17'50 y 20'35
Palma — Jerez: 15'20
Palma — Madrid: 07'55, 10'30, 14'30 y 20'20
Palma — Málaga: 09'00
Palma — Santiago: 16'20
Palma — Sevilla: 11'30
Palma-Valencia: 15,20 y 19,00
Palma — Vitoria: 16'20
Palma — Las Palmas: 11'30 y 15'20

Vuelos Aviaco

Palma — Barcelona: 09'20
Palma — Madrid: 16'20 y 21'40
Palma — Ibiza: 08'00, 10'00, 12'00, 16'30, 18'30 y 20'30
Palma — Mahón: 07'45, 09'45, 13'20, 18'00 y 20'00

Transportes Urbanos

LINEA	NOMBRE	P. Salida	U. Salida	Frec.
1/12	P. Marítimo	7,30	21,00	30
3/13	P. d'Inca-C. Catalá	5,45	23,00	10
4	Pl. Reina-Génova	6,00	22,00	30
5/15	Arenal-S. Dureta	5,45	24,00	8
7	S. Rapiña-S. Vida	6,20	22,00	20
8	S. Roca	5,40	22,30	9
9	C. Capiscol-Amanecer	6,00	21,45	20
11	S. Cladera-Coliseo	5,00	22,00	20
14/A	S. Gottleu-Rafal	6,00	21,50	15
14/B	Pio XII-La Soledad	6,00	22,05	12
16	Establiments	6,05	22,00	30
17	Aeropuerto	6,30	22,30	30
18	Ingima	7,15	20,15	60
20	Calviá-Capdelá	7,00	19,30	
21	Palma-Palma Nova	6,15	24,20	15
22	Portals-Nous	7,45	18,30	120
23	Pl. Reina-Illetes	7,00	21,00	30

Gasolineras de servicio

Semana 26 de diciembre al 1 de enero

PALMA, C/. Andrea Doria, s/n.— Doria
PALMA, C/. Capitán Salom, s/n.— Amanecer
PALMA, C/. Cap. Ramonell Boix, s/n.— Molinar
MANACOR, C^a Palma Cala Ratjada, Km. 49. Ctra. Palma
LLUCMAJOR, C^a Palma a Porto Petro, Km. 23.— Ctra. Palma.
PTO. ANDRAITX, C/. García Morato.— Puerto Andraitx
LA PUEBLA, C/. Trajineros, s/n.— Ctra. Inca
MARRATXI, C^a Palma a Puerto Alcudia, Km. 8.— Marratxi.

Teléfonos de interés

- Bomberos: 291253-251234-291254.
- Casa de Socorro: 222179.
- Ambulancias: 251445.
- Policía 091.
- Policía Nacional: 280400.
- Policía Municipal: 092.
- Guardia Civil: 200800.
- CDS (Guardia Civil Rural) 221100-221101-295050
- Juzgados de Guardia (servicio nocturno): 212632.
- Fono taxi, teléfono: 210403.
- Radio Taxi, teléfono: 255440
- Tele taxi, teléfono: 401414

Auxilio en carretera

PALMA
SERVICIO PERMANENTE DE GRUAS
ANSA.— C/. Fausto Morell, 57. Tel.: 278888.
Grúas B. Munar.— C/. Antonio Noguera, 13. Tel.: 292007. 278239.
A. Martorell.— Cno. Nuevo, 117 (S'Indiotería). Tel.: 297039 (Grúas y Taller).
ASPANO.— Ctra. Puigpuñent, 26. Polígono La Paz. Tel.: 201462. 202051.
Grúas Palma.— Cabrellas, 32. Tel.: 294273.
Grúas Sola.— Sargento Llitra March, 21. Tel.: 451387.
Grúas Espinosa.— C/. C. 41. Tel.: 275397.
TURNO DE TALLER
Manuel García Sola.— Sargento Llitra March, 21.— Tel. 282707.
Honorio Raboso Trujillo.— Ca'n Caimari, s/n. Coll d'En Rebassa.— Tel. 263161.
TURNO DE NEUMATICOS
Día 31: Recauchutados Bolcase.— San Vicente Paúl, 39.— Tel. 293259.
TURNO DE TALLER EN EL TERMINO MUNICIPAL DE CALVIA
Servicio permanente de Grúa Calviá.— Tel. 670463-680970.
Día 1: Garage Palma Nova.— Roses Bermejo.— Palma Nova.
CAMPOS DEL PUERTO
José Roldán Carrera.— Carretera de Palma, s/n.
SERVICIO DE GRUAS EN MURO
Miguel Calvo Crespi.— C/. Libertad, 21.— Tel. 537092.
SERVICIO PERMANENTE DE GRUAS EN PORRERAS
M. Llaneras Mora.— C/. 18 de Julio, 30.— Tel. 647629.
SERVICIO DE GRUAS EN SANTA MARGARITA
Grúas Barceló.— Teniente Fluxá, 25.— Tel. 523165.
También permanecerán turnos de talleres de reparación en Inca, Pollensa, Sóller y Manacor, en cuyas casas consistoriales y lugares de mayor concurrencia, habrá carteles indicadores detallando dichos turnos.

Relación de museos palmesanos

DEPENDIENTES DEL MINISTERIO DE CULTURA
MUSEO DE MALLORCA: Calle Portella, 5. Palma de Mallorca.
Horario: 10 a 14 y de 16 a 19 horas. Domingos: 10 a 14 horas.
Lunes: Cerrado. Entrada gratuita.

DEPENDIENTES DEL PATRIMONIO NACIONAL
MUSEO PALACIO RESIDENCIA DE LA ALMUDAINA: Plaza Almudaina. Palma de Mallorca.
Horario: 10 a 13 y 15 a 18, abierto domingos y festivos de 10 a 13 h. Precio 40 ptas. Lunes gratis a escolares con profesores.

DEPENDIENTES DE AYUNTAMIENTOS
MUSEO HISTORICO DE LA CIUDAD: Castillo Bellver. Palma de Mallorca.
Horario: de 8 h. a la puesta del sol, domingos y festivos, cerrado. Precio: 30 Ptas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO: Calle San Cayetano, 22. Palma de Mallorca.
En preparación.

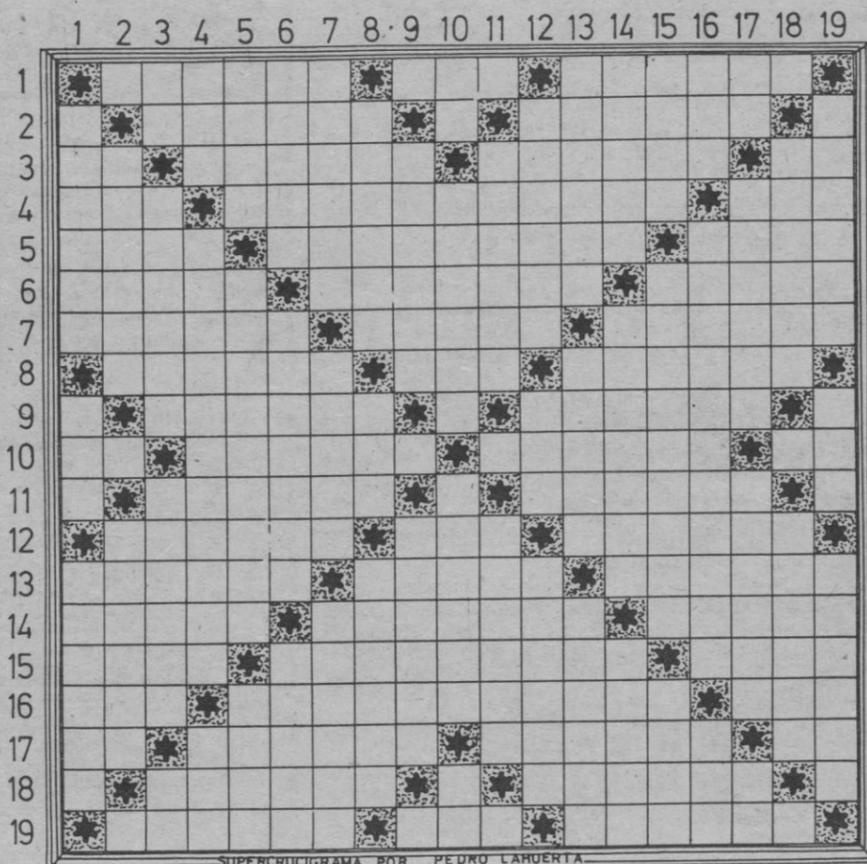
MUSEO DIOCESANO: Calle Mirador (Palacio Episcopal). Palma de Mallorca.
Horario: 10 a 13 y 15 a 19. Cerrado domingos. Precio 50 Ptas. a escolares 25 Ptas.

MUSEOS PRIVADOS
MUSEO KREKOVIC: Calle Ciudad de Queretaro. (Polígono de Levante). Palma de Mallorca.
Horario: 10'30 a 13'30. Cerrados domingos y festivos. Precio: 75 Ptas.

MUSEO GORDIOLA (VIDRIOS DE ARTE) Carretera Palma a Manacor Km: 19.
HORARIO DE 9 a 13 y de 15 a 18. Domingos de 9 a 12. Entrada gratuita.

Crucigrama

HORIZONTALES.- 1: Al revés, esposa del zar. Señal de socorro. Casa de campo y labor. 2: Vocal. Al revés, niebla ligera en tiempo caluroso. Consonante. Agujero hecho para que puedan entrar y salir los gatos. Consonante.- 3: Matrocula española. Arrasas. Tipo de mamífero carnívoro. Siglas comerciales.- 4: Altarn Hace extensivas las costumbres de América. Nota musical.- 5: Cura. Que adolece de amaneramiento. Astrágalo.- 6: Al revés, hace nudos. De poco ánimo. Brotar.- 7: Doble, ficción. Cierzo complejo. Cuadrilla de ladrones.- 8: Escrito mordaz. En inglés, uno. Pruébalo.- 9: Vocal. Representará algo en la fantasía. Vocal. Remedio. Consonante.- 10: Matrícula española. Nombre de mujer. Al revés, falsos dioses. Nota musical.- 11: Vocal. Lugar poblado de pinos. Cien. Al revés, cerro aislado que domina un llano. (pl.). Consonante.- 12: Atrapara. Extremo inferior y más gruesa de la antena. Afeminado.- 13: Golpe dado con el pie. Pelos blancos. En Chile, lona delgada.- 14: Capacidad de un teatro. Palmeras de las Canarias. Reunión o grupo de esporangios (pl.).- 15: Lastimada. Lugares donde se sazonan carnes o pescados. Nombre de mujer.- 16: Autillo. Coraza que protege el cuerpo de los quelonios (pl.). Cierzo condimento.- 17: Matrícula española. Castrara. Dar en el blanco. Dios del sol.- 18: Vocal. Farol. Consonante. Mancebo hermoso y bien dispuesto. Consonante.- 19: Muy conocida. Hilo cuyas hebras están poco trenzadas. Pertenecientes al



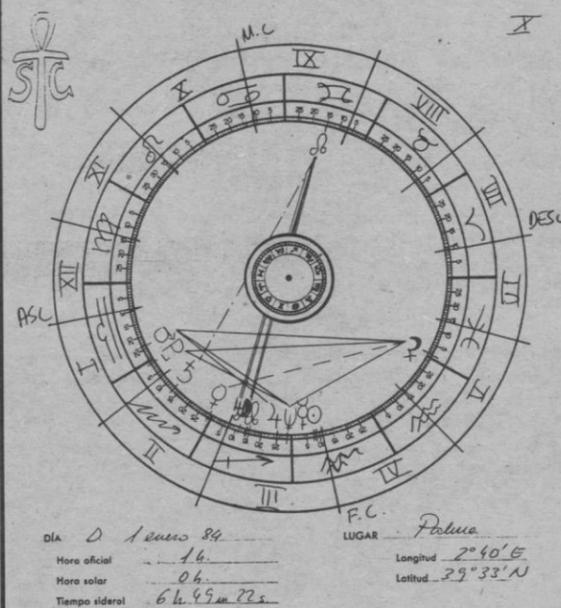
SUPERCUCIGRAMA POR PEDRO LAHUERTA

hueso. VERTICALES.- 1: Prepara la masa. Acta Palo mediano.- 2: Vocal. Aperos de labranza. Vocal. Arbol originario de Etiopía. Consonante.- 3: Símbolo químico. Dejas sin efecto. Que presumen de graciosos. Nota musical.- 4: Al revés, en el juego de la secansa, dos o tres cartas iguales. Ejecutara la anatomía de algún cuerpo. Hijo de Noé.- 5: Acto de reír. De color de piñón. De mucho valor.- 6: Al revés, embriaga (fig) Mentirosa.

Batracios.- 7: Zalamería. Seca. Cúbrelo.- 8: Interjección. Aquí. Mojara.- 9: Consonante. Concilio. Vocal. Pieza superior de una casa. Cincuenta.- 10: Interjección. Carne salada y seca. País de grandes bosques. Nota musical.- 11: Consonante. Interjección. Consonante. Extrañeza. Símbolo químico.- 12: Conjunto de reses de una misma especie. Antiguo gorro militar. Al revés, atascas. 13: Manoseado. Recelo (plu) Sensación en el oído, por el movimiento de los

cuerpos.- 14: Aviva el fuego. Cabeza o jefe de alguna gente. Pechos.- 15: Cierta tela. Lugares donde se sacrifican las reses. Sin enfermedad.- 16: Anillo. Natural de Tamarite de Litera, villa de la provincia de Huesca (Plu). Al revés, título inglés.- 17: Entrega. Cúralo. Guardia de ciertos animales. Voz del arriero. 18: Vocal. Ajado, manoseado. Cincuenta. Atascar. Matrícula española.- 19: Cortara un árbol, por la base. Voz árabe que significa puerta. Tuéstalas.

El día astrológico, hoy, en Baleares



Pues hoy dicen que estrenamos año, y lo hacemos con la entrada de Venus en Sagitario a las 2 horas de la madrugada, en plena juerga.

Durante 25 días vamos a estar como imbuidos de «buenos sentimientos», y abiertos a lo que pueda ocurrir, dado que Venus se va aproximando a Urano; sin embargo la inconstancia y el no asentarnos en el momento presente y la situación concreta pueden hacernos pasar algún «traguillo».

Aparte de la entrada de Venus en Sagitario los únicos cambios con respecto a la carta de ayer nos vienen por la Luna, provocados por la rapidez con que esta se mueve. La conjunción Luna Urano puede dispararnos emocionalmente de una manera inesperada, tal vez un pequeño viaje en plan escapada (Luna conjunción Urano en Casa III). De todas formas no conviene pasarse buscando nuevas emociones.

La conjunción de esta Luna con el Nódulo Sur (Y por tanto en oposición al Nódulo Norte), nos da un aviso para no perder concentración en la idea o la meta fijada, y por su posición en Sagitario puede que lo que haga falta sea ser más realistas y no esperar respuestas demasiado «elevadas» y mientras las esperamos que el tiempo vaya pasando y la energía y la idea se vayan diluyendo.

TALLER SANTA CLARA

Sopa de letras

V M E D I A N O G T
F A Y L A T I B U C
R Y G I U J K N S R
E A R O C F X Z A U
N I D C I U J H F R
I U T I B I A L E A
C Y T A A U Y H N L
O F C T W L Ñ I O C
R C X I Z A S Q X F
Ñ L O C U T A N E O
C D F O E T U L G X
M L A T I P I C C O

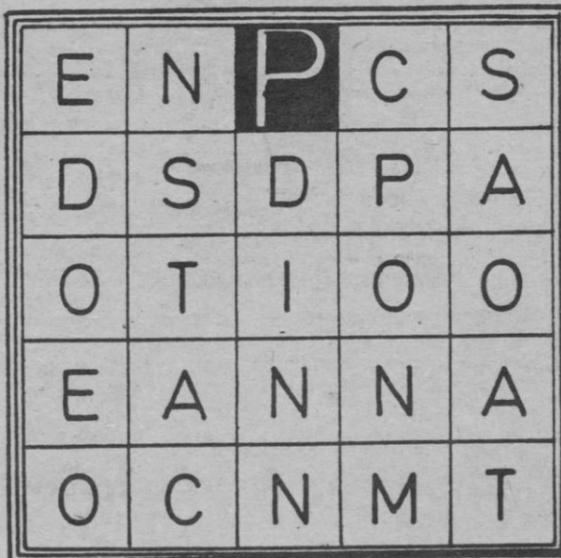
Se encuentran escondidos los nombres de doce nervios.

Jeroglífico

¿Vendreis pronto?

NOTA
: TIE
BROTA

Salto de caballo



...un refrán popular.-

Solución a los pasatiempos

Crucigrama

HORIZONTALES (solo).- 1: Aniraz. Sos. Masada.- 2: A. Alinac. S. Gatera. T.- 3: Ma. Asolas. Cánido. Sa.- 4: Ara. Americaniza. Sol.- 5: Sana. Amanerada. Taba.- 6: Adunas. Apocado. Manar.- 7: Solapa. Edipo. Camada.- 8: Sátira. One. Cátalo.- 9: I. Soñara. A. Reparó. B.- 10: Ta. Mónica. Solodi. La.- 11: A. Pineda. C. Soreto. B.- 12: Cazara. Car. Sarasa.- 13: Patada. Canas. Loneta.- 14: Aforo. Támaras. Soros.- 15: Lesa. Saladeros. Sara.- 16: Oto. Caparazones. Sal.- 17: To. Capará. Atinar. Ra.- 18: E. Farola. R. Adonis. S.- 19: Famosa. Len. Ososos.

Jeroglífico

Si es T as E mana
Si esta semana.

Salto de caballo

Pan con pan, es comida de tontos

Sopa de letras

Vago, frénico, mediano, radial, cubital, crural, ciático, tibial, safeno, cutáneo, occipital, glúteo.

Efemérides del 1 de enero

1820.- El comandante Rafael Riego se subleva con sus tropas en Cabezas de San Juan y proclama la constitución de 1812. 1850.- Los sellos de Correos se ponen en circulación en España. 1850.- Las Cortes españolas decretan que el sistema métrico decimal sea legal en todo el país y obligatorio a partir del 1 de enero de 1850. 1880.- Comienzo de los trabajos para la construcción del canal de Panamá. 1899.- Ej ejército español abandona la isla de Cuba.

CARTELERA

SALAS DE CINE

ALEXANDRIA

«MUJERES EN EL CAMPO DE CONCENTRACION DEL AMOR». Clasificada «S». Las mayores aberraciones sexuales. «TROLL» Clasificada «S». Sexo y pornografía sin límites. Totalmente prohibido a menores de 18 años.

ABC CINEMA

Todos los lunes y domingos sesión matinal a las 10.00 horas. James Ryan en «MATA Y MATA OTRA VEZ». Complemento: una esperada reposición. «EVASION O VICTORIA», Sylvester Stallone, Michael Caine. Aut. para todos los públicos.

ASTORIA

Desde las 3'15: Con la maravilla del sonido Dolby Stereo. «BAJO EL FUEGO». Nick Nolte, Gene Hackman, Jeanna Cassidy. Director: Roger Spottiswoode. Un film explosivo. Atención al horario: (4'00, 7'05, 10'10). Complemento: «JAIMITO NO PERDONA». No recomendable para menores de 13 años. May. 80 años: 50% descuento.

PALACIO AVENIDA

Desde las 3'15: «CREPP SHOW» de los maestros del terror George A. Romero, Stephen King, Hal Holbrook, Andrienne Barbeau. La más extraordinaria selección de estas fiestas. Complemento: «EL GRAN TRIUNFO» (No recomendable a menores de 13 años). Precios para tercera edad días laborables: 200 pts.

SALA AUGUSTA

Desde las 3'00: «LOS LOCOS DE CANNOBAL» (2.ª parte) con Burt Reynolds, Shirley MacLaine, Dean Martín, Frank Sinatra, Richard Kiel (Tiburón) y el sucesor de Bruce Lee: Jackie Chan. Complemento: «El triunfo de un hombre llamado Caballo» (Apto)

SALA AUGUSTA 2

Desde las 3'15 (4ª Semana): «CUJO». Ponga a prueba su resistencia nerviosa viendo esta obra maestra del terror! Interpretada por la actriz de ET: Dee Wallace. Del mismo autor de Carrie y El resplandor ¡Todo suspense y alarido! Compl: «GAY CLUB» May. 16 años.

SALA BORN

Desde las 3'00: «DOS SUPERSUPERESBIRROS», con Terence Hill y Bud Spencer. Complemento: «LAS AVENTURAS DE ENRIQUE Y ANA».

CAPITOL

Desde las 3: «EL CID CABREADOR» un film de Angelino Fons, con Angel Cristo, Carmen Maura, J. L. López Vázquez, Pepe De Rosa, Paquita Rico y Rafael Aparicio. Complemento: «EL REGRESO DE LOS EXTRATERRESTRES» con Jan Michael Vincent. (Menores).

LUMIERE

Desde las 3'15: «LA MALDICION DE LA PANTERA ROSA». Un film de Blake Edwards. Con David Niven, Robert Wagner, Capucine, Joanna Lumley, presentando a Ted Was. ¡Risa para todos los públicos (Hor.: 4'20, 7'20, 10'20). Complemento: «EL GATO CON BOTAS».

NUEVO HISPANIA

2ª Semana con el sistema revolucionario por sonido «EstéreoSound-Trak». Desde las 3: «EL RETORNO DEL JEDI». Complemento: Corto y avances. Pase del film: 3'15, 5'45, 8'15' 10'45. Recomendado a todos los públicos.

CHAPLIN multicines 1

«E.T.» EL EXTRATERRESTRE». Producida y dirigida por Steven Spielberg. 9 «Oscar» y 2 «Globo de oro».

CHAPLIN multicines 2-3

«BLANCANIEVES Y LOS SIETE ENANITOS» de Walt Disney. Los enanitos han salvado a Blancanieves. (Hor: 3'30, 5'25, 7'20, 9'15). complemento: «UNA NAVIDAD CON MICKEY» (Hro: 3'00, 4'55, 6'50, 8'45). 2ª Semana. Matinal a las 11. Para todos los públicos.

CHAPLIN multicines 2

«HEAVY METAL». La gran revista de cómics en una aventura más allá de la ciencia-ficción. Única función a las 10'45.

CHAPLIN multicines 3

«LOCURA DE MUJER» (Hellen Wahn). Un film de Margarethe Von Trotta, Hanna Schygulla, Angela Winkler, Peter Striebeck. (Hor.: 8'45, 10'40). Complementos cortos. 3ª Semana.

CHAPLIN multicines 4

«CLAVE OMEGA» Un film de Sam Peckinpah con Burt Lancaster, Meg Foster, John Hurt, Rutger Hauer. La más poderosa, desconcertante, posesiva, película de agentes y organizaciones secretas (Hor: 3'00, 4'55, 6'50, 8'45, 10'40). Com. Cortos. Matinal a las 11. 2ª Semana. No recomendada para men. 13 años.

CHAPLIN multicines 5

«FELIZ NAVIDAD MR. LAWRENCE» (Merry Christmas Mr. Lawrence) David Bowie. Director: Nagisa Oshima. (Hor: 3'45, 6'00, 8'15, 10'30). Complementos cortos 4ª Semana. Matinal a las 11. No recomendada para menores de 13 años.

PALACIO DE LA PRENSA

Desde las 3: «LA CAMA TIENE UN PRECIO» (historia de la prostitución), con Pamela Manson. Clasificada «S». Complemento: «PROFESOR EROTICUS» con Alfredo Landa, J. L. López Vázquez, Xesc Forteza y Margaluz. (Mayores 18 años).

METROPOLITAN PALACE

Desde las 3'15: «LOS PIRATAS DE LAS ISLAS SALVAJES», Tommy Lee Jones, Jenny Seagrove. Director: Ferdinand Fairfax. El más grandioso espectáculo de estas fiestas. (Hor: 4'40, 7'40, 10'45). Compl. «EL ET Y EL OTO». (Para todos los públicos).

LIBRICO PALACE

Desde las 3'15: «BLANCANIEVES Y LOS SIETE ENANITOS» de Walt Disney. Los enanitos han salvado a Blancanieves. (Hor: 3'50, 5'55, 8'00, 10'05) Complemento: «UNA NAVIDAD CON MICKEY». La primera película nueva de Mickey Mouse en 30 años. (Hor: 3'20, 5'25, 7'30, 9'35) Para todos los públicos

SALA RIVOLI

Desde las 3'15: «JAWS-3» (el gran tiburón). Dennis Quaid, Bess Armstrong. Director: Joe Alves. La tercera dimensión es terror. Ahora en tres dimensiones. (Hor: 4'40, 7'40, 10'40). Complemento: «EL ULTIMO PENALTY» No recomendable a menores 13 años).

JAIME III CINEMA

Desde las 3,15: PARCHIS ENTRA EN ACCION (La 4.ª guerra de los niños). Además: María Jesús en LOS PAJARITOS. — Para todos los públicos.

FANTASIO

«MUCHACHAS CALIENTES» (V.O). Clasificado «S». Sexo, chicas guapas y pornografía a tope. «INCLINACION SEXUAL AL DESNUDO». Clasificada «S». Pornografía sin límites. Totalmente prohibido a menores 18 años.

NUEVO MODERNO

2ª Semana Desde las 3: «EL RETORNO DEL JEDI» Un film de Richard Marquand. Pasos: 4'25 y 7'25, 10'45. Complemento: «ANGELES GORDOS» un film de Summers. Menores.

CINE ROMA

La película de gran acción de Steve Mc. Queen «CAZADOR A SUELDO» y la destornillante producción «A PUÑETAZO LIMPIO» de Terence Hill y Bud Spencer. «QUIEN TIENE UN AMIGO TIENE UN TESORO».

ATLANTIC

«LOS VIAJES DE GULLIVER». Basada en la obra de Jonathan Swift. Una explosión de ritmo, aventuras, color... (Hor. 3'05, 6'00, 9'05). Además: «DOS MISIONEROS». Terence Hill, Bud Spencer. (Hor. 4'30, 7'30, 10'30). Para todos los públicos.

TEATRO

SALA MOZART

En preparació «LA CAIXA A LES ESCOLES». (Programa educacional de teatre per escolars).

AUDITORIUM

Hoy, a las 8'30 tarde y 10 noche: «EL DILUVIO QUE VIENE». Taquillas abiertas a partir de las 4 tarde. Venta de localidades con 3 días de antelación. Autorizado todos los públicos.

TEATRO PRINCIPAL

Gran exit de «CASES TANCADES» de Andreu Amer, per sa Companya ZANOQUERA-ALFARO. Dimecres i dijous, funció única a les 10 del vespre. Divendres dues funcions a las 7 de l'horabaixa i 10'30 del vespre. Disapte, dues funcions a les 7 de l'horabaixa i funció especial «Nochevieja» amb sa que tendrem sa satisfacció de felicitar ses festes amb una copa de xampany i es reims de sa sort amb tots voltros per es Nou Any. Vos esperam: Diumenge, Cap d'any, funció única a las 7 de l'horabaixa. Dilluns, funció única a las 10 del vespre.

BALON RIALTO

A les 7 tarda i 10.30 nit: Companyia XESC FORTEZA presenta: UN MATALAS PER UN GRAMOFON amb Xesc Forteza, Margaluz, Maria Reus, Sandra Llull, Joan Biblioni y Paquita Bover. Escrita i dirigida per XESC FORTEZA. Localitats a taquilla amb tres dies d'antelació. L'espectacle mes divertit d'aquestes festes.

Guía del espectador

LOCURA DE MUJER (Drama).— La amistad de dos mujeres de carácter contrapuesto sirve a Margaret Von Trotta para lograr, con exquisito tacto y sensibilidad, una gran obra sobre el mundo femenino.

«Feliz Navidad, Mr. Lawrence» (Bélica).— Honda reflexión sobre el fanatismo, la intolerancia y el destino humano al narrar la brutalidad de un campo de prisioneros japoneses en Java durante la 2ª guerra mundial.

«Clave Omega» (Espionaje).— Entre la confusión, la violencia y los desequilibrios síquicos, Peckinpah ha realizado un eficaz análisis sobre la manipulación del ser humano contemporáneo.

«EL RETORNO DEL JEDI» (Aventuras).— Parte final del serial galáctico que mantiene todo su interés y espectacularidad, además del insoslayable final feliz.

«CREEPSHOW» (Terror).— Inteligente aproximación al mundo infantil del comic a partir de un estilo a la vez apasionado y distante, irónico y experimental.

«CUJO» (Terror).— Un perro rabioso que ha matado a su amo atrapa en un coche averiado a una mujer y su hijo. Gran película del género.

«EL GRAN TIBURON» (Terror).— En la inauguración de un parque de atracciones bajo el agua hará su aparición una inmensa tiburona. Tensión y sangre en relieve.

«BLANCANIEVES» (Dibujos animados).— Vuelve este clásico de Walt Disney, una de las grandes obras del cine de dibujos animados.

«LA MALDICION DE LA PANTERA ROSA» (Humor).— Blake Edwards intenta desesperadamente mantener vivo el espíritu de Peter Sellers. Película típica de la serie pero ya con un hueco irremplazable.

«LOS PIRATAS DE LAS ISLAS SALVAJES» (Aventuras).— Excelente película del género, con notable ambientación y fotografía. Obra que recuerda las antiguas producciones de Hollywood.

«BAJO EL FUEGO» (Drama).— Buena reconstrucción de los meses finales de la guerra civil nicaragüense de 1979. Unos periodistas cambiarán su postura neutralista para acabar apoyando a la guerrilla.

«LOS LOCOS DE CANNONBALL» 2» (Humor).— Importante reparto para protagonizar otra nueva y disparatada carrera en el Medio Oeste americano. Película entretenida e intrascendente.

«DOS SUPERSUPERESBIRROS» (Humor).— Los sempiternos Bud Spencer y Terence Hill se ven convertidos a la fuerza en agentes de la CIA. Típica actuación de la popular pareja.

circo



GRAN CIRCO MUNDIAL instalado en el antiguo Matadero. Potente calefacción. Gran Festival Mundial de Circo 1983-84. 30 circos, 20 países. 25 atracciones. Funciones diarias 4'30 y 7 tarde. Sábados y domingos, matinal a las 12. Tarde: 4'30 y 7. Niños precios especiales.

CASINO DE MALLORCA. Todos los días de 20 a 4 h. Ruleta americana y francesa. Black Jack. Dados. Máquinas Automáticas de Juego. Restaurante. Final Autopista Andraitx. (Desviación Cala Figuera). Telf.: 680000.

Programas de televisión

9'45: Carta de ajuste. Pequeñas piezas para piano (Eugenio Borrego).

9'59: Apertura y presentación.

10'00: Santa Misda: Desde Roma, misa de la paz y mensaje del Papa Juan Pablo II.

11'45: Sorteo extraordinario de la ONCE. Transmisión del Sorteo Extraordinario de la ONCE (Organización Nacional de Ciegos Españoles).

12'15: Concierto de Año Nuevo. Transmisión en directo del concierto que ofrecerá la Orquesta Filarmónica de Viena, dirigida por Lorin Maazel y el Ballet de la Opera del Estado de Viena, con obras de Franz von Suppe, Josef Strauss, Johann Strauss y Johann Strauss, padre.

13'15: Esquí. Comentarios: Gómez Aróstegui. Desde Garmish, transmisión de saltos de esquí.

15'20: Noticias.

15'30: Dr. Snuggles. «La llegada de los inesperados invasores». Una desagradable y espesa niebla contaminante trae consigo unas latas de conserva, a causa de cuyo condimento la señorita Nettles contrae una extraña enfermedad, y a unos raros hombrillos procedentes de un lejano planeta. Investigando las causas de la desconocida enfermedad, el doctor Snuggles cae en poder de los extraterrestres.

16'00: Muppets en Hollywood. «Los teleñecos van a Hollywood». Los populares muñecos viven una fiesta de gala en el «Cocoanut Grove» de Hollywood donde son presentados por Dick van Dyke y Rita Moreno, y alternan con varias estrellas del cine y el «show» como Johnny Mathis, Robert Stack, Mel Brooks, Paul Williams, Bjorn Borg, Dom de Luise, Peter Falk, Anne Bancroft...

17'00: Y sin embargo, te quiero. Realización: Mercedes Ibáñez. Guión: Guillermo Summers e Ignacio Salas. Presentación: Pastora, Guillermo, Ignacio. «...Y sin embargo, te quiero» presumible actitud del telespectador hacia la «gran matriarca del consumo». Pretende ser una guía abierta de televisión confeccionada a partir de las previsiones de emisión de las dos cadenas.

18'00: Mundo submarino. «Tesoros de las profundidades».

18'55: Información deportiva.

19'00: Ni en vivo ni en directo.

Dirección: Emilio Aragón. Realización: Miguel Fortuny. Guión: Emilio Aragón. Actores fijos: Pilar Mora y Jorge Laverny. Programa de humor a base de sketches y números musicales. En este programa se incluyen, entre otros, los siguientes «gags»: Monólogo sobre el «Cuento de los cerditos», Consultorio de orejas, Patíbulo, habitación de hospital, recepción de hotel, capilla y velatorio, etc.

19'30: Especial musical. «Rock en Benidorm». Realización: Pedro Rozas. Resumen de la noche del rock celebrada el 22 de septiembre pasado, durante el Festival de la Canción de Benidorm del presente año.

20'30: Noticias.

21'00: Lou Grant. «Sabes» (Babies). Intérpretes: Edward Asner, Robert Walden, Linda Kelsey, Mason Adams, Nancy Marchand. Billie descubre un mercado negro de venta de niños y con el fin de presentar evidencias ante el juez forma pareja con Rossi, que se hace pasar por su marido. También participan Lou e incluso la señora Pynchon que es quién, momentáneamente, pone el dinero para poder «comprar» un niño.

22'00: Resumen «Viva-84». Resumen de las actuaciones más destacadas del Especial de Nochevieja «Viva-84».

23'00: Estudio estudio.

00'00: Despedida y cierre.

Segunda cadena

15'15: Carta de Ajuste. «Suite de cámara». Jesús García Gago. Orquesta de Cámara de Barcelona. Director: Adriá Sardó.

15'29: Apertura y presentación.

15'30: Tom, Dick y Harriet. «El triángulo paternal» (Paternal Triangle). Director: Michael Mills. Guión: Johnnie Mortimer, Brian Cooke. Intérpretes: Lionel Jeffries, Ian Ogilvy, Brigit Forsyth, Charlie Gray.

Las «atenciones» de Tom con la asistenta que limpia la casa hacen que ésta se despidiera. Harriet, indignada, corta por lo sano abandonando el hogar mientras su suegro siga en él. Dick, en medio, no sabe como hacer para que regrese Harriet sin perjudicar a su padre.

16'00: Documental.

16'30: Últimas preguntas. Dirección: José María Martín Patino. Programa religioso. 17'00: Estrenos TV. «Travesía hacia el terror» (Cruise into terror). 1978 (96'). Director: Bruce Kessler. Guión: Michael Braverman. Intérpretes: Frank Converse, Dirk Benedict, John Forsythe, Stella Stevens, Christopher Goeoge, Ray Milland, Linda Day George, Hugh O'Brian.

Un trasatlántico de lujo que realiza un crucero de placer desde Miami a Cozumel, en las costas de Méjico, transporta, como es de rigor, un variado muestrario de caracteres entre su numeroso pasaje. Como el Dr. Isaián Bakkun, un afamado arqueólogo, que aprovecha la travesía para intentar probar su teoría de que los egipcios navegaron hasta Méjico varios miles de años atrás, dando origen a la posterior cultura Maya. Cuando los submarinistas del barco descubren los restos de un templo sumergido, el Dr. Bakkun, cree estar en el buen camino para poder confirmar sus sueños.

19'00 Documental. «Helicópteros». La historia del helicóptero, desde sus primeros balbuceos, hasta la época actual, que con la incorporación de los motores de reacción, han dado una nueva dimensión de alta velocidad a estos aparatos capacitándoles para una mayor versatilidad de usos.

20'00 Flamingo Road.

21'00 El dominical. Realización: José Simó. Magazin semanal de los servicios informativos.

22'00 Largometraje «Jonhy Guitar» (Jonhy Guitar). 1953. (106'). Director: Nicholas Ray. Autor: Roy Chanslor. Guión: Phillip Yordan. Música: Victor Young. Intérpretes: Joan Crawford, Mercedes McCambridge, Sterling Hayden, Ernest Borgnine, Ward Bond, John Carradine, Scott Brady.

24'00: Despedida y cierre.

Velada histórica en el Liceo de Barcelona

Exitosa reaparición de Monserrat Caballé y gran triunfo de Josep Carreras



(PERE BONNIN)

El estreno de «Herodiade» constituyó en la noche del viernes un importante jalón histórico del Gran Teatro del Liceo de Barcelona, tanto por el reparto, con tres figuras catalanas de fama mundial, como por la alta calidad artística de la representación.

El público que abarrotaba el Liceo alcanzó casi el delirio en el tercer acto tras el aria del primer cuadro que cantó con gran maestría Josep Carreras, en el papel de Juan Bautista. Los aplausos duraron varios minutos y Carreras se convirtió en el gran triunfador de la noche.

Montserrat Caballé, cuya reaparición era tan esperada después del amago de infarto que sufrió en Viena, tuvo una actuación excepcional, con una interpretación sólida del papel de Salomé y con su voz clara y bien modulada, aunque la escena del suicidio resultó algo artificiosa.

El barítono menorquín, Juan Pons, demostró una madurez interpretativa con una voz profunda y una delicada sensibilidad de actor, que supo dar el papel del Herodes enamorado de Salomé una intensidad y realismo poco comunes.

Cabe destacar también la actuación de Roderick

Kennedy en el papel de Manuel y de Vicenç Esteve en el papel de gran sacerdote. En cambio la mezzo Dunja Vejzovic parecía tener problemas en la voz y resultó algo forzado su papel de Herodías, protagonista de la obra.

Jacques Delacote, dirigiendo la orquesta sinfónica del Liceo, supo marcar bien los contrastes musicales y el coro estuvo bien compenetrado y alcanzó un elevado lirismo en los pianos y una sonoridad solemne en los fortes.

El decorado era discreto, pero tanto el vestuario resaltado con el juego de luces y la espléndida esceno-

grafía dieron magnificencia a los cuadros y demostraron que Jacques Karpo sabe adonde va y sabe expresar su propósito escénico, especialmente en la bellísima escena de la corte romana con el ballet de la coreógrafa Assumpta Aguade.

El estreno de «Herodiade», de Jules Massenet, ha constituido un acontecimiento cultural, por cuanto es rara su representación en los teatros líricos del mundo debido a la dificultad de hallar un reparto adecuado. Los artistas de la escuela catalana han realizado el milagro.

Xavier Cugat cumple hoy 84 años

Hoy, domingo, primer día del año 1984, celebra su ochenta y cuatro aniversario el músico catalán Xavier Cugat.

Cugat ha vivido toda su vida en Cuba y Estados Unidos y actualmente está afinado en Barcelona donde tiene su residencia habitual en la «suite» de un conocido hotel.

Sin embargo, varios trastornos cardíacos le han apartado de su intensa vida social.

La posible permanencia de Cugat en la clínica Quiron en la noche de ayer obedece solamente a una medida preventiva, puesto que el estado de salud del músico no merece ningún cuidado especial.

casino mallorca

- RULETA AMERICANA
- RULETA FRANCESA
- BLACK JACK
- DADOS
- MAQUINAS AUTOMATICAS DE JUEGO

RESTAURANTE

BUFFET 1.000 PTAS.

Menú a la Carta

Cada día de 20.00 a 4 Horas

No olvide su D.N.I. o pasaporte

Final Autopista Andraitx (desviación Cala Figuera) Tel. 680000

tot
pla



Ripios de alborada: ¡1984, Aleluya!



1
Paro e industrial reconversión
o, quizá, Gobierno de coalición.



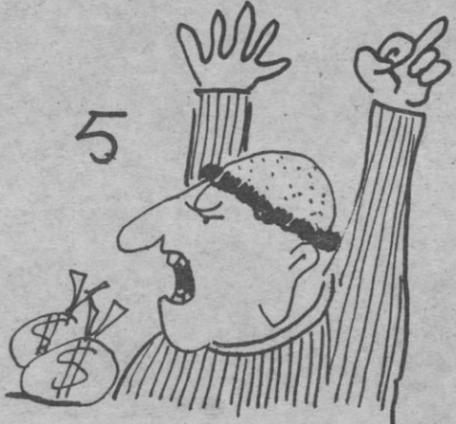
2
"No caerá esa breva", dile a Fraga,
pues, quien la debe, la paga.



3
Suárez pasará su factura,
por desmontar la Dictadura.



4
La LODE para el idiota,
mal puesta tiene la "jota"



5
...Y es que la LODE le irrita
porque la prebenda le quita



6
El "Baleares" en pública subasta
y al mercader la "gansa pasta".



7
Tantos y tantos puestos de trabajo
y la promesa se fue al carajo...



8
Al gobernador, en su civil prelatura,
no le faltará un poeta de censura



9
Roca y Garrigues tienen "bisagra"
pero esta puerta no hay quien la abra



10
Canellas y su Gabinete.
En Est Trenc, a paga y vete



11
¡Aupa, Mallorca, empieza el año
y gánale al Cadiz, que no hace
daño!

¡Que el año
sea!
Joan Pla 84.

Baleares

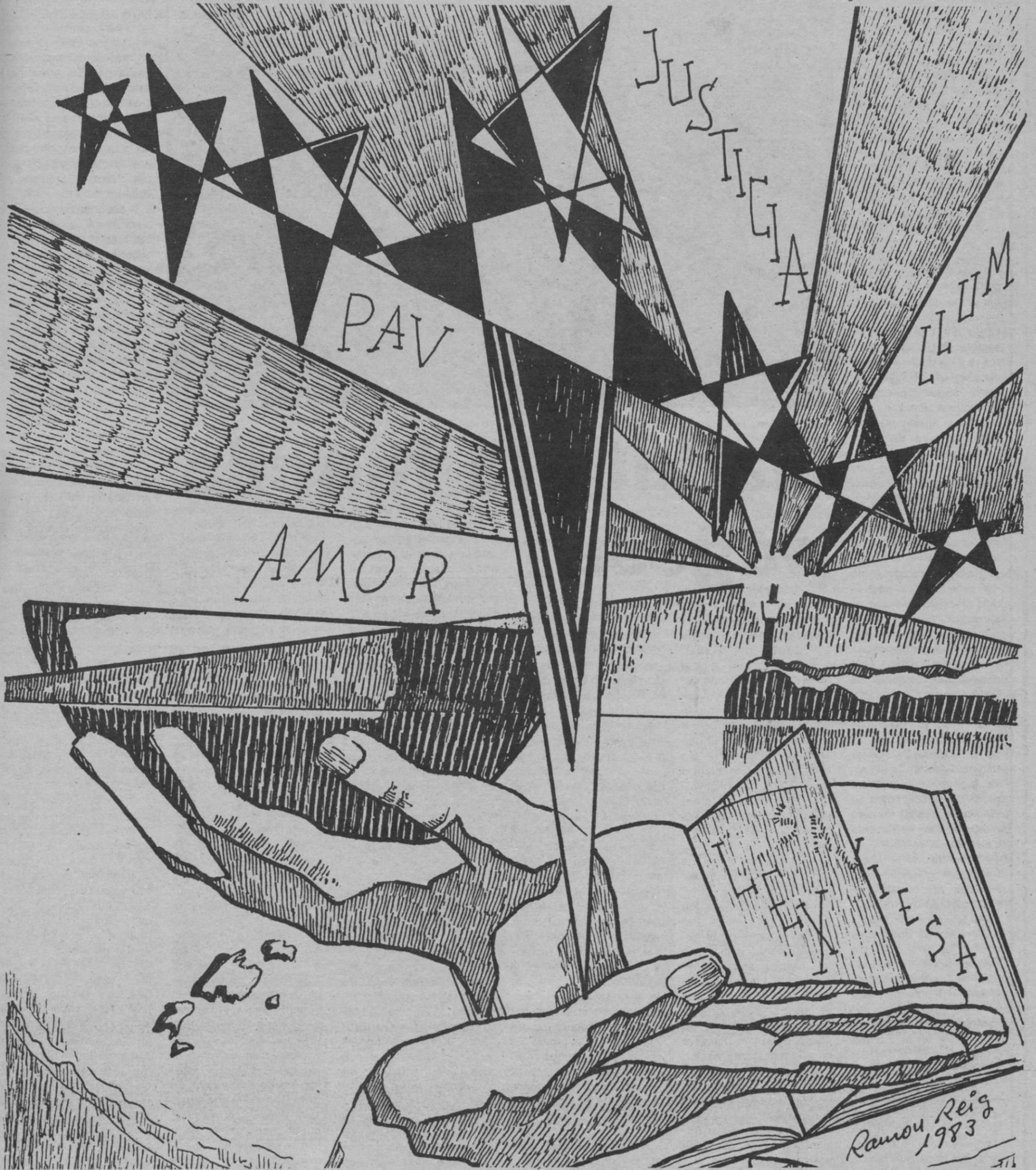
Domingo 1
de enero

Baleares

especial

Coordinación y realización: F. Rubén Avila.

Dirección: Heliodoro Muñoz.



MOLTS D'ANYS

—Les festes de Nadal, per tothom, representen la unitat familiar. Els mateixos preparatius anaven encaminats de cap a que les famílies s'enrevoltassen a l'entorn del cap de casa, que de sempre corresponia en el més vell, ja fos el pare o el padrí. La família pagesa fou conservadora de les costums i tradicions, religiosa de convenciment, per lo que aqueixes festes tenien dos caires que derivaven en dos sentits, no opost. Per una banda la unió referida, per lo que suposa el dinar junts, de l'altre els complimentaments d'un deures tradicionalment respectats: Les Maitines.

—Les famílies d'amo de possessió, tenguéren unes avantatges damunt els missatges i demés gent de feina per disposar d'una balquena que els altres, si en participaven, era per voluntat de l'amo i no sempre. Per aquestes festes es solia dar una coca el dissabte de Nadal, així també en participaven les respectives famílies dels missatges i demés gent que treballava tot l'any, pastor, porquer... S'ha de tenir en compte que dels sous que es daven, fa bastants d'anys, no era suficient per pujar una família, i més quan es tenia molts de fills, que per tradició ho foren la majoria. Per això tot lo que el responsable d'aquella família pogués dur a ca seva, era ben apreciat.

—Les madones tenien feina de netejar ajudat per el seu servei, així com els demés preparatius per les festes que s'acostaven. Generalment per Nadal ja s'han fetes les matances tenguent la perxa ben rebllida, necessari per passar l'any. Aquelles possessions de rango en feien un parell de vegades, dant-se el cas que dins els primers mesos de l'any nou encara s'en matava un altre.

—Per tradició es feien, mitjansant unes fórmules senzilles, les coques i el torró conegut de Nadal. El torró fou d'ametla crúa i que es cobria amb dues neules. La quantitat que s'en feien depenia de la família, així com dels missatges i demés personal fitxo que pogués tenir llogat. Qualque possessió en tengué que fer més d'una fornada.

—Per aquest temps, sobre tot les possessions d'olivar es trobaven a la plena en quant a collir. Per certes de muntanya en tenguéren més de quaranta de collidores, que també correspón en el temps de més fred. No en poques vegades tenien que collir a dins la neu. Es trobaven en el tall abans de claretjar, que qualque vegada per encara no veurei, s'ençenya foc esperant que l'amo donés l'ordre, que ho feia per poc que hi vessen. En aquell temps es tenia que



Nadal i la família pagesa

Ramón Reig

collir una quantitat determinada, si en hi havia qualquna que passàs —me compten— que li daven un cèntim més per paner. Així era devers l'any 1910. Quan no hi veien aplegaven arribant a les cases de fosca. El dissabte de Nadal era un dia com qualsevol en quant a feina. L'amo els pagava i fins pasat festes no tornava qualqu ja que els animals, tant de guardà com de bestiar gros, precisa d'unes atencions que no poden descuidar. Passava que si un missatge, pastor, porquer... no s'en podia anar la primera festa ho feia la següent. Al cuidat quedava un altra missatge, o altres que s'en havien anat el dia abans. El pastor i porquer per costum fou l'únic dia de l'any que podia deixar, quedant al front de la guarda el mosso, si en hi havia, de lo contrari l'amo s'encarregava. Per força major, no es trobava amb la família aquell fill que estava complint, o que per millorar havia emigrat a un altre país: Amèrica, França...

—El dia de Nadal de sempre ha estat un dia assenyat per dinar en família, si així no succeia fou degut a força major. Per les possessions no hi hagué la costum d'anar-se'n tots i tancar, sempre quedava qualqu ja que els animals, tant de guardà com de bestiar gros, precisa d'unes atencions que no poden descuidar. Passava que si un missatge, pastor, porquer... no s'en podia anar la primera festa ho feia la següent. Al cuidat quedava un altra missatge, o altres que s'en havien anat el dia abans. El pastor i porquer per costum fou l'únic dia de l'any que podia deixar, quedant al front de la guarda el mosso, si en hi havia, de lo contrari l'amo s'encarregava. Per força major, no es trobava amb la família aquell fill que estava complint, o que per millorar havia emigrat a un altre país: Amèrica, França...

—Com s'ha dit, el dissabte no es deixava mai d'assitir a la missa de Maitines. Ni els més vells s'excursaren mentre pogueren. Totes les possessions —grans i petites— tenien casa en el poble, se le coneixia per el nom de «posada o poada». En el mateix poble també així se la denominava afegint-hi el nom de la possessió. Per això una vegada pagat a la gent llogada, haver donat el present i haver-se desitjat els «molts d'anys» i les bones festes, ben endiu menjada la madona s'enganxava el carretó i partien de cap en el poble, juntament amb els fills més joves i filles fadrines, si en hi havia. Segons lo enfora que estàs no s'arribava massa prest. La madona encara aprofitava per dur unes coques a les monjes perque també les tastassen. De temps enrera no es descuidaven mai, en temps de formatge qualque peça, en temps d'oliva oli.

—La gent pagesa, si no era per una verdadera necessitat, no li agradava canviar de lli. Per tard que fos sempre tengué el pensament d'anar-s'en a jeure a la possessió. Així passava que quan sortien de Maitines, es preparaven un bon cassolí de xocolata i ensataven les coques. Després enganxaven noument el carretó i s'en tor-

naven. De tornada els únics que no dormien foren els més «vells», la joventut, de sempre, ha duita més son endarrer.

—Hi havia possessions que la nit de Nadal la gent de feina, missatges, collidores... no s'en anaven a ca seva, aprofitaven per anar a Maitines amb els amos. En el segle passat i encara devers l'any 1912, aquest vespre anaven a missa a Lluc, venguent de les possessions que es troben per aquelles muntanyes, que per no haver-hi carretera tenien que anar per camí de cabre i de nit, costa amunt. Que de segons quina possessió venien tardaven més dues hores d'anada i altra tant de tornada. Així me compten que es feia de Mortix (Pollença). El llum que els acompanyava es feia d'enceses o faies. Per aquest nom es coneix la canya que fa la carritxera, fent uns manats d'un metre i mig de llarg i d'una gruixa com el braç. Quan anaven per aqueixos tiranys es veien obligats anar en fileira, això suposava que un tenia que anar davant amb una faia fent una bona clauderera i qualquun altre a darrera. Mentre que uns altres tenien que portar el feix d'enceses, ja que havia de bastar per anar i per tornar. El grup de collidores, missatges i demés gent era una bulla sols el recorregut, passant el

camí entre rialles i giscos. Així no més ho feu la gent jove, juntament amb els amos, per part del vells, si no estaven ben bregats anar per muntanya no ho podien fer.

—El dia de Nadal degut haver-se colgat tard no es podia aixecar dematí. La gent de feina si havia anat a Maitines a peu desde la Possessió, de tornada s'en anaven a ca seva, no quedaven a romandre a les cases, per lo que aquell dia sols hi havia la família i aquells que havien tengué que quedar-se. El dinar era abundant i saborós, es matava una porcella, un gall o dos, es feia un bon arròs. Més modern vengué el diot que no va tenir mai massa arraigo en la gent pagesa. A l'entorn de la taula es reunia tota la família del més vell. Així compareixien els fills o filles casades, tant si estaven a prob com enfora, en tots els seus, lo que suposava haver-hi, a vegades, quatre generacions. Com sempre el privilegi de beure la taula fou del més vell, que generalment era l'amo perque en que aparentement dugués la finca el fill, per aquest s'en tenia que cuidar bé de dar-li conta de tot.

—Aquest dia, si en aquella família en hi havia qualquun que no hi fos perque estàs embarcat, s'el

recordava profundament. Diguent que desde tal temps no han tengué notícies, o bé, que fa uns dies que en tenguéren. Son moltes les famílies mallorquines que qualque fill s'en va anar per fer «les Amèriques», tornar o no tornar, li va anar bé o no va medrà. Sempre aquest dia els pares recordaren en més dolor l'espina que es clavà el dia que el deixaren de veure. També passà que el fill d'enfora en arribar aquest dia, a través de qualque banc o de qualqu que vengués, enviava doblers perque passassen un bon dia de Nadal.

—La costum de visitar-se entre els veinats i famílies més allunyades, per la segona y tercera festa, va estar ben arraigada. Era un dar-se els molts anys tastant les coques i comparant qui les feia millors, sobre tot per part de les madones es demanaven «com s'havia arreglat perque li sortissen tant bones», que també s'ha de dir, que no sempre aqueixes expresions tenien de bona intenció. El ví que es dava solia esser fet de raim de la mateixa finca, i que a vegades era tan aspre que un no s'en recordava que hagués menjat dolç. Així tenc el record de jovent.

—Per part de la gent pagesa, sobre tot de la més vella, els soblers els tengué amagats que ni els fills sabien quantitat ni a on. Generalment no en brejetjaven però tampoc pobretjaven, es limitaven a treballar i que treballassen, a l'hora de pagar es limitaven a lo estipulat, casi mai s'excedien a reconeixere l'interés per la casa que pogués dur certa persona. Quan es tractava de la família fou casi lo mateix. Els nets, per indicació dels seus pares quan es demanava qualque cosa, sobre tot per aquells que no vivien a la finca, anaven en el padrí per exposar-li el seu «capritxo», com podia esser una bicicleta, poques vegades daren per la totalitat, en que fos el seu «padrí de fonts». La costum de besar mans a Mallorca, sobre tot en els pobles, va estar amb ús casi fins a l'any 1950. Consistia en anar a fer una visita en els padrins o oncles i d'entrada fou el besar-li la ma dreita. Les festes era el dia indicat i l'infant, o no tan infant, esperava. Era normal veure aquella persona major que cercava per dins les butxaques, quan arribava molt era un velló (0'25 Ptes) i encara feia l'advertència, no els gastis, garde'l... recordant un vell refrany mallorquí «qui no fa cás d'un dobler, quan l'ha master no el té». El dia de Nadal era una excepció, segons les possibilitats a cada net les dava una quantitat considerable.

1973 - 1983:

Décimo aniversario del GOB

No sabía si escribir estas líneas o no hacerlo. Uno nunca llega a saber si se debe hablar de lo propio. El caso es que lo que me decidió fueron unas palabras dichas al tun-tun pero que me mosquearon profundamente, lo cual no tiene demasiado mérito ya que soy extremadamente fácil de mosquear. El comentario fue de un compañero y parecía dicho adrede para ser metido en un sobre y enviado directamente a la oficina de prensa de la camorra para su goce y disfrute: «Si alguien me pregunta que es lo que hace el GOB, no sabría muy bien que contestarle...». Pues mira que bien! No supe si remitirle a los kilos y kilos de papel que hoy forman los archivos de prensa, de documentos, de impugnaciones, de estudios, de publicaciones, de correspondencia, del GOB o si mandarle a que se lo explicara la Brújula famosa que todos conocemos de cada DIA. Al final no hice ni lo uno ni lo otro, sino que me levanté y me fui.

De camino a casa, pasé revista al historial del GOB desde su fecundación. Me explicaré: Aunque el acta fundacional de la asociación diga que el GOB nació el 31 de diciembre de

1973, —es decir que ayer cumplimos diez flamantes años, motor y motivo de estas líneas—, la realidad es que los momentos excitantes se fueron produciendo a lo largo de todo el año 73 hasta desembocar en un clímax en el mes de agosto. El GOB fue engendrado en la calle como los golfos, en una pegajosa noche de ese mismo mes. En el pre-parto dimos forma a unos estereotipados estatutos y tuvimos un sinfín de reuniones con aspecto de clandestinas sin serlo, nunca supe muy bien si en la trastienda de una pastelería o en el anexo del despacho de un abogado ya que entrábamos indistintamente por ambos sitios. Fue una etapa de acariciar innumerables proyectos.

Después de un feliz nacimiento oficial vino la etapa de la autoformación por una parte —continuas salidas al campo a conocer los entresijos de nuestro medio natural, un devorar continuo de trabajos, películas, libros y una recopilación de todo en muchos cientos de fichas, cintas, observaciones y datos— y por la otra, fue la época de preparación del «personal»: cursillos, primeros recuentos de especies, excursiones didác-



Un documento entrañable que también cumple diez años: Cuando el recién nacido GOB decidió tener un emblema escogió el «votlor» como símbolo y entre los esbozos presentados, figuraban éstos de Aina Bonner, de entre los que salió el emblema del GOB.

ticas. Eramos muy conscientes de lo importante que era la divulgación si queríamos llegar a algún sitio y el terreno era absolutamente virgen. Afortunadamente por aquel entonces ya contábamos con una página semanal fija en el Diario de Mallorca, im-

pulsada decididamente por el conocido Antonio Alemany que llegó incluso a proponernos —y se logró— para el premio Ciudad de Palma de Periodismo de enero de 1974. Cabe preguntarse hoy, que retraso llevaríamos si no hubiese sido por aquellas

páginas divulgativas y reivindicativas. Es muy probable que aún no se haya valorado debidamente la deuda que el GOB y el ecologismo en general tiene contraída con Antonio Alemany.

Siguiendo una evolución lógica y paralela a la que siguieron todos los grupos del continente, el GOB fue haciéndose más reivindicativo, más ecologista y como voz adelantada de pueblo, de partidos y de asociaciones, fue hablando de paz, de no beligerancia, de urbanismo racional, de ordenación del territorio, de áreas protegidas, de educación, a más de las voces ya clásicas sobre estudios y protección de especies.

Con el tiempo, la asociación se enriqueció con profesionales de todo tipo y con la preparación alcanzada por elementos nacidos con el GOB, hasta el punto de que su voz fue oída y escuchada y hasta solicitada en incontables ocasiones.

Hoy, a los diez años de su nacimiento, el GOB, muy por encima de críticas feroces o malintencionadas, de alabanzas y abrazos, de golpecitos en la espalda o de previstas zancadillas, es un grupo de personas arropadas por

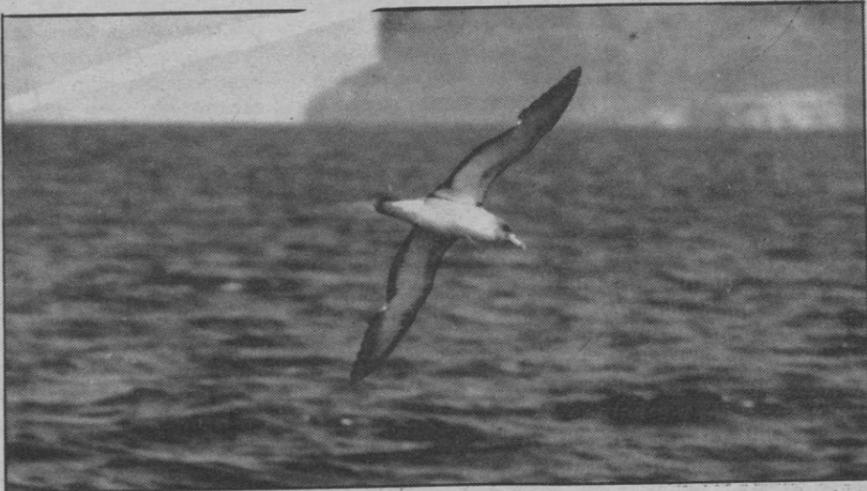
un respetable número de socios, con unas metas muy claras y concretas que cierran el paso a cualquier escisión y que aunán ideologías, con ninguna posibilidad de duros a ganar y sí muchos a perder, a más de disgustos, pocas satisfacciones y trabajo en exceso. Las lógicas reivindicaciones del grupo encuentran hoy amplio eco y respaldo en todas las sociedades y partidos progresistas del país, de modo que el frente de lucha contra la degradación y la especulación que desde hace tanto tiempo sufren nuestras islas, resulta notablemente compacto. Y en eso estamos. Verdaderamente cuando llegué a casa ya se me había pasado el mosqueo. No valga la pena. Nos odian o nos aman, nos escuchan o desoyen la voz ecologista, pero ahí estamos y estaremos y cada vez con más fuerza, con más gente y con más savia nueva. En su décimo aniversario quiero felicitar al GOB por su historia y por su incansable labor y desearle mucha fuerza, la va a necesitar pero el pueblo, harto, no va a fallarle. A todos los lectores pido perdón por la paliza pero es una vez cada década. Les deseo un año de paz y progreso. Un abrazo.

ELS MALGRATS

En pujar per primera vegada a qualsevol dels illots que enrevolten Mallorca el naturalista té la impressió que ha fet una passa enrera en el temps, i ha arribat a un lloc mal trepitjat abans per l'home. Això mateix ens va passar als membres del GOB, que ullarem aquest estiu els illots coneguts com es Malgrats.

Formats per dos illots, l'illa del Conills i el Malgrat, situats paradoxalment a un dels llocs més degradats de Mallorca, en el terme municipal de Calvià, entre la part de migjorn de la urbanització de Sta. Ponça i l'aberració dels edificis i del port esportiu del «Tor»-Ses Penyes Rotges— senyalant per xaloc con un llarc promontori que voldria allunyar-se de la costa i fugir de les urbanitzacions. De fet, encara actualment és propietat d'una immobiliària i és quasi inexplicable que no sucumbís amb la febre dels anys seixanta.

De costa escarpada i difícil accés, en particular l'illa dels Conills, que implica emprar mètodes d'escalada per poder pujar a les seves plataformes superiors, els Malgrats tenen unes característiques geomorfològiques i ecològiques que les diferencien entre sí. L'illa dels Conills,



Aucells pelàgics com és el Votlor, deixaren de fer niu en aquests illots per mor de s'introducció de ses rates. Foto, J.R. Jurado

la de més aprop de Mallorca, té 31 mts. d'alt amb una forma de trapezi irregular la longitud màxima de 150 mts. i 80 mts. d'ampla. Sense cap punt d'accés preferent. Rep aquest nom perquè els pagesos de la zona en temps passats desembarcaven a l'illa, conills prenyades que allà se reproduïen amb la qual cosa ells aconseguien un vedat de caça tancat i segur, encara que actualment no quedi cap conill damunt l'illa. El Malgrat de dimensions majors, té una altura màxima que oscil·la entre 64 i

44 mts., i té aproximadament 900 mts. de longitud per 100 mts. d'ampla, la seva forma és allargada. És també espadat, i té una zona de més fàcil accés en una petita caleta situada al lloc més septentrional.

Les illes, encara que semblin pelades i resseques des de lluny, guarden una interessant fauna i flora, sobretot l'illot major. La vegetació està modelada per la influència de la mar, junt amb la sequedat i els vents de migjorn. Entre les curiositats botàniques que trobarem a les illes destaquen algunes plantes d'o-

rigen africà, com la *Withania frutescens*, la *Fagonia cretica*, etc., rares a Mallorca, trobant-se a contats llocs. Igualment és molt interessant la influència de les colònies d'aus marines sobre la vegetació, que se manifesta en l'extraordinària abundància de plantes nitròfiles (aquelles que necessiten molta matèria orgànica per viure), com la mercurial, la miralla roquera, l'ortiga, etc. Així l'aspecte general dels illots, llevat a la part superior del Malgrat, que present un petit nucli de plantes de garriga, és d'una

formació arbustiva baixa, composta per plantes típiques de zones pròximes a la mar, com per esser el fonoll marí, la saladina, fonollassa, etc. que s'estén per tota l'illa sense cap solució de continuïtat i tacades per plantes d'origen africà.

Si la flora i vegetació de les illes son curioses, ben cert és que la major riquesa de les illes rau en la fauna: la presència naturalment d'una sargantana, la subespècie *Isocera lillfordi hartmanni*, d'abundants tenebrionids, coleòpters molts d'elles endèmics de les illes Balears o de Mallorca, i la gran colònia de gavines (*Larus argentatus*) de prop de 200 parelles, fan que aquestes illes tinguin un interès primordial per als científics o naturalistes. L'única nota negativa destacable és l'abundància de rates, introduïdes per l'home en data desconeguda, que han fet desaparèixer de l'illa les aus pelàgiques que proba-

blement hi anidaren, principalment virots i nonetes. A pesar de tot els Malgrats sempre convidaren a l'evocació dels paradisos perduts (procurant no mirar cap a Mallorca, és fàcil). Com explicar per escrit l'experiència de virotar per anillar els aucells marins. ¿Quant val trobar uns animals, encara que sols siguin sargantanes, que no tenen por a l'home i s'acosten a menjar de la seva mà?

L'experiència és sempre inoblidable, i així és d'agrair que tots els illots menors que envolten Mallorca estiguin protegits per la llei, en esser elements d'interès paisatgístic singular. Certament rodejats d'urbanitzacions i una bona dosi de progrés mal entès. Els Malgrats i els seus habitants presenten com a mínim, un miratge de tranquil·litat, un dels molts que encara ens queden als mallorquins i als que des d'aquestes pàgines intentam proporcionar un ús més racional que el ciment i la destrucció.

Antoni M. Grau
Guillem Alomar

Página a cargo de
JESUS JURADO

El 52 por ciento de la población española consume diariamente alcohol. España es el tercer país europeo en índice de alcoholismo; la cifra de alcohólicos que se baraja es de dos millones y medio de españoles; uno de cada cuatro son mujeres.

«Si yo salgo de aquí, y vuelvo a beber me suicido —me dice una mujer alcohólica de treinta y tres años ingresada en el Hospital Psiquiátrico de la Diputación madrileña casada, y con un hijo de 14 meses y añade: «mi marido se avergüenza de que yo sea alcohólica, tanto, que a menudo, cuando viene a verme me pregunta por qué no me suicido».

Esta es una de las caras más amargas del alcoholismo en la mujer, el pecado social de vergüenza, la no aceptación por parte del cónyuge de la verdad de que su mujer está enferma, el considerarla como una viciosa.

Y sin embargo para el doctor Roldán, jefe de la Unidad de Alcoholismo del Hospital Psiquiátrico de la Diputación de Madrid, hay mucho que desmitificar en el mundo del alcoholismo femenino: «actualmente no hay cifras fiables del número de mujeres alcohólicas aunque se maneja la proposición de una por cada cuatro hombres. El alcoholismo femenino no ha crecido en los últimos años, pero yo no sé si esto es bueno o es malo, porque paralelamente se ha producido el fenómeno de la aparición de las drogas que han prendido considerablemente en la mujer. Pienso que muchas toxicómanas serían alcohólicas, y las habría traído más cuenta porque el índice de curación es muy superior entre las segundas».

«Yo empecé a beber —dice María de 50 años casada y con seis hijos— porque mi marido me enseñó, me llevaba con él y pedía un chato para cada uno, y luego otro hasta que nos emborrachábamos. Cuando nació «mi mayor» yo ya empecé a no poder dejar la bebida, él me pegaba de tal manera, me apagaba pitillos en los ojos, y me llamaba de todo, que yo cuando me soltaba me agarraba a la botella. Mi suegra también es alcohólica, y de mis seis hijos, quitando uno que ha salido a su padre, delante mío yo no les he visto beber. Dejé de beber hace once años cuando me separé de mi marido, Cáritas me ayudó mucho, me dieron una chabola que parecía un chalet, y yo estaba allí muy a gusto. Luego cuando hace unos días, fue el bautizo de mi nieto, bebí allí un poquito de champán, y enseguida mandé a mi Mari por dos, botellas de tinto y una de



Otra discriminación femenina

El alcohol de la vergüenza

Ana Baselga

gaseosa, ella me dijo: «mamá, ¿otra vez vamos a empezar igual?, yo comprendí que ya no podía parar de beber y entonces me ingresé voluntariamente».

Retrato robot

Dicen los estudios fríos hechos por los doctores Roldán y Santo Domingo y publicado en «El alcoholismo en la mujer española», que el retrato robot de la mujer alcohólica es el siguiente: «suele tener 41 años y su estado somático es aceptable. Contará (cuando acude a una consulta) una serie de molestias: cefáleas, falta de apetito, dificultades para dormir, y si somos observadores, mientras nos habla notaremos un temblor moderado en sus manos. Es casi seguro que al hacer el análisis lleguemos a la conclusión de que este me frente a una psicópata, o una neurótica. Al tratar de indagar qué motivos son los que la han conducido a nuestra consulta, nos dirá que hace tiempo que viene notando una auténtica necesidad de beber, pues es la única manera de notar un bie-

nestar aceptable. También nos explicará que ha intentado repetidas veces dejar de beber y que no solamente no lo ha conseguido, sino que estos intentos han aumentado considerablemente sus molestias. Si seguimos nuestras indagaciones por este camino también llegaremos a la conclusión de que sufre una pérdida de control en su manera de beber. Nos dirá que su carácter ha cambiado, se ha hecho irritable, malhumorada, y su familia lo soporta mal y sus amigos la rechazan. Es posible que a través de su relato, descubramos la existencia de algún estado confuso-onírico actual o pasado. El desajuste producido en la familia como consecuencia de su hábito alcohólico, será la norma, y sus relaciones conyugales estarán gravemente alteradas, vislumbrándose ya una separación legal, que en muchos casos existe ya de facto».

El hábito del alcoholismo femenino tiene para los doctores Roldán y Santo Domingo una característica sustancial con respecto al masculino y es

a la importancia en la mujer de las psicopatías o neurosis para llegar a él, frente al escaso porcentaje de hombres con enfermedad mental que llegan al alcoholismo. Es decir que esa imagen tópica del ama de casa solitaria que escuchando a Luis del Olmo mientras hace las albóndigas, da un día un trago de vino, y al día siguiente otro hasta llegar a alcoholizarse, no es en absoluto cierta según ellos.

Por eso Mercedes, casada, con un título universitario, y un hijo, cuenta así su experiencia: «Yo empecé a beber cuando dejé de golpe toda la actividad que desarrollaba. Soy de Cáceres, y me marché a vivir a Barcelona por seguir a mi novio, así que tuve que dejar mi trabajo. Las mañanas se me hacían muy largas, y a la hora del desayuno me tomaba medio litro de vino, bebía a escondidas, iba a los bares donde no me conocían habitualmente. Cuando nos marchamos —mi novio y yo— a vivir a Vitoria, con mi suegra, yo me llevaba muy mal con ella, y para tener arrestos para enfrentarme a ella, bebía. Lo he dejado tres veces,

dos a base de fuerza de voluntad y otras dos con internamiento pero curiosamente la primera vez que me internaron sólo me desintoxicaron, no trataron mi problema que era el psíquico de fondo, aquí sí lo han hecho. El médico me ha explicado que yo tengo un trauma infantil: mi padre era alcohólico y abandonó a mi madre cuando era yo muy pequeña, ese trauma lo he proyectado odiando a mi suegra porque representaba para mi la familia que no había podido tener. Quiero decir que yo soy consciente de que todo el mundo tiene problemas, pero la gente normalmente no los resuelve bebiendo como he hecho yo. Estoy segura de que esta vez no volveré a la botella, cuando salga de aquí voy a rehacer mi vida, a seguir con unas oposiciones que tenía medio empezadas, y a vivir separada de mi marido para no destruirnos».

Beber a escondidas

Según una encuesta realizada por ICSA-Gallup en 1980 el porcentaje de personas con un consumo

de alcohol alto y excesivo (por encima de 75 CC) al día, en el período semanal representa el 7 por ciento de la población adulta. De ese porcentaje ¿cuánto representan las mujeres?, si atendemos a los lugares habituales en que normalmente se bebe: bares, cafeterías, etc... podríamos pensar que el porcentaje es ínfimo, pues ¿cuántos hombres acompañan su desayuno con algún licor, frente al número de mujeres?. El hábito del alcohol en la mujer va perseguido por ese sentimiento de vergüenza, que hemos citado como característico de ellas. El llamado «alcoholismo social» se da prioritariamente en el mundo de los hombres, es decir hay alcohólicos masculinos que empiezan a beber sin ningún motivo, sin provocar ningún rechazo de la comunidad, incluso porque el mundo del trabajo incita a ello. La mujer llega al alcoholismo generalmente de la mano de la neurosis, hace años bebían colonia y agua del Carmen, hoy beben directamente vino, pero a escondidas, en casa, lavando sus vasos. El rechazo de la sociedad hacia la mujer alcohólica es tan grande, comparativamente con el de el hombre, que llama la atención en las terapias de grupo.

«Mi marido viene habitualmente a las terapias de grupo —afirma Mercedes— pero no ha podido superar que yo sea alcohólica. Aquí —se refiere al Psiquiátrico de la Diputación— hay una condición fundamental para ingresar y es que el ingreso sea voluntario, para eso hacen una reunión previa los lunes en que tú explicas tu caso y si ven que tienes posibilidades de curación y que quieres curarte vuelves el viernes. Son muchas las mujeres que vienen a la reunión de los lunes, y muy pocas las que vuelven los viernes para quedarse. Actualmente estamos tres mujeres ingresadas, y las tres sentimos una terrible vergüenza de ser alcohólicas, las tres pensamos que en caso de recaída nos suicidaríamos».

Los enfermos celebran reuniones de terapia de grupo, en los que se les enseña a recuperar la estima de sí mismos, la idea de que son enfermos. Los parientes celebran otras reuniones con la misma finalidad y dice el doctor Roldán «el apoyo familiar que reciben los hombres es generalmente extraordinario por parte de su mujer y sus hijos, el contraste el apoyo que suele recibir una mujer es muy escaso, la familia vive avergonzada, y vive avergonzada, eso dificulta notablemente la recuperación de la mujer alcohólica».

25 años de revolución cubana

Miguel Planas

En Cuba el hombre quiere ser más hombre

Nació en Cuba en 1928. A los dos años regresaba a Mallorca, la tierra de origen familiar. Miembro de una «familia de vencedores» de la guerra civil española, a los 26 años —luego de haber oído hablar de Cuba desde su infancia— pensó que era momento de irse a las Antillas a «ver que pasaba». Llegó a Cuba a fines del mes de abril de 1956. «Aparentemente había mucha alegría en La Habana, pero esto solo era la máscara que encubría un drama tremendo»: el que habla es Miguel Planas, quien ha vivido catorce años de su vida en la isla del Caribe. Vivió los últimos años de Batista y casi once de revolución cubana.



«Al llegar a Cuba encontré mucho desempleo, demasiado analfabetismo, demasiada miseria y corrupción. Aunque también observé que al español se lo recibía con los brazos abiertos». Cuando llegó (por haber sido jugador del Poblense) se dirigió a la sede de «La Juventud Asturiana», equipo tradicional de fútbol de La Habana, donde fue muy bien recibido. A los pocos días de arribar «pasa frente a una imprenta (era linotipista y había trabajado 10 años en «Balears») donde en-

cuentra su primera ocupación». «Luego me enteré que era de aquel que fue ministro de la República —Sánchez Guerra—», recuerda Miguel Planas.

De la situación en la isla antillana comienza a enterarse, a una semana de su llegada, «cuando el asalto al cuartel Goicuría». «Un grupo de jóvenes anarquistas intenta tomar el cuartel pero los estaban esperando. La prensa totalmente controlada no aclaraba suficientemente los hechos por lo que me preguntaba a que se debía que murieran de esa forma más de 80 jóvenes».

No obstante había situaciones que le resultaban

llamativas: «la gran demoralización y la necesidad en la gente de hacer algo» y la corrupción «en las esferas del poder». «He visto a la propia policía vender marihuana a los jóvenes».

Para Planas, «muchísima gente pensaba que la única solución era Fidel, que ya había sido líder estudiantil a los 18 años, porque lo que el cubano quería fundamentalmente era ser eso: cubano. No ser totalmente dependiente de los norteamericanos».

El triunfo de la revolución

«Durante los primeros 8 ó 9 días de revolución no existió prácticamente gobierno, pero la gente se comportó de una forma excepcional. En esos días puede apreciar materialmente lo que era la felicidad. Jamás volveré, a ver, como todo el mundo en la Habana, se sentía identificado. Yo también me sentí identificado, porque en casa éramos de origen humilde y con una orientación cristiana. Allí en Cuba, comprobé lo que era ser querido como ser humano y querer a los demás, en forma global, casi generalizada». Miguel Planas enfatiza mucho esta experiencia,

porque según él lo que más le ha impactado de esta revolución ha sido «el estricto sentido cristiano de la misma».

Las medidas tomadas por el nuevo gobierno cubano, «fueron imprescindibles y ejemplares», afirma Planas. «La primera, juzgar e inculpar a los torturadores y asesinos, la segunda, la reforma urbana que consistió en rebajar el 50% en los alquileres. Probablemente la más importante fue la ley de reforma agraria, porque los campesinos no tenían tierras y no les dejaban cultivar ni siquiera las tierras que no se cultivaban. Por último, creo que la nacionalización de las empresas americanas fue algo muy importante también».

Para Miguel Planas, «el sistema cubano es irreversible». E insiste una vez más: «aunque no soy comunista, creo que en Cuba el hombre quiere más al hombre, en un sentido más cristiano. Porque aquí, por ejemplo, consentimos que haya mucha gente que no pueda comer cada día. Y esto es necesario para poder empezar a ser persona». Y agrega, «porque no creo que una persona que pase hambre pueda querer al prójimo».



María Helena Martínez

Fidel traicionó a su propio pueblo

«Nos marchamos a Cuba en el 50 (yo tenía 3 años), porque mi padre pensaba que allí tendríamos un futuro mejor. Mi educación primera la recibí de las Monjas Teresianas y mi vida se desarrollaba normalmente hasta que comenzaron a haber problemas con Batista. Mi padre llegó a tener una empresa a costa de trabajar mucho y sacrificarse; había comenzado llevando una representación norteamericana de productos farmacéuticos». Estos son algunos de los primeros recuerdos de María Helena Martínez, quien residió en Cuba entre 1950 y 1962 año en que debió salir de Cuba obligada por las circunstancias.

La situación antes de la revolución era bastante buena, según su parecer: «La empresa funcionaba perfectamente». Tu podías tener tus negocios mientras no estuvieras contra el Gobierno. Fue cuando más dinero ganó mi padre porque Cuba estaba en un momento de total alza; en aquellos años era la zapa-tilla de oro americana y había grandes inversiones. Funcionaba como si fuese una colonia aunque los cubanos mandaban y elegían».

Por su edad muchas de estas opiniones reflejan necesariamente las consideraciones que captaba de su propia familia, en particular las que venían de su padre.

«Mi padre siempre nos decía que mientras el humanismo no cambiara la H por la C todo iría muy bien con Fidel Castro. Pero en realidad no creía para nada en él».

La llegada de la revolución cambió todo, afectando también a su propia familia. «A mi padre esta situación le afectó porque comenzaron una serie interminable de controles de carretera, de registros de coche. Por otro lado la formación de los comités de barrio que podían intentar entrar en tu casa a cualquier hora y realizar un registro. Por fin las nacionalizaciones: A mi padre sin darle explicación le bloquearon las cuentas bancarias y se quedaron con su empresa».

Según el testimonio de María Helena en la Cuba revolucionaria se llegó a fusilar hasta niños de 14 años por ser antirevolucionarios» y «si bien durante la Época de Batista se torturaba a los revolucionarios las torturas actuales son incomparablemente mayores». De cualquier forma cree que «el proceso cubano es irreversible fundamentalmente porque Fidel ha tenido la «virtud» de terminar con el ejército regular». «Si Fidel hubiera querido hacer una democracia la habría podido hacer, con ese pueblo que él proclamaba suyo. Pero no lo hizo porque es un dictador, como lo fue Batista. Y además traicionó a su Propio pueblo que hoy no puede ni votar ni elegir».

Para María Helena Martínez, el proceso cubano tiene un récord difícilmente superable, «los dos millones de cubanos, sobre una población de cinco millones y medio, que han salido de Cuba. Seguramente el éxodo mas grande de la historia del mundo».

Lazos entre Mallorca y Cuba



El día primero de enero de 1959, las tropas comandadas por Fidel Castro llegaban a La Habana. Se iniciaba así un importante capítulo de la historia contemporánea que iba a transformar profundamente las relaciones sociales y económicas de Cuba. A partir de 1959 se ponen en marcha proyectos de reforma agraria, reforma

urbana, nueva estructura en la educación, campañas de alfabetización, reordenación sanitaria, etc. Las estadísticas actuales indican una realidad que ni los mismos detractores de la revolución cubana ignoran: conseguir erradicar el hambre, la miseria, el analfabetismo. Son logros que suponen una mayor libertad, un

avance decisivo en sólo veinticinco años.

Tomando como base esos hechos, conjuntamente a los lazos históricos que no unen a Cuba, se constituyó en Palma una organización de carácter cultural: el Casal d'Amistat Mallorca-Cuba. El fin de este organismo es fomentar el intercambio cultural con Cuba, estrechando las relaciones entre las dos islas. No olvidemos que los mallorquines emigraron a ciudades cubanas a mediados del siglo XIX, y éste es el patrimonio con el que contamos a la hora de sensibilizar a la opinión sobre Cuba. Incluso en La Habana existe actualmente un «Centro Balear», prevaleciendo todavía apellidos de Mallorca.

Queremos dar a conocer la constitución de este Casal, que fue presentado

el día 25 de noviembre último, pero que todavía no es suficientemente conocido. El aniversario del triunfo de la revolución cubana, sirve como excusa inigualable para recordar que hay una parte de Cuba en Mallorca. Todavía no se dispone de local social, pero pensamos que a través de estas páginas se podrán informar paso a paso de las actividades del Casal d'Amistat Mallorca-Cuba.

Hasta entonces, esperamos la solidaridad con Cuba y los pueblos centroamericanos, en unos momentos de tensión mundial en los que todos debemos sentirnos protagonistas con el fin de informar, criticar, analizar. Es una manera de desencadenar la paz.

CARLOS MANERA
Miembro promotor
del Casal d'Amistat
Mallorca-Cuba

Página a cargo de
EDUARDO DE BELLO

Zanini, campeón de España de Rallyes

Antonio Zanini, a los mandos de un Talbot, se ha proclamado vencedor del Campeonato Internacional de España de Conductores de Rallyes, seguido de Eugenio Ortiz con Renault 5 Turbo y de Santacreu, con Opel.

Antonio Zanini, que ganó también con Talbot, el Campeonato de España de Rallyes en 1982, había sido antes seis veces campeón de España. En 1980 fue asimismo, campeón de Europa.

Ha participado esta temporada en diversos rallyes del campeonato de España y del Campeonato de Europa, tanto en nuestro país como en otros del continente.

Peugeot-Talbot premiada por la Asociación Española para el control de la calidad

«Concedo una importancia máxima a este galardón que nos ha otorgado la Asociación Española para el Control de la Calidad —afirmó el presidente de Peugeot-Talbot, Estanislao Chaves en el acto de entrega del premio «Alfredo Brisac» porque la primera premisa en el desarrollo y ejecución de los productos que se fabrican en la factoría de Villaverde, ha sido y será siempre la de mantener el más alto nivel de calidad».

El premio «Alfredo Brisac» se concede, por primera vez, por la Asociación Española para el control de la calidad, organización que, fundada hace más de 20 años, ha creído conveniente comenzar a resaltar, públicamente la labor de aquellas empre-

sas que más se han distinguido en sus trabajos de control de calidad. La importante tarea desarrollada por Peugeot-Talbot en los principales comités de trabajo de la Asociación, especialmente en los campos de la metrología y la automoción, han determinado que, este galardón, recayese en ella por decisión del jurado.

«Entendiendo la calidad como magnitud creciente —continúo el presidente de Peugeot-Talbot— que no cabe reducir a unos límites o a unos lugares por evidentes que estos sean, manifiesto aquí mi propósito, y el de cuantos integramos esta empresa, de seguir colaborando con mayor intensidad, si cabe, en las tareas de la Asociación, mejorando el conocimiento y la funcionalidad de nuestros sistemas de control. Queremos seguir mereciendo, con nuestra permanente aportación en la mejora de



estos sistemas que aseguran la calidad, nuevos galardones de la Asociación».

El acto de entrega del premio tuvo lugar en el

Hotel Meliá Castilla, en el transcurso de una cena presidida por el presidente de la AECC Enrique Blanco Loizelier, a la que asistieron los miembros del

Consejo Nacional de la Asociación y una representación de los premiados. Por parte de Peugeot-Talbot, asistieron con Estanislao Chaves, el direc-

tor Gerente Georges H. Nicolet, el director de Operaciones Industriales Horacio Pérez Vázquez y altos directivos de la empresa.

Italjet presenta los triciclos «Ranger»



Italjet ha comenzado en España la importación de su triciclo Ranger, un divertido aparato de vocación campera y playera que sin duda tendrá un cierto éxito en Mallorca. Si este vehículo no se vende como churros será sin duda debido al precio, que asciende a 418.320 pesetas franco fábrica (casas de alquiler, etcétera) y 514.000 matriculado.

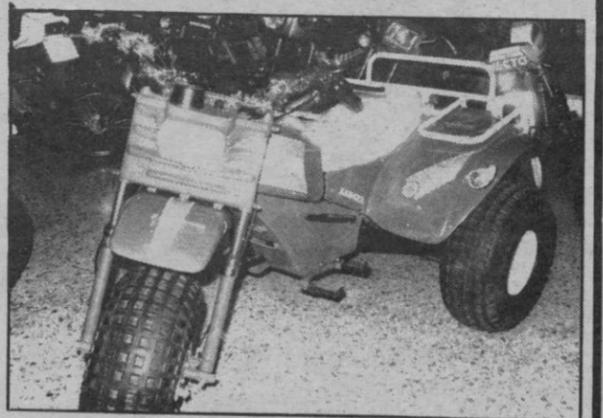
El motor del «Ranger», típico Vespa o «Piaggio» es un monocilíndrico de dos tiempos, con un cubaje de 121,16 cc. y una potencia de seis caballos a 5.000 revoluciones. Los neumáticos, ciertamente llamativos, tienen unas medidas de 21 por 12-8. Las dimensio-

nes, largo y ancho, son 1990 por 1250 milímetros. Pesa únicamente 138 kilos y la capacidad del depósito se cifra en 14 litros.

El divertido aparato lleva cuatro velocidades y marcha atrás. Tiene arranque eléctrico e incluso diferencial para evitar las dificultades en la circulación por ciudad, ya que el triciclo puede ser matriculado.

Hay otra novedad, hermana pequeña de la anterior, que se comercializa con el nombre de Miniranger. Todo incluido, cuesta 158.341 pesetas. Cubica 47,7 cc. y la transmisión se realiza mediante cadena. Pesa tan sólo 58 kilos.

Fotos: JUANET



Página a cargo de
MIGUEL MORENO

LOS ATLANTES

Nº 7 1.1.84

RESUMEN: AÑO 2200: CIRO, FLAVIA Y FLIP, "LOS ATLANTES" Y EL PROFESOR DUVAL ENCUENTRAN UN PARECIDO FISICO ENTRE EL ESCRIBA Y HARO, EL LIDER DEL GRUPO MUSICAL, QUIEN LEJOS DE ALLÍ, HA TENIDO UN EXTRAÑO SUEÑO...



HARO AVISA SU LLEGADA AL SISTEMA DE COMUNICACION DE LA EXCAVACION ARQUEOLOGICA EN HERMOPOLIS, QUE LE INFORMA QUE DUVAL Y SUS AMIGOS LO ESPERAN EN EL AREA C-2, DONDE GOLEM, EL ANROID, A SU VEZ, LOS HA ESTADO ESPIANDO, OCULTO ENTRE LAS ROCAS.



GOLEM TELE-DIRIGE SU OJO-TRASMISOR A LA TUMBA DEL ESCRIBA DE TOTH.



IMPOSIBLE DE REPRODUCIR...
...LO RECUERDO COMO...
...UN REQUIEM...

ALGO SUBLIME E INDEFINIBLE SIEMPRE ES EL REQUIEM DE MOZART... PARA TI.

PUES NOSOTROS TAMBIEN TE TENEMOS NOVEDADES, HARO.

WIMPY, EL ROBOT QUE ATIENDE AL PROFESOR DUVAL HA TRAILO UNA MERIENDA, PERO HA TENIDO UN OLVIDO...

ESPERA QUE COMA ALGO, CIRO...

HARO, CUENTANOS MAS DE LA VISION QUE TUVISTE...

¡WIMPY SE HA OLVIDADO LA CAFETERA!
...¡QUIZA ENCONTREMOS CAFÉ EN ESA CAFETERA QUE SIRVE DE ALMOHADA A LA MOMIA DEL ESCRIBA!



¿UNA CAFETERA QUE SIRVE DE ALMOHADA?
¿DONDE?

¡QUE TE PASA, HARO!



EL OJO DE GOLEM REGISTRA LA IRUPCIÓN DE HARO, "LOS ATLANTES" Y DUVAL EN LA TUMBA DEL ESCRIBA DE TOTH, Y LA TRASMITE EN FORMA DE HOLOGRAMAS A UN OBSERVADOR, QUE A KILOMETROS DE DISTANCIA NO PIERDE DETALLES DE LO QUE SUCEDE EN LA NECROPOLIS TINITA DE HERMOPOLIS.
(SIGUE)

GUIÓN: SUAU - DIBUJOS: TARDITO 1983